

SONY®

4-158-429-31(1)

Bluetooth® Audio System

Betjeningsvejledning _____ DA

Käyttöohjeet _____ FI

Bruksanvisning _____ SV

For at annullere demonstration (DEMO) -displayet, se 7.
Esittelynäyttötilan (DEMO) peruuttamiseksi, katso 7.
För att avbryta visningen av demonstrationen (DEMO), se 7.

MEX-BT3800U



Enheden skal af sikkerhedsårsager installeres i bilens instrumentbræt. Se den medfølgende installation/tilslutning-vejledning vedrørende installation og tilslutninger.

CLASS 1 LASER PRODUCT

Dette mærkat er placeret på kabinettets underside

Navnepladen med oplysninger om driftsspænding o.lign. findes på undersiden af kabinettet.



Sony Corp. erklærer hermed, at denne MEX-BT3800U er i overensstemmelse med de væsentlige krav og andre relevante bestemmelser i Direktiv 1999/5/EF.

Nærmere oplysninger kan indhentes på følgende websted: <http://www.compliance.sony.de/>

Brug af dette radioudstyr er ikke tilladt i det geografiske område, som ligger inden for en radius på 20 km fra centrum af Ny-Ålesund, Svalbard i Norge.

Bemærkning til kunder: følgende information gælder kun for udstyr solgt i lande, hvor EU-direktiver er gældende.

Producenten af dette produkt er Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan.

Den autoriserede repræsentant for EMC og produktsikkerhed er Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Tyskland. For alle spørgsmål vedrørende service og garanti henvises der til adresserne i de særskilte service- eller garantidokumenter.



Kassering af gammelt elektrisk og elektronisk udstyr (gældende i EU og andre europæiske lande med separate indsamlingssystemer).

Dette symbol på produktet eller på dets emballage angiver, at produktet ikke må behandles som husholdningsaffald. Det skal i stedet indleveres til et indsamlingssted for genbrug af elektrisk og elektronisk udstyr. Ved at sikre, at dette produkt bortskaffes korrekt, hindres eventuelle negative følger for miljø og mennesker, som ellers kunne forårsages af forkert affaldsbehandling for produktet. Genbrug af materialer bidrager til bevaring af naturens ressourcer. For nærmere oplysninger om genbrug af dette produkt kan du henvende dig til dine lokale myndigheder, husholdningsaffaldsservice eller den butik, hvor du købte produktet. Tilbehør dette gælder for: fjernbetjening



Bortskaffelse af udtjente batterier (gældende i EU og andre europæiske lande med separate indsamlingssystemer).

Dette symbol på batteriet eller på emballagen angiver, at det batteri, der leveres med produktet, ikke må behandles som husholdningsaffald. På nogle batterier anvendes dette symbol i kombination med et kemisk symbol. De kemiske symboler for kviksølv (Hg) eller bly (Pb) tilføjes, hvis batteriet indeholder mere end 0,0005 % kviksølv eller 0,04 % bly. Ved at sikre, at disse batterier bortskaffes korrekt, hindres eventuelle negative følger for miljø og mennesker, som ellers kunne forårsages af forkert affaldsbehandling for batteriet. Genbrug af materialerne bidrager til bevaring af naturens ressourcer. For produkter, der af hensyn til sikkerhed, ydelse eller data integritet kræver en permanent tilslutning med et indbygget batteri, må dette batteri kun udskiftes af en kvalificeret reparatør. For at sikre, at batteriet bliver behandlet korrekt, skal du ved afslutningen af produktets levetid indlevere det til et indsamlingssted for genbrug af elektrisk og elektronisk udstyr. For alle andre batterier henvises til afsnittet om, hvordan batteriet fjernes sikkert fra produktet. Indlever batteriet til et indsamlingssted for genbrug af udtjente batterier. For nærmere oplysninger om genbrug af dette produkt eller batteri kan du henvende dig til dine lokale myndigheder, husholdningsaffaldsservice eller den butik, hvor du købte produktet.

Bluetooth -firmamærket og -logoerne ejes af Bluetooth SIG, Inc., og Sony Corporations brug af disse mærker sker på licens. Andre varemærker og handelsnavne tilhører deres respektive ejere.

ZAPPIN er et varemærke tilhørende Sony Corporation.



Windows Media og Windows-logoet er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende Microsoft Corporation i USA og/eller andre lande.

iPod er et varemærke, som tilhører Apple Inc., og er registreret i USA og i andre lande.

iPod er et varemærke tilhørende Apple Inc.

MPEG Layer-3 lydkodingsteknologi og og patenter er på licens fra Fraunhofer IIS og Thomson.

Dette produkt er beskyttet af visse intellektuelle ejendomsrettigheder tilhørende Microsoft Corporation. Brug eller distribution af denne teknologi uden for dette produkt er forbudt uden tilladelse fra Microsoft eller autoriseret Microsoft-datterselskab.

Udbydere af indhold bruger Digital Rights Management-teknologi til Windows Media, der findes i denne enhed ("WM-DRM"), til at beskytte deres indholds integritet ("Secure Content"), så deres intellektuelle ejendomsret, herunder ophavsret, i sådant indhold ikke bruges uretmæssigt. Denne enhed bruger WM-DRM-software til at afspille Secure Content ("WM-DRM Software"). Hvis sikkerheden af WM-DRM-softwaren i denne enhed har været bragt i fare, kan indehaverne af Secure Content ("Secure Content Owners") kræve, at Microsoft tilbagekalder WM-DRM-softwarens ret til at erhverve nye licenser til at kopiere, vise og/eller afspille Secure Content. Tilbagekaldelse ændrer ikke WM-DRM-softwarens evne til at afspille ubeskyttet indhold. En liste over tilbagekaldt WM-DRM Software sendes til din enhed, hver gang du downloader en licens til Secure Content fra internettet eller fra en pc. Microsoft kan, i forbindelse med en sådan licens, også downloade tilbagekaldelseslister til din enhed på vegne af indehavere af Secure Content.

Bemærkning om litiumbatteriet

Udsæt ikke batteriet for kraftig varme som f.eks. direkte sollys, åben ild el.lign.

Advarsel hvis tændingen på din bil ikke har en ACC-position (tilbehør)

Sørg for at indstille den automatiske slukkefunktion (side 26). Enheden slukkes helt og automatisk efter den indstillede tid, når enheden er slået fra. Det forhindrer, at batteriet tømmes. Hvis du ikke indstiller den automatiske slukkefunktion, skal du trykke på (SOURCE/OFF) og holde, indtil visningen forsvinder, hver gang du slår tændingen fra.

Klargøring

Diske der kan afspilles på denne enhed.	6
Bemærkninger om Bluetooth	6
Nulstilling af enheden	6
Annullere DEMO-indstillingen	7
Klargøring af kort-fjernbetjeningen.	7
Indstilling af uret	7
Tage frontpanelet af.	7
Sætte frontpanelet på	7

Lynvejledning til Bluetooth-funktion

Bluetooth-funktion i tre trin.	8
Knapper og ikoner	9
❶ Parring	10
❷ Tilslutning	10
❸ Ringe op håndfrit og Musikstreaming	11

Knappernes placering og grundlæggende betjening

Hovedenhed	12
Kort-fjernbetjening RM -X304.	14
Søge efter et spor	15
Søge efter et spor efter navn	
— Quick-BrowZer	15
Søge efter et spor ved at lytte til passager	
af sporet — ZAPPIN™	16

Radio

Gemme og modtage stationer	16
Gemme automatisk — BTM.	16
Gemme manuelt	16
Modtagelse af de gemte stationer	16
Stille automatisk ind	16
RDS	17
Oversigt.	17
Indstille AF og TA	17
Vælge PTY	18
Indstille CT	18

CD

Displaypunkter.	18
Gentaget og blandet afspilning.	18

USB-enheder

Afspille en USB-enhed.	19
Displaypunkter.	19
Gentaget og blandet afspilning.	19

iPod

Afspille iPod.	20
Displaypunkter.	20
Indstille afspilningsindstilling.	21
Gentaget og blandet afspilning.	21
Betjene en iPod direkte	
— Passagerbetjening.	21

Bluetooth (Ringe op håndfrit/ Musikstreaming)

Bluetooth-betjening	22
Parring.	22
Om Bluetooth-ikoner	22
Tilslutning.	23
Sådan slås Bluetooth-signaludgangen på	
denne enhed til	23
Tilslutte en mobiltelefon	23
Tilslutte en lydenhed	23
Ring op håndfrit	23
Modtage opkald	23
Foretage opkald	24
Overførsel af opkald.	24
Aktivering af stemmeopkald	24
Musikstreaming	24
Lytte til musik fra en lydenhed	24
Betjene en lydenhed med denne enhed ...	25
Slette registrering af alle parrede enheder ...	25

Andre funktioner

Ændre lydindstillingerne	25
Justering af lydegenskaberne	25
Tilpasning af equalizerkurven	
— EQ3	26
Justere opsætningspunkter	
— SET	26
Brug af ekstra udstyr	27
Ekstra lydudstyr	27
Ekstern mikrofon XA-MC10	27

Yderligere oplysninger

Forholdsregler	28
Bemærkninger om diske	28
Afspilningsrækkefølge for	
MP3/WMA/AAC-filer	28
Om iPod	28
Om Bluetooth-funktion	29
Vedligeholdelse	29
Tage enheden ud	30
Tekniske data	31
Fejlsøgning	32
Fejldisplay/meddelelser	34

Supportsite

Hvis du har nogen spørgsmål eller ønsker de nyeste supportinformationer til dette produkt, kan du besøge dette websted:

<http://support.sony-europe.com/>

Giver information om:

- Modeller og producenter af kompatible digitale lydafspillere
- Understøttede MP3/WMA/AAC-filer
- Modeller og fabrikanten af kompatible mobiltelefoner og OSS om Bluetooth-funktion.

Klargøring

Diske der kan afspilles på denne enhed

Denne enhed kan afspille CD-DA (også med CD-tekst) og CD-R/CD-RW (MP3/WMA/AAC-filer (side 28)).

Disktyper	Etiket på disken	
CD-DA		
MP3 WMA AAC	 	 

Bemærkninger om Bluetooth

Forsigtig

SONY KAN UNDER INGEN OMSTÆNDIGHEDER HOLDES ANSVARLIG FOR FORBUNDNE, INDIREKTE ELLER FØLGESKADER ELLER ANDRE SKADER AF NOGEN ART I FORBINDELSE MED ELLER I ANLEDNING AF DETTE PRODUKT, DETS HARDWARE OG/ELLER DETS SOFTWARE, HERUNDER UDEN BEGRÆNSNINGER: DRIFTSTAB, IND TJENINGSTAB, TAB AF DATA, TAB AF BRUG AF PRODUKTET ELLER TILKNYTTET UDSTYR, SPILDTID, OG KØBERS TID.

VIGTIG MEDDELELSE!

Sikker og effektiv brug

Ændringer eller omdannelser af enheden, der ikke udtrykkeligt er godkendt af Sony, kan gøre brugerens tilladelse til at betjene udstyret ugyldig. Før dette produkt tages i brug bør du kontrollere undtagelser for brug af Bluetooth-udstyr, der skyldes nationale krav eller begrænsninger.

Kørsel

Kontroller lovgivning og regler om brug af mobiltelefoner og håndfri udstyr i de områder, hvor du kører. Koncetrer dig altid fuldt ud om kørslen. Hvis kørselsforholdene kræver det, skal du køre ind til siden og parkere, før du foretager eller besvarer et opkald.

Tilslutning til andre enheder

Når der tilsluttes til en anden enhed, skal du læse dens brugervejledning for nærmere sikkerhedsinstruktioner.

Udsættelse for radiofrekvens

Radiofrekvenssignaler kan påvirke fejlagtigt installerede eller utilstrækkeligt afskærmede elektroniske systemer i biler, f.eks. elektroniske brændstof-indsprøjtningssystemer, elektroniske skridfaste (blokeringsfri) bremsesystemer, elektroniske hastighedsreguleringssystemer eller airbagsystemer. Rådfør dig med producenten af din bil, eller dennes repræsentant, vedrørende installation eller service af denne enhed. Mangelfuld installation eller service kan være farlig og kan gøre enhver garanti, der gælder for denne enhed, ugyldig. Rådfør dig med producenten af din bil for at sikre, at brugen af din mobiltelefon i bilen ikke påvirker dens elektroniske system.

Kontroller regelmæssigt, at alt trådløst udstyr i din bil er monteret og virker korrekt.

Nødopkald

Denne Bluetooth håndfri bilenhed og den elektroniske enhed, der er tilsluttet til den håndfri enhed, virker med radiosignaler, mobile netværker og netværker på jorden såvel som brugerprogrammeret funktion. Tilslutning garanteres ikke under alle forhold. Undgå derfor at være afhængig af udelukkende én elektronisk enhed til livsvigtig kommunikation (f.eks. medicinske nødsituationer).

Husk: For at kunne foretage eller modtage opkald skal den håndfri enhed og den elektroniske enhed, der er tilsluttet til den håndfri enhed, være slået til i et serviceområde med et tilstrækkeligt stærkt mobiltelefonssignal.

Nødopkald er ikke altid muligt på alle mobiltelefonnetværker, eller når visse netværksserviceydelse og/eller telefonfunktioner er i brug.

Tjek med din lokale serviceudbyder.

Nulstilling af enheden

Inden enheden betjenes første gang, eller efter udskiftning af bilbatteriet eller ændring af tilslutningerne, skal enheden nulstilles. Tag frontpanelet (side 7) af, og tryk på RESET-knappen (side 12) med en spids genstand, f.eks. en kuglepen.

Bemærk

Når der trykkes på RESET-knappen, slettes urets indstilling samt nogle lagrede funktioner.

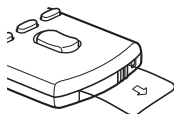
Annulere DEMO-indstillingen

Du kan annullere den demonstration, der vises, når der slås fra.

- 1 Tryk på **vælgerknappen** og hold. Opsætningsdisplayet vises.
- 2 Tryk gentagne gange på **vælgerknappen**, indtil "DEMO" vises.
- 3 Drej kontrolknappen for at vælge "DEMO-OFF".
- 4 Tryk på **vælgerknappen** og hold. Opsætningen er udført, og displayet vender tilbage til normal modtage/afspilningsindstilling.

Klargøring af kort-fjernbetjeningen

Fjern isolerfilmen.



Råd

For oplysninger om udskiftning af batteriet, se side 29.

Indstilling af uret

Uret anvender en 24-timers digital tidsangivelse.

- 1 Tryk på **vælgerknappen** og hold. Opsætningsdisplayet vises.
- 2 Tryk gentagne gange på **vælgerknappen**, indtil "CLOCK-ADJ" vises.
- 3 Tryk på **(SEEK) +**. Time-indikationen blinker.
- 4 Drej kontrolknappen for at indstille time og minut. For at rykke den digitale angivelse skal du trykke på **(SEEK) -/+**.
- 5 Efter at have indstillet minuttet skal du trykke på **vælgerknappen**. Opsætning er afsluttet, og uret går i gang.

For at vise uret skal du trykke på **(DSPL)**. Tryk på **(DSPL)** igen for at vende tilbage til det foregående display.

Råd

Du kan indstille uret automatisk med RDS-funktionen (side 18).

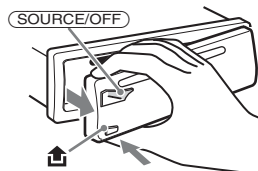
Tage frontpanelet af

Du kan tage enhedens frontpanel af for at forhindre tyveri.

Advarselsalarm

Hvis du drejer tændingskontakten til OFF-positionen uden at fjerne frontpanelet, bipper advarselsalarmen i nogle sekunder. Alarmen bipper kun, hvis den indbyggede forstærker bruges.

- 1 Tryk på **(SOURCE/OFF)** og hold. Enheden slukkes.
- 2 Tryk på , og træk det derefter udad.

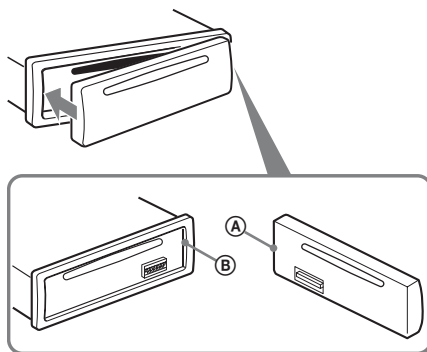


Bemærkninger

- Pas på ikke at tabe frontpanelet, og tryk ikke for hårdt på frontpanelet og displayvinduet.
- Udsæt ikke frontpanelet for varme/høje temperaturer eller fugt. Lad det ikke ligge på instrumentbrættet/baghylden i en parkeret bil.
- Frontpanelet må ikke tages af, når USB-enheden afspilles. Det kan beskadige dataene på USB-enheden.

Sætte frontpanelet på

Sæt del (A) på frontpanelet i indgreb sammen med del (B) på enheden, som afbildet, og skub til venstre side, indtil den klikker på plads.



Bemærk

Sæt ikke noget på undersiden af frontpanelet.

Lynvejledning til Bluetooth-funktion

For fuldstændige oplysninger om betjening se "Bluetooth (Ringe op håndfrit og Musikstreaming)" (side 22) og betjeningsvejledningen til Bluetooth-enheden.

Bluetooth-funktion i tre trin

1 Parring

Først skal du registrere ("parre") Bluetooth-enheden (mobiltelefon el. lign.) med denne enhed. Parring er ikke længere påkrævet efter den første gang.

2 Tilslutning

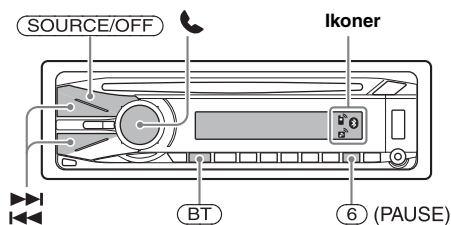
Nogle gange giver parring mulighed for at tilslutte automatisk. For at bruge enheden efter parring er foretaget, skal du starte tilslutningen.

3 Ringe op håndfrit/Musikstreaming

Du kan tale håndfrit og lytte til musik, når der er foretaget tilslutning.

Supportsite

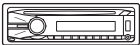
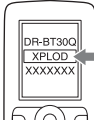
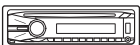
<http://support.sony-europe.com/>



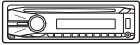
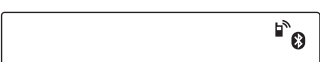
Beskrivelser af ikoner

		Tændt	Bluetooth-signal til
		Blinker	Standbyindstilling for parring
		Ingen	Bluetooth-signal fra
		Tændt	Tilslutning til mobiltelefon vellykket
		Blinker	Enhed ved at tilslutte til mobiltelefon
		Ingen	Ingen tilslutning
		Tændt	Tilslutning til lydenhed vellykket
		Blinker	Enhed ved at tilslutte til lydenhed
		Ingen	Ingen tilslutning

1 Parring

Betjent udstyr	Betjening
1 	Tryk på (BT) og hold i ca. 5 sekunder. → 
2 	Søg efter denne enhed.
3 	 Vælg "XPL0D".
4 	Indfør adgangsnøgle "0000".
5 	Følg anvisningerne på displayet.
6 	 (Parring vellykket)

2 Tilslutning

Betjent udstyr	Betjening
1 	Tryk på (BT) og hold i ca. 3 sekunder. → 
2 	Tilslut til denne enhed med en mobiltelefon. → 
	Tilslut til denne enhed med en lydenhed. → 

Bemærk

Du kan tilslutte fra denne enhed til en Bluetooth-enhed (side 23).

Hvis du ikke kan tilslutte fra denne enhed til Bluetooth-enheden, skal du starte parring igen.

3 Ringe op håndfrit og Musikstreaming



Ring op håndfrit

For at	Betjening
Modtage et opkald/afslutte et opkald	Tryk på  .
Afvisе et opkald	Tryk på  og hold i 2 sekunder.
Genopkalde	1 Tryk på (SOURCE/OFF). →  2 Tryk på  og hold i 3 sekunder.
Overføre et opkald	Tryk på  og hold i 2 sekunder.



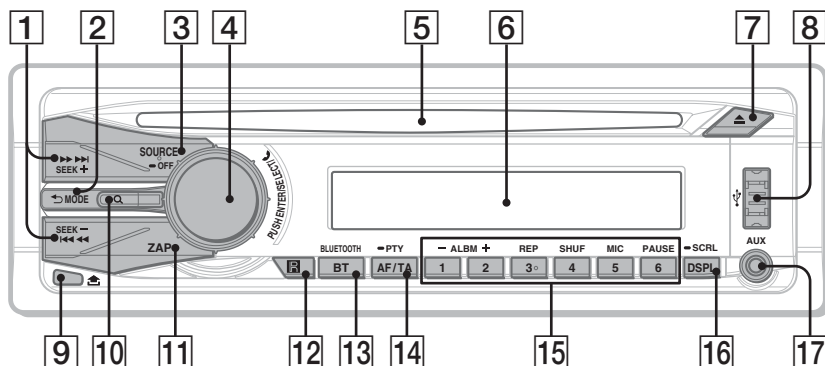
Musikstreaming

For at	Betjening
Lytte	1 Tryk på (SOURCE/OFF). →  2 Tryk på Start afspilning på lydenheden.
Afspille/holde pause (AVRCP)*	Tryk på (6) (PAUSE).
Springе spor over (AVRCP)*	Tryk på   .

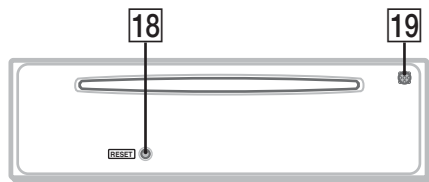
* Betjeningen kan være forskellig, afhængigt af lydenheden.

Knappernes placering og grundlæggende betjening

Hovedenhed



Frontpanel aftaget



Dette afsnit indeholder instruktioner om knappernes placering og grundlæggende betjening. Se de respektive sider for nærmere oplysninger.

1 SEEK +/- knapper CD/USB:

Til at springe spor over (tryk); springe spor over uafbrudt (tryk, og tryk derefter igen indenfor ca. 1 sekund og hold); spole et spor tilbage/frem (tryk og hold).

Radio:

Til at stille automatisk ind på stationer (tryk); finde en station manuelt (tryk og hold).

Bluetooth-lydenhed*1:

Til at springe spor over (tryk).

2 (BACK)/MODE-knap side 15, 16, 20, 21

Tryk for at: Vende tilbage til det foregående display/vælge radiobånd (FM/MW/LW)/vælge afspilningsindstilling for iPod. Tryk og hold for at: Aktivere/annullere passagerbetjening.

3 SOURCE/OFF-knap*2

Tryk for at slå strømmen til/skifte kilde (radio/CD/USB/AUX/Bluetooth-lyd/Bluetooth-telefon).

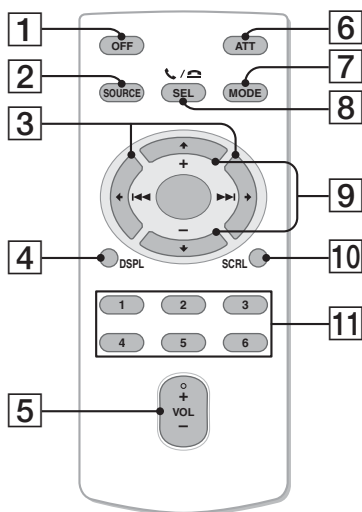
Tryk i 1 sekund for at slå strømmen fra. Tryk i mere end 2 sekunder for at slå strømmen fra, så displayet forsvinder.

4 Kontrolknap/vælger/(håndfri) -knap

Til at justere lydstyrken (drej); vælge opsætningspunkter (tryk og drej); modtage/afslutte et opkald (tryk).

- 5 Disk-åbning**
Isæt disken (etiketside opad), afspilning begynder.
- 6 Displayvindue**
- 7 ▲ (udkast) knap**
Til at udkaste disken.
- 8 USB-stik** side 19, 20
Til at tilslutte til USB-enheden.
- 9 📶 (udløsning af frontpanel) -knap** side 7
- 10 Q (BROWSE) -knap** side 15
Til at aktivere Quick-BrowZer-indstilling.
- 11 ZAP-knap** side 16
Til at aktivere ZAPPIN™-indstilling.
- 12 Modtager til kort-fjernbetjeningen**
- 13 BT (BLUETOOTH) -knap** side 22
Til at slå Bluetooth-signalet til/fra, parring.
- 14 AF (alternative frekvenser)/
TA (trafikmelding)/
PTY (programtype) -knap** side 17, 18
Til at indstille AF og TA (tryk); vælge PTY (tryk og hold) i RDS.
- 15 Talknapper**
CD/USB:
①/②: ALBM -/+ (under MP3/
WMA-afspilning)
Til at springe album over (tryk);
springe album over uafbrudt (tryk og
hold).
③: REP*2 side 18, 19, 21
④: SHUF side 18, 19, 21
⑥: PAUSE
Til at holde pause i afspilning. Tryk
igen for at annullere.
Radio:
Til at modtage gemte stationer (tryk);
gemme stationer (tryk og hold).
Bluetooth-lydenhed*1:
⑥: PAUSE
Til at holde pause i afspilning. Tryk
igen for at annullere.
Bluetooth-telefon:
⑤: MIC side 23
- 16 DSPL (display)/SCRL (rulle) -knap**
side 17, 18, 19, 20, 21
Til at skifte displaypunkter (tryk); rulle
displaypunktet (tryk og hold).
- 17 AUX-indgangsstik (ekstra lydenhed)**
side 27
Til at tilslutte en bærbar lydenhed.
- 18 RESET-knap** (bag frontpanelet) side 6
- 19 Mikrofon** side 23
Bemærk
*Mikrofonen må ikke tildækkes, da
håndfri-funktionen ellers ikke virker korrekt.*
**1 Når der er tilsluttet en Bluetooth-lydenhed
(understøtter AVRCP i Bluetooth-teknologi).
Afhængigt af enheden er nogen betjening muligvis
ikke til rådighed.*
**2 Denne knap har en berøringsprik.*
Bemærk
*Når du udkaster/isætter en disk, skal alle
USB-enheder være afbrudt for at undgå at beskadige
disken.*

Kort-fjernbetjening RM -X304



Fjern isolerfilmen før brug (side 7).

- 1 OFF-knap**
Til at slå fra; standse kilden.
- 2 SOURCE-knap**
Til at slå til/skifte kilde (radio/CD/USB/AUX/Bluetooth-lyd/Bluetooth-telefon).
- 3 ◀ (I◀◀)/▶▶ (▶▶▶) -knapper**
Til at styre radio/CD/USB/Bluetooth-lyd på samme måde som **(SEEK) -/+** på enheden. Opsætning, lydindstilling osv. kan betjenes med **◀ ▶**.
- 4 DSPL (display) -knap**
Til at skifte displaypunkter.
- 5 VOL (lydstyrke) +*/- knap**
Til at justere lydstyrken.
- 6 ATT (dæmpning) -knap**
Til at dæmpe lyden. Tryk igen for at annullere.
- 7 MODE-knap**
Tryk for at vælge radiobånd (FM/MW/LW)/vælge afspilningsindstilling for iPod. Tryk og hold for at aktivere/annullere passagerbetjening.
- 8 SEL (vælger)/☎ /☎ (håndfri) -knap**
På samme måde som vælgerknappen på enheden.
- 9 ↑ (+)/↓ (-) -knapper**
Til at betjene CD/USB på samme måde som **① / ② (ALBM -/+)** på enheden. Opsætning, lydindstilling osv. kan betjenes med **↑ ↓**.
- 10 SCRL (rulle) -knap**
Til at rulle displaypunktet.
- 11 Talknapper**
Til at modtage gemte stationer (tryk); gemte stationer (tryk og hold).

* Denne knap har en berøringsprik.

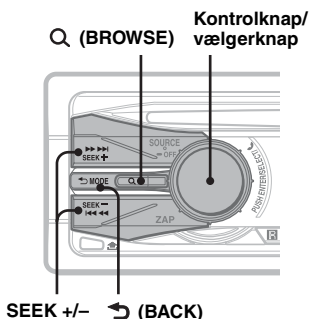
Bemærk

Hvis enheden slukkes, og displayet forsvinder, kan enheden ikke betjenes med kort-fjernbetjeningen, med mindre der trykkes på **(SOURCE/OFF)** på enheden, eller der sættes en disk i for først at aktivere den.

Søge efter et spor

Søge efter et spor efter navn — Quick-BrowZer

Du kan nemt søge efter et spor på en CD eller en USB-enhed efter kategori.



- 1 Tryk på **Q (BROWSE)**.
Enheden aktiverer Quick-BrowZer-indstilling, og listen over søgekategorier vises.
- 2 Drej kontrolknappen for at vælge den ønskede søgekategori, og tryk derefter på den for at bekræfte.
- 3 Gentag trin 2, indtil det ønskede spor er valgt.
Afspilning begynder.

Sådan vendes tilbage til det foregående display

Tryk på ➡ (BACK).

Til at afslutte Quick-BrowZer-indstilling

Tryk på **Q (BROWSE)**.

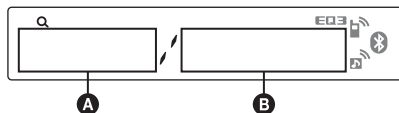
Bemærk

Når Quick-BrowZer-indstillingen aktiveres, annulleres indstillingen gentaget/blandet.

Søge ved at springe punkter over — Jump-indstilling

Når der er mange punkter i en kategori, kan du hurtigt søge efter det ønskede punkt.

- 1 Tryk på **(SEEK) +** i Quick-BrowZer-indstilling. Følgende display vises.



- A** Aktuelt punkt-nummer
- B** Samlet antal punkter i det aktuelle lag

Derefter bliver punktets navn vist.

- 2 Drej kontrolknappen for at vælge det ønskede punkt eller et punkt nær det ønskede punkt.
Den overspringer i trin på 10% af det samlede antal punkter.
- 3 Tryk på vælgerknappen.
Displayet vender tilbage til Quick-BrowZer-indstilling, og det valgte punkt vises.
- 4 Drej kontrolknappen for at vælge det ønskede punkt og tryk på det.
Afspilning begynder, hvis det valgte punkt er et spor.

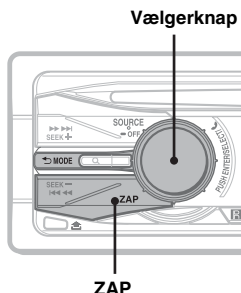
Sådan annulleres Jump-indstilling

Tryk på ➡ (BACK) eller **(SEEK) -**.

Søge efter et spor ved at lytte til passager af sporet — ZAPPIN™

Mens der afspilles korte passager af sporet på en CD eller USB-enhed efter hinanden, kan du søge efter et spor, du vil lytte til.

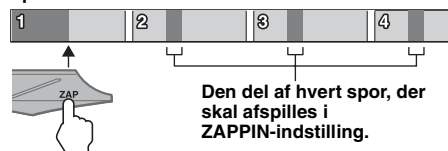
ZAPPIN-indstilling er passende til at søge efter et spor i blandet- eller gentaget blandet-indstilling.



1 Tryk på **(ZAP)** under afspilning.

Efter "ZAPPIN" er vist på displayet, begynder afspilning fra en passage i det næste spor. Passagen afspilles i det indstillede tidsrum, derefter høres der et klik, og den næste passage starter.

Spor



2 Tryk på vælgerknappen eller **(ZAP)**, når et spor, du vil lytte til, afspilles.

Det spor, du har valgt, starter igen normal afspilning fra begyndelsen. For at søge efter et spor med ZAPPIN-indstilling igen skal du gentage trin 1 og 2.

Råd

- Du kan vælge afspilningstiden blandt 6 sekunder/9 sekunder/30 sekunder (side 26). Du kan ikke vælge den passage af sporet, der skal afspilles.
- Tryk på **(SEEK) +/-** eller **(1)/(2)** (ALBUM +/-) i ZAPPIN-indstilling for at springe et spor eller album over.

Radio

Gemme og modtage stationer

Forsigtig

Brug Best Tuning Memory (BTM) for at undgå en ulykke, når du stiller ind på stationer, mens du kører.

Gemme automatisk — BTM

1 Tryk gentagne gange på **(SOURCE/OFF)**, indtil **"TUNER"** vises.

For at skifte bånd skal du trykke gentagne gange på **(MODE)**. Du kan vælge blandt FM1, FM2, FM3, MW eller LW.

2 Tryk på vælgerknappen og hold.

Opsætningsdisplayet vises.

3 Tryk gentagne gange på vælgerknappen, indtil **"BTM"** vises.

4 Tryk på **(SEEK) +**.

Enheden gemmer stationer på talknapperne i rækkefølge efter frekvens.

Der høres en bip-lyd, når indstillingen er gemt.

Gemme manuelt

1 Mens den station, du vil gemme, modtages, skal du trykke på og holde en talknap (**(1)** til **(6)**), indtil **"MEM"** vises.

Bemærk

Hvis du forsøger at gemme en anden station på den samme talknap, slettes den tidligere gemte station.

Råd

Når en RDS-station gemmes, gemmes AF/TA-indstillingen også (side 17).

Modtagelse af de gemte stationer

1 Vælg båndet, og tryk derefter på en talknap (**(1)** til **(6)**).

Stille automatisk ind

1 Vælg båndet, og tryk derefter på **(SEEK) +/-** for at søge efter stationen.

Afsøgningen standser, når enheden modtager en station. Gentag dette, indtil den ønskede station modtages.

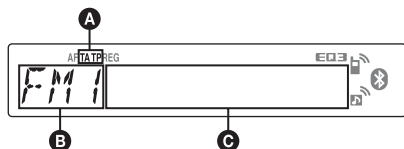
Råd

Hvis du ikke kender frekvensen på den station, du vil lytte til, skal du trykke på og holde **(SEEK) +/-** for at finde den omtrentlige frekvens, og derefter trykke gentagne gange på **(SEEK) +/-** for at finjustere til den ønskede frekvens (manuel indstilling).

Oversigt

FM-stationer med Radio Data System (RDS)-service kan sende digitale data, som ikke kan opfattes af det menneskelige øre, sammen med det almindelige radioprogramsignal.

Displaypunkter



- A** TA/TP*1
- B** Radiobånd, Funktion
- C** Frekvens*2 (Programnavn), forvalgsnummer, ur, RDS-data

*1 "TA" blinker under trafikinformation. "TP" lyser, mens en sådan station modtages.

2 Mens RDS-stationen modtages, vises "" til venstre for frekvensindikationen.

Hvis du vil skifte displaypunkter **C**, skal du trykke på **[DSPL]**.

RDS-service

Enheden giver automatisk RDS-service som følger:

AF (alternative frekvenser)

Vælger og genindstiller på stationen med det stærkeste signal i et netværk. Ved at bruge denne funktion kan du lytte uafbrudt til det samme program på en køretur over lang afstand uden at skulle genindstille den samme station manuelt.

TA (trafikmelding)/TP (trafikprogram)

Giver aktuelle trafikinformationer/programmer. Enhver information/program, der modtages, afbryder den aktuelt valgte kilde.

PTY (programtyper)

Viser den aktuelt modtagne programtype. Søger også efter din valgte programtype.

CT (Ur-klokkeslæt)

CT-data fra RDS-transmissionen indstiller uret.

Bemærkninger

- Ikke alle RDS-funktioner er til rådighed i alle lande/områder.
- RDS virker ikke, hvis signalstyrken er for svag, eller hvis den station, der er stillet ind på, ikke sender RDS-data.

Indstille AF og TA

- 1 Tryk gentagne gange på **[AF/TA]**, indtil den ønskede indstilling vises.

Vælg	For at
AF-ON	aktivere AF og deaktivere TA.
TA-ON	aktivere TA og deaktivere AF.
AF, TA-ON	aktivere både AF og TA.
AF, TA-OFF	deaktivere både AF og TA.

Gemme RDS-stationer med AF- og TA-indstilling

Du kan forvælge RDS-stationer sammen med AF/TA-indstillingen. Hvis du bruger BTM-funktionen, gemmes kun RDS-stationer med den samme AF/TA-indstilling. Hvis du forvælger manuelt, kan du forvælge både RDS- og ikke-RDS-stationer med AF/TA-indstillingen for hver.

- 1 Indstil AF/TA, og gem derefter stationen med BTM eller manuelt.

Modtage nødmeldinger

Når AF eller TA er slået til, afbryder nødmeldinger automatisk den aktuelt valgte kilde.

Råd

Hvis du justerer lydstyrkeniveauet under en trafikmelding, bliver dette niveau gemt i hukommelsen til efterfølgende trafikmeldinger, uafhængigt af det almindelige lydstyrkeniveau.

Holde radioen indstillet på det samme regionalprogram — REG

Når AF-funktionen er slået til: enhedens fabriksindstilling afgrænser modtagelse til et bestemt område, så der skiftes ikke over til en anden regional station med en stærkere frekvens.

Hvis du forlader dette regionalprograms modtageområde, skal du indstille "REG-OFF" i opsætning under FM-modtagelse (side 26).

Bemærk

Denne funktion virker ikke i Det Forenede Kongerige og i visse andre områder.

Local Link-funktion (Kun Det Forenede Kongerige)

Med denne funktion kan du vælge andre lokale stationer i området, selvom de ikke er lagret på talknapperne.

- 1 Under FM-modtagelse skal du trykke på en talknap (**[1]** til **[6]**), hvor der er gemt en lokal station.

fortsættes på næste side →

- Tryk på en talknap for en lokal station igen inden for 5 sekunder.
Gentag denne procedure, indtil den lokale station modtages.

Vælge PTY

- Tryk på **(AF/TA)** (PTY) og hold under FM-modtagelse.



Navnet på den aktuelle programtype vises, hvis stationen sender PTY-data.

- Tryk gentagne gange på **(AF/TA)** (PTY), indtil den ønskede programtype vises.
- Tryk på **(SEEK) +/-**.
Enheden begynder at søge efter en station, der udsender den valgte programtype.

Programtyper

NEWS (Nyheder), **AFFAIRS** (Aktuelt), **INFO** (Oplysning), **SPORT** (Sport), **EDUCATE** (Undervisning), **DRAMA** (Drama), **CULTURE** (Kultur), **SCIENCE** (Videnskab), **VARIED** (Blandet), **POP M** (Popmusik), **ROCK M** (Rockmusik), **EASY M** (Let underholdning), **LIGHT M** (Let klassisk), **CLASSICS** (Klassisk), **OTHER M** (Andre musiktyper), **WEATHER** (Vejret), **FINANCE** (Finansinformation), **CHILDREN** (Børneprogrammer), **SOCIAL A** (Sociale forhold), **RELIGION** (Religion), **PHONE IN** ("Ring ind"-programmer), **TRAVEL** (Rejser), **LEISURE** (Fritid), **JAZZ** (Jazzmusik), **COUNTRY** (Countrymusik), **NATION M** (Nationalmusik), **OLDIES** (Evergreens), **FOLK M** (Folkmusik), **DOCUMENT** (Dokumentarprogrammer)

Bemærk

Du kan ikke bruge denne funktion i lande/regioner, hvor PTY-data ikke er tilgængelige.

Indstille CT

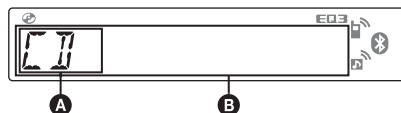
- Indstil "CT-ON" i opsætning (side 26).

Bemærkninger

- CT-funktionen virker ikke altid, selv om der modtages en RDS-station.
- Der kan være en forskel mellem det klokkeslæt, som CT-funktionen indstiller, og det faktiske klokkeslæt.

CD

Displaypunkter



- A** Kilde
- B** Spornavn*¹, Disk/kunstnernavn*¹, Kunstnernavn*¹, Albumnummer*², Albumnavn*¹, Spornummer/Forløbet afspilningstid, Ur

*¹ Informationen på en CD TEXT eller MP3/WMA/AAC vises.

*² Albumnummer vises kun, når der skiftes album.

For at skifte displaypunkter **B** skal du trykke på **(DSPL)**.

Råd

De viste punkter kan være forskellige, afhængigt af model, disktype, optageformat og indstillinger.

Gentaget og blandet afspilning

- Under afspilning skal du trykke gentagne gange på **(3)** (REP) eller **(4)** (SHUF), indtil den ønskede indstilling vises.

Vælg	For at afspille
TRACK	spor gentaget.
ALBUM*	album gentaget.
SHUF ALBUM*	album i vilkårlig rækkefølge.
SHUF DISC	disk i vilkårlig rækkefølge.

* Når der afspilles en MP3/WMA/AAC.

For at vende tilbage til normal afspilningsindstilling skal du vælge "OFF" eller "SHUF OFF".

USB-enheder

Du kan finde nærmere oplysninger om kompatible USB-enheder på support-websiten.

Supportsite

<http://support.sony-europe.com>

- USB-enheder af typen MSC (Mass Storage Class) og MTP (Media Transfer Protocol), der overholder USB-standarden, kan bruges.
- Den tilsvarende codec er MP3 (.mp3), WMA (.wma) og AAC (.m4a).
- Det anbefales at tage backup af data på en USB-enhed.

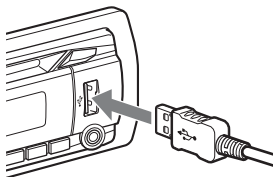
Bemærk

Tilslut USB-enheden efter at have startet motoren. Afhængigt af USB-enheden kan der opstå funktionsfejl eller skade, hvis den tilsluttes, før motoren startes.

Afspille en USB-enhed

1 Tilslut USB-enheden til USB-stikket.

Brug det kabel, der medfølger den USB-enhed, som skal tilsluttes.



Afspilning begynder.

Hvis der allerede er tilsluttet en USB-enhed, skal du for at starte afspilning trykke gentagne gange på **(SOURCE/OFF)**, indtil "USB" vises.

Tryk på **(SOURCE/OFF)** i 1 sekund for at standse afspilning.

Tag USB-enheden ud

1 Stands afspilning af USB-enheden.

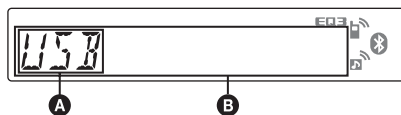
2 Tag USB-enheden ud.

Hvis du tager USB-enheden ud under afspilning, kan data i USB-enheden beskadiges.

Bemærkninger

- Brug ikke USB-enheder der er så store eller tunge, at de kan falde ned som følge af rystelser eller forårsage en løs tilslutning.
- Frontpanelet må ikke tages af, når USB-enheden afspilles. Det kan beskadige dataene på USB-enheden.
- Denne enhed kan ikke genkende USB-enheder via en USB-hub.

Displaypunkter



A Kilde

B Spornavn, Kunstnernavn, Albumnummer*, Albumnavn, Spornummer/Forløbet afspilningstid, Ur

* Albumnummer vises kun, når der skiftes album.

For at skifte displaypunkter **B** skal du trykke på **(DSPL)**.

Bemærkninger

- De viste punkter er forskellige, afhængigt af USB-enhed, optageformat og indstillinger. Du kan finde nærmere oplysninger på support-websiten.
- Der kan maksimalt vises følgende antal data.
 - mapper (album): 128
 - filer (spor) pr. mappe: 500
- Efterlad ikke en USB-enhed i en parkeret bil, da det kan medføre funktionsfejl.
- Det kan tage nogen tid, før afspilning begynder, afhængigt af mængden af optagede data.
- Andre DRM (Digital Rights Management) -filer kan ikke altid afspilles.
- Under afspilning af eller frem/tilbagerykning i en MP3/WMA/AAC-fil med variabel bithastighed (VBR) vises forløbet afspilningstid ikke altid præcist.
- Afspilning af følgende MP3/WMA/AAC-filer er ikke understøttet.
 - databevarende komprimering
 - ophavsretsbeskyttede

Gentaget og blandet afspilning

1 Under afspilning skal du trykke gentagne gange på **(3) (REP)** eller **(4) (SHUF)**, indtil den ønskede indstilling vises.

Vælg	For at afspille
↶ TRACK	spor gentaget.
↶ ALBUM	album gentaget.
SHUF ALBUM	album i vilkårlig rækkefølge.
SHUF DEVICE	enhed i vilkårlig rækkefølge.

Efter 3 sekunder er indstillingen udført.

For at vende tilbage til normal afspilningsindstilling skal du vælge **"↶ OFF"** eller **"SHUF OFF"**.

iPod

For nærmere oplysninger om kompatible iPods, se "Om iPod" på side 28 eller besøg support-websiten.

I denne betjeningsvejledning bruges "iPod" som en generel betegnelse for iPod-funktionerne på iPod og iPhone, med mindre andet er angivet i teksten eller på afbildningerne.

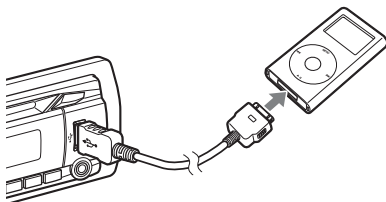
Supportsite

<http://support.sony-europe.com>

Afspille iPod

Før iPod'en tilsluttes, skal du skrue ned for lydstyrken på enheden.

1 Tilslut iPod'en til USB-stikket via dock-stikket til USB-kablet.



iPod'en tændes automatisk, og displayet bliver vist på iPod-skærmen som nedenfor.*



Råd

Det anbefales at bruge USB-kabel RC-100IP USB (medfølger ikke) til at tilslutte dock-stikket.

Sporene på iPod'en starter automatisk afspilning fra det sted, hvor der sidst blev afspillet.

Hvis der allerede er tilsluttet en iPod, skal du for at starte afspilning trykke gentagne gange på **(SOURCE/OFF)**, indtil "USB" vises. ("IPD" vises på displayet, når iPod'en genkendes.)

* Hvis en iPod touch eller iPhone tilsluttes, eller hvis iPod'en senest blev afspillet vha. passagerbetjening, vises logoet ikke på skærmen.

2 Tryk på **(MODE)** for at vælge afspilningsindstilling.

Indstillingen skifter som følger:

**RESUMING → ALBUM → TRACK →
PODCAST* → GENRE → PLAYLIST
→ ARTIST**

* Viser muligvis ikke, alt efter indstillingen af iPod.

3 Reguler lydstyrken.

Tryk på **(SOURCE/OFF)** i 1 sekund for at standse afspilning.

Tage iPod'en ud

1 Stands afspilning af iPod'en.

2 Tag iPod'en ud.

Forsigtig med iPhone

Når du tilslutter en iPhone via USB, reguleres telefonens lydstyrke af iPhone selv. For at undgå en pludselig stærk støj efter et opkald, må lydstyrken på enheden ikke forøges under et telefonopkald.

Bemærkninger

- Frontpanelet må ikke tages af, når iPod'en afspilles. Det kan beskadige dataene.
- Denne enhed kan ikke genkende iPod via en USB-hub.

Råd

- Når tændingsnøglen drejes til ACC-positionen, og enheden er tændt, bliver iPod'en genopladet.
- Hvis iPod'en afbrydes under afspilning, vises "NO DEV" på enhedens display.

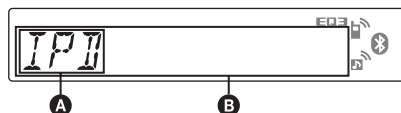
Fortsætte-indstilling

Når iPod'en tilsluttes til dock-stikket, skifter denne enheds indstilling til fortsætte-indstilling, og afspilning starter i indstillingen, der er valgt med iPod'en.

I fortsætte-indstilling fungerer følgende knapper ikke.

- **(3)** (REP)
- **(4)** (SHUF)

Displaypunkter



A Kilde (iPod) -indikation

B Spornavn, Kunstnernavn, Albumnavn, Spornummer/Forløbet afspilningstid, Ur

For at skifte displaypunkter **B** skal du trykke på **(DSPL)**.

Råd

Når album/podcast/genre/kunstner/afspilningsliste ændres, vises dets punktnummer et kort øjeblik.

Bemærk

Nogle tegn gemt i iPod'en vises muligvis ikke korrekt.

Indstille afspilningsindstilling

- 1 Under afspilning skal du trykke på (MODE).**
Indstillingen skifter som følger:
**ALBUM → TRACK → PODCAST* →
GENRE → PLAYLIST → ARTIST**

* Viser muligvis ikke, alt efter indstillingen af iPod.

Springe album, podcasts, genrer, afspilningslister og kunstnere over

For at	Tryk på
Springe over	(1)/(2) (ALBM -/+) [tryk en gang for hver]
Springe over uafbrudt	(1)/(2) (ALBM -/+) [hold, indtil det ønskede sted]

Gentaget og blandet afspilning

- 1 Under afspilning skal du trykke gentagne gange på (3) (REP) eller (4) (SHUF), indtil den ønskede indstilling vises.**

Vælg	For at afspille
↶ TRACK	spor gentaget.
↶ ALBUM	album gentaget.
↶ PODCAST	podcast gentaget.
↶ ARTIST	kunstner gentaget.
↶ PLAYLIST	afspilningsliste gentaget.
↶ GENRE	genre gentaget.
SHUF ALBUM	album i vilkårlig rækkefølge.
SHUF PODCAST	podcast i vilkårlig rækkefølge.
SHUF ARTIST	kunstner i vilkårlig rækkefølge.
SHUF PLAYLIST	afspilningsliste i vilkårlig rækkefølge.
SHUF GENRE	genre i vilkårlig rækkefølge.
SHUF DEVICE	enhed i vilkårlig rækkefølge.

Efter 3 sekunder er indstillingen udført.

For at vende tilbage til normal afspilningsindstilling skal du vælge "↶ OFF" eller "SHUF OFF".

Betjene en iPod direkte — Passagerbetjening

Du kan betjene en iPod, der er tilsluttet til dock-stikket, direkte.

- 1 Under afspilning skal du trykke på (MODE) og holde.**
"MODE IPOD" vises, og du kan betjene iPod'en direkte.

Sådan ændres displaypunktet

Tryk på (DSPL).

Displaypunkterne skifter som følger:

Spornavn → Kunstnernavn → Albumnavn →
MODE IPOD → Ur

Sådan afsluttes passagerbetjening

Tryk på (MODE) og hold.

Derefter vises "MODE AUDIO", og afspilningsindstillingen skifter til "RESUMING".

Bemærkninger

- Lydstyrken kan kun justeres på enheden.
- Hvis denne indstilling annulleres, bliver indstillingen af gentagelse slået fra.

Bluetooth (Ring op håndfrit/Musikstreaming)

Bluetooth-betjening

For at bruge Bluetooth-funktionen er følgende fremgangsmåde nødvendig.

1 Parring

Når Bluetooth-enheder tilsluttes første gang, er gensidig registrering påkrævet. Dette kaldes "parring". Denne registrering er kun nødvendig den første gang, da denne enhed og de andre enheder genkender hinanden automatisk fra næste gang. Du kan foretage gensidig registrering for op til 8 enheder. (Afhængigt af enheden kan det være nødvendigt at indføre en adgangsnøgle for hver tilslutning.)

2 Tilslutning

For at bruge enheden efter parring er foretaget, skal tilslutningen startes. Nogle gange giver parring mulighed for at tilslutte automatisk.

3 Ringe op håndfrit/Musikstreaming

Du kan tale håndfrit og lytte til musik, når der er foretaget tilslutning.

Supportsite

<http://support.sony-europe.com>

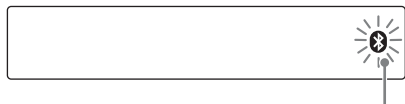
Parring

Foretag først parring for en Bluetooth-enhed (mobiltelefon el.lign.) og denne enhed sammen. Du kan foretage parring for op til 8 enheder. Så snart parring er iværksat, er det ikke nødvendigt at foretage parring igen.

1 Placer Bluetooth-enheden inden for 1 m fra denne enhed.

2 Tryk på **[BT]** og hold, indtil "ⓑ" blinker (ca. 5 sekunder).

Enheden aktiverer standbyindstilling for parring.

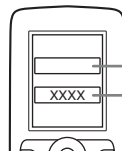


3 Indstil Bluetooth-enheden til at søge efter denne enhed.

En liste over fundne enheder vises på displayet på den enhed, der skal tilsluttes. Denne enhed vises som "XPLOD" på den enhed, der skal tilsluttes.



4 Hvis indføring af adgangsnøgle* er påkrævet på den enhed, der skal tilsluttes, skal du indføre "0000."



Indfør adgangsnøgle.
"0000"

Denne enhed og Bluetooth-enheden lagrer hinandens information, og når der er foretaget parring, er enheden klar til tilslutning til enheden.



"ⓑ" blinker og forbliver derefter tændt, efter parring er udført.

5 Indstil Bluetooth-enheden til at tilslutte til denne enhed.

"ⓑ" eller "ⓑ" vises, når tilslutningen er foretaget.

* Adgangsnøgle kan kaldes "Adgangskode", "Pinkode", "Pinnummer", "Adgangssord" el.lign., afhængigt af enheden.

Bemærk

Standbyindstilling for parring udløses ikke, før tilslutningen er foretaget.

Om Bluetooth-ikoner

Enheden bruger følgende ikoner.

	tændt: Bluetooth-signal til blinkende: Standbyindstilling for slukket: Bluetooth-signal fra parring
	tændt: Tilslutning vellykket blinkende: Tilslutter slukket: Ingen tilslutning
	tændt: Tilslutning vellykket blinkende: Tilslutter slukket: Ingen tilslutning

Tilslutning

Start betjening herfra, hvis parring allerede er gennemført.

Sådan slås Bluetooth-signaludgangen på denne enhed til

For at bruge Bluetooth-funktionen skal Bluetooth-signaludgangen på denne enhed slås til.

- 1 Tryk på **(BT)** og hold, indtil "📶" lyser (ca. 3 sekunder).
Bluetooth-signalet slås til.



Tilslutte en mobiltelefon

- 1 Sørg for, at Bluetooth-signalet på både denne enhed og mobiltelefonen er slået til.
- 2 Tilslut til denne enhed med mobiltelefonen.
"📶" vises, når tilslutningen er foretaget.



Tilslutte den sidst tilsluttede mobiltelefon fra denne enhed

- 1 Sørg for, at Bluetooth-signalet på både denne enhed og mobiltelefonen er slået til.
- 2 Tryk gentagne gange på **(SOURCE/OFF)**, indtil "BT PHONE" vises.
- 3 Tryk på **(📶)** (håndfri).
"📶" blinker, mens der foretages tilslutning. Og derefter forbliver "📶" tændt, når tilslutningen er foretaget.

Bemærk

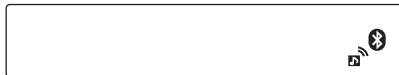
Mens du streamer Bluetooth-lyd, kan du ikke tilslutte fra enheden til mobiltelefonen. Tilslut i stedet fra mobiltelefonen til enheden. Der kan komme tilslutningsstøj på afspilningslyden.

Råd

Med Bluetooth-signalet tændt: Når tændingen er slået til, tilslutter denne enhed automatisk igen til den sidst tilsluttede mobiltelefon. Men automatisk tilslutning afhænger også af mobiltelefonens specifikationer. Hvis denne enhed ikke tilslutter automatisk igen, skal du tilslutte manuelt.

Tilslutte en lydenhed

- 1 Sørg for, at Bluetooth-signalet på både denne enhed og lydenheden er slået til.
- 2 Tilslut til denne enhed med lydenheden.
"📶" vises, når tilslutningen er foretaget.



Tilslutte den sidst tilsluttede lydenhed fra denne enhed

- 1 Sørg for, at Bluetooth-signalet på både denne enhed og lydenheden er slået til.
- 2 Tryk gentagne gange på **(SOURCE/OFF)**, indtil "BT AUDIO" vises.
- 3 Tryk på **(📶)**.
"📶" blinker, mens der foretages tilslutning. Og derefter forbliver "📶" tændt, når tilslutningen er foretaget.

Ring op håndfrit

Kontroller, at enheden og mobiltelefonen er tilsluttet på forhånd.

Modtage opkald

Når der modtages et opkald, udsendes en ringetone fra dine bilhøjttalere.

- 1 Tryk på **(📶)** (håndfri), når der modtages et opkald med en ringetone.
Telefonopkaldet starter.

Sådan afsluttes et opkald

Tryk på **(📶)** (håndfri) igen.

For at afvise et indkommende opkald skal du trykke på **(📶)** (håndfri) og holde i 2 sekunder.

Justering af mikrofonforstærkning

Du kan skifte mellem to lydstyrkeniveauer ("LOW" eller "HI") for at indstille et passende niveau for den anden part under et opkald.

- 1 Tryk på **(5)** under et opkald.
Punktet skifter som følger:

MIC-LOW ↔ MIC-HI

Bemærk

Denne enheds mikrofon findes på bagsiden af frontpanelet (side 12). Mikrofonen må ikke tildækkes med tape el.lign.

Foretage opkald

I tilfælde af, at der foretages opkald fra denne enhed, bruges genopkald.

- 1 Tryk gentagne gange på **(SOURCE/OFF)**, indtil "BT PHONE" vises.
- 2 Tryk på  (håndfri) og hold i mindst 3 sekunder.
Telefonopkaldet starter.

Sådan afsluttes et opkald

Tryk på  (håndfri) igen.

For at opkalde en anden telefon skal du bruge din mobiltelefon, og derefter overføre opkaldet. Kontroller følgende for nærmere oplysninger om overførsel af opkald.

Overførsel af opkald

Kontroller følgende for at kunne aktivere/deaktivere den passende enhed (denne enhed/mobiltelefon).

- 1 Tryk på  (håndfri) og hold, eller brug din mobiltelefon.

Se vejledningen til din mobiltelefon for nærmere oplysninger om mobiltelefonbetjening.

Bemærk

Afhængigt af mobiltelefonen kan håndfri tilslutning blive afskåret, når der gøres forsøg på at overføre opkald.

Aktivering af stemmeopkald

Du kan aktivere stemmeopkald med en mobiltelefon, der er tilsluttet til enheden, ved at sige den stemmekommando, der er gemt på mobiltelefonen, og derefter foretage et opkald.

- 1 Tryk gentagne gange på **(SOURCE/OFF)**, indtil "BT PHONE" vises.
- 2 Tryk på  (håndfri).
Mobiltelefonen aktiverer stemmeopkald.
- 3 Sig den stemmekommando, der er gemt på mobiltelefonen.
Din stemme genkendes, og opkaldet foretages.

Bemærkninger

- Kontroller, at enheden og mobiltelefonen er tilsluttet på forhånd.
- Gem en stemmekommando på din mobiltelefonen på forhånd.
- Hvis du aktiverer stemmeopkald med en mobiltelefon tilsluttet til enheden, virker denne funktion ikke i visse tilfælde.
- Støj som f.eks. en motor der kører, kan forstyrre lydgenkendelsen. Brug enheden under forhold, hvor støjen minimeres, så genkendelsen forbedres.
- Stemmeopkald virker ikke i visse situationer, afhængigt af hvor effektiv mobiltelefonens funktion til genkendelse er. For nærmere oplysninger, se supportsite (side 22).

Råd

- Tal på samme måde som du gjorde, da du gemte stemmekommandoen.
- Gem en stemmekommando via enheden, mens du sidder i bilen, med "BT PHONE" valgt som kilde.

Musikstreaming

Lytte til musik fra en lydenhed

Du kan lytte til musik fra en lydenhed på denne enhed, hvis lydenheden understøtter Bluetooth-teknologiens A2DP (Advanced Audio Distribution Profile).

- 1 Skru ned for lydstyrken på enheden.
- 2 Tryk gentagne gange på **(SOURCE/OFF)**, indtil "BT AUDIO" vises.
- 3 Start afspilning på lydenheden.
- 4 Juster lydstyrken på denne enhed.

Justering af lydstyrkeniveauet

Lydstyrkeniveauet kan justeres for enhver forskel mellem enheden og Bluetooth-lydenheden.

- 1 Begynd afspilning på Bluetooth-lydenheden ved en moderat lydstyrke.
- 2 Indstil din sædvanlige lydstyrke på enheden.
- 3 Tryk gentagne gange på vælgerknappen, indtil "BTA" vises, og drej lydstyrkekontrolknappen for at justere indgangsniveauet (−8 dB til +18 dB).

Betjene en lydenhed med denne enhed

Du kan udføre følgende betjening på denne enhed, hvis lydenheden understøtter Bluetooth-teknologiens AVRCP (Audio Video Remote Control Profile). (Betjeningen varierer, afhængigt af lydenheden.)

For at	Tryk på
Afspille	(6) (PAUSE)* på denne enhed.
Hold pause	(6) (PAUSE)* på denne enhed.
Springe spor over	SEEK -/+ (◀◀/▶▶) [en gang for hvert spor]

* Afhængigt af enheden kan det være nødvendigt at trykke to gange.

Anden betjening end ovenstående bør udføres på lydenheden.

Bemærkninger

- Under afspilning af en lydenhed vises information som f.eks. spornummer/tid, afspilningsstatus o.lign. for en tilsluttet lydenhed ikke på denne enhed.
- Selv om kilden ændres på denne enhed, stopper afspilning på lydenheden ikke.

Råd

Du kan tilslutte en mobiltelefon, der understøtter A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) som lydenhed, og lytte til musik.

Slette registrering af alle parrede enheder

- 1 Tryk på (SOURCE/OFF) og hold i 1 sekund for at slå strømmen fra.
- 2 Hvis "⊗" lyser, skal du trykke på (BT) og holde, indtil "⊗" slukkes.
- 3 Tryk på vælgerknappen og hold.
- 4 Tryk gentagne gange på vælgerknappen, indtil "BT INIT" vises.
- 5 Tryk på (SEEK) +. Initialisering starter. Det tager 3 sekunder at annullere al registrering. Strømmen må ikke slås fra, mens "INITIAL" blinker.

Andre funktioner

Ændre lydindstillingerne

Justering af lydegenskaberne

- 1 Tryk gentagne gange på vælgerknappen, indtil det ønskede punkt vises.
- 2 Drej kontrolknappen for at justere det valgte punkt.
- 3 Tryk på ⏮ (BACK). Indstillingen er udført, og displayet vender tilbage til normal modtage/afspilningsindstilling.

Følgende punkter kan indstilles (følg sidereferencen for nærmere oplysninger):

EQ3

Vælger en equalizerkurve blandt 7 musiktyper (XPLOD, VOCAL, EDGE, CRUISE, SPACE, GRAVITY, CUSTOM eller OFF).

LOW*1, MID*1, HI*1 (side 26)

BAL (Balance)

Justerer lydbalancen mellem venstre og højre højttalere.

FAD (Fader)

Justerer det relative niveau mellem front- og baghøjttalere.

SUB*2 (Subwooferlydstyrke)

Justerer subwooferlydstyrken.

AUX*3 (AUX-niveau)

Justerer lydstyrkeniveauet for hvert enkelt tilsluttet ekstra udstyr: "+18 dB" – "0 dB" – "–8 dB".

Denne indstilling gør det unødvendigt at justere lydstyrkeniveauet mellem kilder.

BTA*4 (BT-lydniveau)

Justerer lydstyrkeniveauet for hver tilsluttet Bluetooth-lydenhed: "+18 dB" – "0 dB" – "–8 dB".

Denne indstilling gør det unødvendigt at justere lydstyrkeniveauet mellem kilder (side 24).

*1 Når EQ3 er aktiveret.

*2 "ATT" vises ved den laveste indstilling, og kan justeres op til 21 trin.

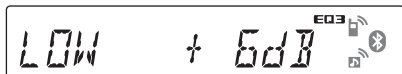
*3 Når AUX-kilden (ekstra lydenhed) er aktiveret (side 27).

*4 Når Bluetooth-lydkilden er aktiveret (side 24).

Tilpasning af equalizerkurven — EQ3

Med "CUSTOM" i EQ3 kan du lave dine egne equalizer-indstillinger.

- 1 Vælg en kilde, og tryk derefter gentagne gange på knappen for at vælge "EQ3".
- 2 Drej kontrolknappen for at vælge "CUSTOM".
- 3 Tryk gentagne gange på vælgerknappen, indtil "LOW", "MID" eller "HI" vises.
- 4 Drej kontrolknappen for at justere det valgte punkt.
Lydstyrkeniveauet kan justeres i trin på 1 dB fra -10 dB til +10 dB.



Gentag trin 3 og 4 for at justere equalizerkurven.

For at gendanne den fabriksindstillede equalizerkurve skal du trykke på vælgerknappen og holde, før indstillingen er udført.

- 5 Tryk på ↶ (BACK).

Indstillingen er udført, og displayet vender tilbage til normal modtage/afspilningsindstilling.

Råd

Andre equalizertyper kan også justeres.

Justere opsætningspunkter — SET

- 1 Tryk på vælgerknappen og hold. Opsætningsdisplayet vises.
- 2 Tryk gentagne gange på vælgerknappen, indtil det ønskede punkt vises.
- 3 Drej kontrolknappen for at vælge indstillingen (eksempel "ON" eller "OFF").
- 4 Tryk på vælgerknappen og hold. Opsætningen er udført, og displayet vender tilbage til normal modtage/afspilningsindstilling.

Bemærk

De viste punkter er forskellige, afhængigt af kilde og indstilling.

Følgende punkter kan indstilles (følg sidereferencen for nærmere oplysninger):

CLOCK-ADJ (Justere ur) (side 7)

CT (Ur-klokkeslæt)

Aktiverer CT-funktionen: "ON", "OFF" (side 17, 18).

BEEP

Aktiverer biplyden: "ON", "OFF".

AUX-A*1 (Ekstra lydenhed)

Aktiverer AUX-kildedisplayet: "ON", "OFF" (side 27).

A.OFF (Automatisk sluk)

Slukkes automatisk efter et ønsket tidsrum, når enheden slukkes: "NO", "30 S (sekunder)", "30 M (minutter)", "60 M (minutter)".

MIC*1 (Mikrofon)

– "EXT": for automatisk at skifte til den eksterne mikrofon, når den er tilsluttet.

– "INT": for kun at vælge den interne mikrofon.

DEMO (Demonstration)

Aktiverer demonstrationen: "ON", "OFF".

DIM (Dæmper)

Ændrer displayets lysstyrke: "ON", "OFF".

A.SCRL (Automatisk rulning)

Ruller lange punkter automatisk: "ON", "OFF".

LOCAL (Lokal søgeindstilling)

– "ON": for kun at stille ind på stationer med relativt stærke signaler.

– "OFF": for at stille ind på normal modtagelse.

MONO*2 (Mono-indstilling)

Vælger mono-modtagelse for at forbedre dårlig FM-modtagelse: "ON", "OFF".

REG*2 (Regional)

Begrænser modtagelse til en bestemt region: "ON", "OFF" (side 17).

Z.TIME (Zappin-tid)

Vælger afspilningstiden for ZAPPIN-funktionen.

– "Z.TIME-1 (ca. 6 sekunder)", "Z.TIME-2 (ca. 9 sekunder)", "Z.TIME-3 (ca. 30 sekunder)".

LPF (Lavpasfilter)

Vælger afskæringsfrekvens for subwooferen: "OFF", "80 Hz", "100 Hz", "120 Hz", "140 Hz", "160 Hz".

LPF NORM/REV (Lavpasfilter Normal/Omvendt)

Vælger subwooferfasen: "NORM", "REV".

HPF (Højpasfilter)

Vælger afskæringsfrekvens for front/baghøjttaleren: "OFF", "80Hz", "100Hz", "120Hz", "140Hz", "160Hz".

LOUD (Lydindtryk)

Forstærker bas og diskant for at få klar lyd ved lave lydstyrkeniveauer: "ON", "OFF".

DM+

Aktiverer DM+ funktionen: "ON", "OFF".

BTM (side 16)

BT INIT*1 (Initialiser Bluetooth) (side 25)

*1 Når enheden er slukket.

*2 Når FM modtages.

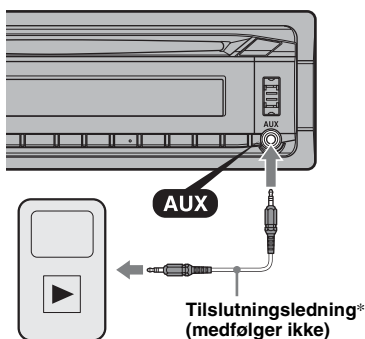
Brug af ekstra udstyr

Ekstra lydudstyr

Ved at tilslutte en ekstra bærbar lydenhed til AUX-indgangsstikket (stereo-ministik) på enheden og derefter vælge kilden kan du lytte på dine bilhøjtalere. Lydstyrkeniveauet kan justeres for enhver forskel mellem enheden og den bærbare lydenhed. Gå frem som beskrevet nedenfor:

Tilslutte den bærbare lydenhed

- 1 Sluk den bærbare lydenhed.
- 2 Skru ned for lydstyrken på enheden.
- 3 Tilslut til enheden.



* Sørg for at bruge en lige stiktype.

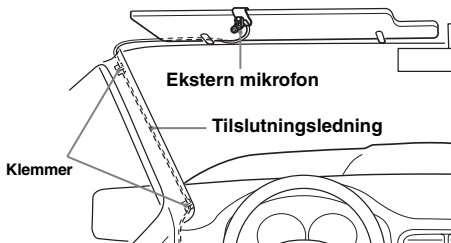
Juster lydstyrkeniveauet

Sørg for at justere lydstyrken for hver tilsluttet lydenhed før afspilning.

- 1 Skru ned for lydstyrken på enheden.
- 2 Tryk gentagne gange på **(SOURCE/OFF)**, indtil "AUX" vises.
Derefter vises "AUX FRONT IN".
- 3 Begynd afspilning på den bærbare lydenhed ved en moderat lydstyrke.
- 4 Indstil din sædvanlige lydstyrke på enheden.
- 5 Juster indgangsniveauet (side 25).

Ekstern mikrofon XA-MC10

Ved at tilslutte en ekstra ekstern mikrofon til mikrofon-indgangsstikket kan du forbedre lyd kvaliteten, mens du taler gennem denne enhed.



Råd

Du kan indstille prioriteten for mikrofonerne (side 26).

Bemærk

Tilslut XA-MC10 som ekstern mikrofon. Du vil ikke altid kunne ringe op, eller der kan opstå funktionsfejl, hvis der tilsluttes en anden enhed.

Yderligere oplysninger

Forholdsregler

- Lad enheden afkøle forinden, hvis din bil har været parkeret direkte i solen.
- Motorantennen slås automatisk ud.

Dannelse af kondensvand

Hvis der dannes kondensvand inden i enheden, skal du tage disken ud og vente i ca. en time, indtil den er tør. Ellers fungerer enheden ikke korrekt.

Sådan opretholdes en høj lyd kvalitet

Pas på ikke at spille væske på enheden eller diskene.

Bemærkninger om diske

- Udsæt ikke diske for direkte sollys eller varmekilder som f.eks. varmluftkanaler. Lad dem ikke ligge i en parkeret bil.
- Rens diskene med en almindelig rensekud inden afspilning. Tør disken af fra midten og udad. Brug ikke opløsningsmidler, f.eks. rensebenzin, fortynder eller almindelige rengøringsmidler.
- Denne enhed er designet til at afspille diske, der opfylder CD-standarden (Compact Disc). DualDiscs og nogle musikdiske kodet med teknologi til beskyttelse af ophavsret opfylder ikke CD-standarden (Compact Disc), og disse diske kan derfor ikke afspilles med denne enhed.
- **Diske som enheden IKKE kan afspille**
 - Diske med etiketter, mærkater eller påklisteret tape eller papir. Det kan forårsage funktionsfejl eller ødelægge disken.
 - Diske der ikke er af standardform (f.eks. hjerte- firkantet eller stjerneform). Det kan beskadige enheden, hvis du forsøger at afspille dem.
 - 8 cm (3 1/4 in) diske.

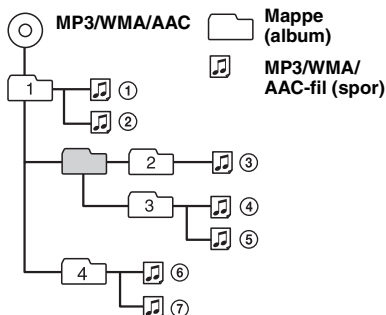


Bemærkninger om CD-R/CD-RW

- Det maksimale antal: (kun CD-R/CD-RW)
 - mapper (album): 150 (inkl. rodmappe)
 - filer (spor) og mapper: 300 (hvis et fil/mappenavn indeholder mange tegn, kan dette tal blive mindre end 300).
 - tegn, der kan vises for et mappe/filnavn: 32 (Joliet)/64 (Romeo)
- Hvis en multisession-disk begynder med en CD-DA-session, genkendes den som en CD-DA-disk, og andre sessioner afspilles ikke.
- **Diske som enheden IKKE kan afspille**
 - CD-R/CD-RW med dårlig optagekvalitet.
 - CD-R/CD-RW der er optaget med en inkompatibel optageenhed.

- CD-R/CD-RW der ikke er afsluttet korrekt.
- Andre CD-R/CD-RW end dem, der er optaget i musik-CD-format eller MP3-format, som opfylder ISO9660 Level 1/Level 2, Joliet/Romeo eller multisession.

Afspilningsrækkefølge for MP3/WMA/AAC-filer



Om iPod

- Du kan tilslutte til følgende iPod-modeller. Opdater dine iPods med den nyeste software, inden du bruger dem.

Made for

- iPod touch
- iPod touch (2. generation)
- iPod classic
- iPod classic (120 GB)
- iPod med video*
- iPod nano (4. generation)
- iPod nano (3. generation)
- iPod nano (2. generation)
- iPod nano (1. generation)*

Works with

- iPhone
- iPhone 3G
- iPhone 3GS

* *Passagerbetjening er ikke til rådighed for iPod nano (1. generation) eller iPod med video.*

- "Made for iPod" betyder, at et elektronisk tilbehør er specifikt udformet til tilslutning med iPod, og at udvikleren har certificeret, at det opfylder Apples normer.
- "Works with iPhone" betyder, at et elektronisk tilbehør er specifikt udformet til tilslutning med iPhone, og at udvikleren har certificeret, at det opfylder Apples normer.
- Apple er ikke ansvarlig for, at denne enhed virker, eller at den opfylder sikkerhedsnormer og lovgivning om normer.

Om Bluetooth-funktion

Hvad er Bluetooth-teknologi?

- Bluetooth trådløs teknologi er en trådløs teknologi med kort rækkevidde, der muliggør trådløs datakommunikation mellem digitale enheder, f.eks. en mobiltelefon og et headset. Bluetooth trådløs teknologi virker inden for et område på ca. 10 m. Det er mest almindeligt at tilslutte to enheder, men nogle enheder kan tilsluttes til flere enheder på samme tid.
- Da Bluetooth-teknologi er en trådløs teknologi, er det ikke nødvendigt at bruge et kabel, og det er heller ikke nødvendigt, at enheder vender mod hinanden, som det f.eks. er tilfældet med infrarød teknologi. Du kan f.eks. bruge en sådan enhed i en taske eller lomme.
- Bluetooth-teknologi er en international standard, der understøttes af millioner af virksomheder over hele verden, og som anvendes af mange virksomheder rundt om i verden.

Om Bluetooth-kommunikation

- Bluetooth trådløs teknologi virker inden for et område på ca. 10 m.
Det maksimale kommunikationsområde kan variere, afhængigt af forhindringer (personer, metal, vægge o.lign.) eller elektromagnetisme i omgivelserne.
- Følgende forhold kan påvirke Bluetooth-kommunikationens følsomhed.
 - Der er en forhindring f.eks. en person, metal eller en væg, mellem denne enhed og Bluetooth-enheden.
 - Der er en enhed, som anvender 2,4 GHz-frekvens, f.eks. en trådløs LAN-enhed, ledningsfri telefon eller mikrobølgeovn, i brug nær denne enhed.
- Da Bluetooth-enheder og trådløs LAN (IEEE802.11 b/g) bruger den samme frekvens, kan der forekomme mikrobølgeinterferens og lavere kommunikationshastighed, støj eller ugyldig tilslutning, hvis denne enhed bruges nær en trådløs LAN-enhed. Gør i så fald som følger.
 - Brug denne enhed i en afstand på mindst 10 m fra den trådløse LAN-enhed.
 - Hvis denne enhed bruges inden for 10 m fra en trådløs LAN-enhed, skal den trådløse LAN-enhed slukkes.
 - Installer denne enhed og Bluetooth-enheden så tæt på hinanden som muligt.
- Mikrobølger, der udsendes fra en Bluetooth-enhed, kan påvirke betjeningen af elektroniske medicinske enheder. Sluk denne enhed og andre Bluetooth-enheder på følgende steder, da det kan forårsage en ulykke.
 - Hvor der er brændbar gas, på et hospital, et tog, et fly eller en benzinstation
 - Nær automatiske døre eller en brandalarm

- Denne enhed understøtter sikkerhedsforanstaltninger, som overholder Bluetooth-standarden, så tilslutningen bliver sikker, når der bruges Bluetooth trådløs teknologi. Sikkerhedsforanstaltningerne kan dog være utilstrækkelige, afhængigt af indstillingen. Vær forsigtig, når der kommunikeres med Bluetooth trådløs teknologi.
- Vi påtager os intet ansvar for databas ved Bluetooth-kommunikation.
- Tilslutning med alle Bluetooth-enheder garanteres ikke.
 - Der kræves en enhed med Bluetooth-funktion for at følge Bluetooth-standarden specificeret af Bluetooth SIG; den skal være attesteret.
 - Selv om den tilsluttede enhed følger den ovennævnte Bluetooth-standard, kan alle enheder muligvis ikke tilsluttes eller virke korrekt, afhængigt af enhedens funktioner eller specifikationer.
 - Mens du taler håndfrit på telefonen, kan der forekomme støj, afhængigt af enheden eller de omgivelser, der kommunikeres i.
- Afhængigt af den enhed, der skal tilsluttes, kan det tage nogen tid at starte kommunikation.

Andet

- Brug af Bluetooth-enheden virker ikke altid på mobiltelefoner, afhængigt af radiobølgeforhold og det sted, hvor udstyret bruges.
- Hvis du oplever gener efter brug af Bluetooth-enheden, skal du straks standse brug af Bluetooth-enheden. Rådfør dig med den nærmeste Sony-forhandler, hvis et problem ikke kan løses.

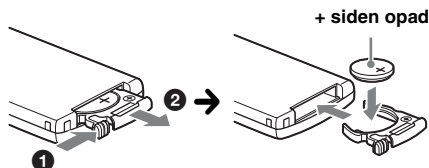
Henvend dig til nærmeste Sony-forhandler, hvis du har nogen spørgsmål eller problemer vedrørende enheden, der ikke er dækket i denne vejledning.

Vedligeholdelse

Udskiftning af kort-fjernbetjeningens litiumbatteri

Under normale forhold holder batteriet i ca. 1 år. (Levetiden kan dog blive kortere afhængigt af brugsforholdene.)

Når batteriet bliver svagt, formindskes kort-fjernbetjeningens rækkevidde. Udskift batteriet med et nyt CR2025-litiumbatteri. Der opstår brand- eller eksplosionsfare, hvis du bruger en anden type batteri.



fortsættes på næste side →

Bemærkninger om litiumbatteriet

- Hold litiumbatteriet uden for børns rækkevidde. Søg omgående læge, hvis batteriet sluges.
- Åftør batteriet med en tør klud, så kontakten bliver god.
- Sørg for at batteriets poler vender rigtigt, når det sættes i.
- Batteriet må ikke holdes med en metalpincet, da der kan opstå kortslutning.

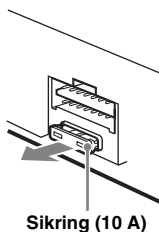
ADVARSEL

Batteriet kan eksplodere, hvis det behandles forkert.

Batteriet må ikke genoplades, demonteres eller bortkastes i åben ild.

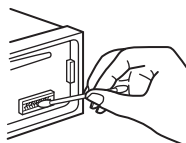
Udskiftning af sikringen

Når du udskifter sikringen, skal du sørge for at bruge en med et amperetal, der svarer til den originale sikring. Hvis sikringen springer, skal du kontrollere strømtilslutningen og udskifte sikringen. Hvis sikringen springer igen efter udskiftningen, kan der være en intern funktionsfejl. Kontakt i så fald den nærmeste Sony-forhandler.

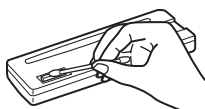


Rensning af stikkene

Enheden virker ikke altid korrekt, hvis stikkene mellem enheden og frontpanelet ikke er rene. For at forhindre dette skal du tage frontpanelet af (side 7) og rense stikkene med en vatpind. Brug ikke for meget kraft, da stikkene kan beskadiges.



Hovedenhed



Frontpanelets bagside

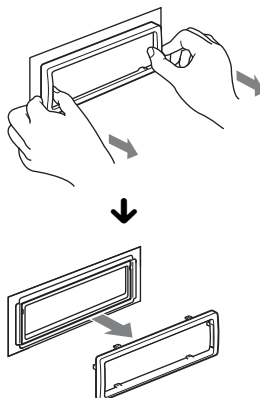
Bemærkninger

- Af sikkerhedsmæssige grunde bør du slå tændingen fra og fjerne nøglen fra tændingskontakten, inden du renser stikkene.
- Berør aldrig stikkene direkte med fingrene eller en metalgenstand.

Tage enheden ud

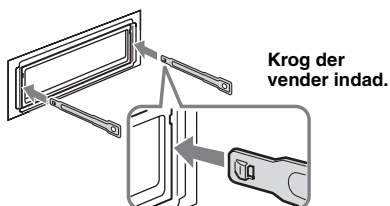
1 Fjern beskyttelsesrammen.

- 1 Løs frontpanelet (side 7).
- 2 Klem begge kanter af beskyttelsesrammen, og træk den derefter ud.

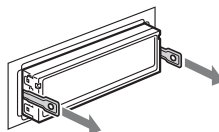


2 Tag enheden ud.

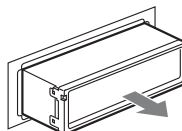
- 1 Sæt begge udløsernøgler i på samme tid, så de klikker på plads.



- 2 Træk i udløsernøglerne for at løsne enheden.



- 3 Skyd enheden ud af monteringsrammen.



Tekniske data

Tuner

FM

Indstillingsområde: 87,5 – 108,0 MHz

Antennestik:

Eksternt antennestik

Mellemfrekvens: 150 kHz

Brugbar følsomhed: 10 dBf

Selektivitet: 75 dB ved 400 kHz

Signal/støjforhold: 70 dB (mono)

Separation: 40 dB ved 1 kHz

Frekvensreaktion: 20 – 15.000 Hz

MW/LW

Indstillingsområde:

MW: 531 – 1.602 kHz

LW: 153 – 279 kHz

Antennestik:

Eksternt antennestik

Mellemfrekvens: 25 kHz

Følsomhed: MW: 26 µV, LW: 45 µV

CD-afspiller

Signal/støjforhold: 120 dB

Frekvensreaktion: 10 – 20.000 Hz

Wow og flutter: Ikke målelig

USB-afspillerdel

Interface: Full speed USB

Maksimal strømstyrke: 500 mA

Trådløs kommunikation

Kommunikationssystem:

Bluetooth-standard version 2.0

Udgang:

Bluetooth-standard strømklasse 2 (Max. +4 dBm)

Maksimalt kommunikationsområde:

Synsvidde ca. 10 m^{*1}

Frekvensbånd:

2,4 GHz-bånd (2,4000 – 2,4835 GHz)

Modulationsmetode:

Kompatible Bluetooth-profiler^{*2}:

A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)

AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)

HFP (Handsfree Profile) 1.5

HSP (Headset Profile)

^{*1} Det faktiske område varierer afhængigt af faktorer som f.eks. forhindringer mellem enheder, magnetfelter omkring en mikrobølgeovn, statisk elektricitet, modtagefølsomhed, antennens ydelse, operativsystem, softwareapplikation o.lign.

^{*2} Bluetooth-standardprofilerne angiver formålet med Bluetooth-kommunikation mellem enheder.

Effektforstærker

Udgang: Højttalerudgange (sikre stik)

Højttalerimpedans: 4 – 8 ohm

Maksimal udgangseffekt: 52 W × 4 (ved 4 ohm)

Generelt

Udgange:

Lydudgangsstik (for/bag)

Subwoofer-udgangsstik (mono)

Stik for motorantenne

Stik for effektforstærker

Indgange:

Indgangsstik for BUS-kontrol

Indgangsstik for BUS-lyd

Stik for telefon ATT

Indgangsstik for fjernbetjening

Indgangsstik for antenne

MIC-indgangsstik (mikrofon)

AUX-indgangsstik (stereo-ministik)

Indgangsstik for USB-signal

Tonekontroller:

Lav: ± 10 dB ved 60 Hz (XPLOD)

Mellem: ± 10 dB ved 1 kHz (XPLOD)

Høj: ± 10 dB ved 10 kHz (XPLOD)

Strømkraft:

(negativ jordforbindelse)

Mål:

Ca. 178 × 50 × 179 mm

(7 1/8 × 2 × 7 1/8 in) (b/h/d)

Monteringsmål:

Ca. 182 × 53 × 162 mm

(7 1/4 × 2 1/8 × 6 1/2 in) (b/h/d)

Vægt:

Ca. 1,2 kg

Medfølgende tilbehør:

Kort-fjernbetjening: RM-X304

Dele til montering og tilslutning (1 sæt)

Ekstra tilbehør/udstyr:

BUS-kabel (leveret sammen med RCA-kabel)

RC-61 (1 m), RC-62 (2 m)

Kildevalger: XA-C40

USB-kabel til iPod: RC-100IP

Ekstern mikrofon: XA-MC10

Din forhandler har muligvis ikke alt det ovennævnte tilbehør i sit sortiment. Bed forhandleren om nærmere oplysninger.

Design og tekniske data kan ændres uden forudgående varsel.

- Der er ikke anvendt halogenerede flammehæmmere i printkort.
- Der er ikke anvendt halogenerede flammehæmmere i kabinetter.
- Emballagen er fremstillet af papir.

Fejlsøgning

Med den følgende kontrolliste kan du afhjælpe problemer, du kan få med enheden. Inden du går igennem nedenstående kontrolliste, bør du kontrollere fremgangsmåden for tilslutning og betjening.

Hvis problemet ikke løses, kan du besøge denne support-website.

Supportsite

<http://support.sony-europe.com>

Generelt

Der er ingen strømtilførsel til enheden.

- Kontroller tilslutningen eller sikringen.
- Hvis enheden slukkes, og displayet forsvinder, kan enheden ikke betjenes med kort-fjernbetjeningen.
→ Tænd enheden.

Motorantennen slås ikke ud.

Motorantennen har ikke en relæboks.

Ingen lyd.

- ATT-funktionen er aktiveret, eller Telephone ATT-funktionen (når forbindelseskablet fra en biltelefon er tilsluttet til ATT-ledningen) er aktiveret.
- Faderkontrollen "FAD" er ikke indstillet på positionen for et 2-højttalersystem.
- Bluetooth-lydkilden er sat i pause.
→ Annuller pause.

Ingen biplyd.

- Bipliden er annulleret (side 26).
- Der er tilsluttet en ekstra effektforstærker, og du bruger ikke den indbyggede forstærker.

Hukommelsens indhold er slettet.

- Der er blevet trykket på RESET-knappen.
→ Du skal gemme i hukommelsen igen.
- Strømledningen eller batteriet er blevet afbrudt eller er ikke tilsluttet korrekt.

Gemte stationer og korrekt klokkeslæt er slettet.

Sikringen er sprunget.

Der kommer støj, når tændingens position skiftes.

Ledningerne er ikke tilpasset korrekt til bilens strømstik til ekstraudstyr.

Under afspilning eller modtagelse starter demonstrationen.

Hvis der ikke udføres nogen betjening i 5 minutter med "DEMO-ON" indstillet, starter demonstrationen.
→ Indstil på "DEMO-OFF" (side 26).

Displayet forsvinder fra/vises ikke på displayvinduet.

- Dæmperen er indstillet på "DIM-ON" (side 26).
- Displayet forsvinder, hvis du trykker på (SOURCE/OFF) og holder.
→ Tryk på (SOURCE/OFF) på enheden, indtil displayet vises.
- Stikkene er beskidte (side 30).

Den automatiske slukkefunktion virker ikke.

Enheden er slået til. Den automatiske slukkefunktion aktiveres, når enheden slås fra.

→ Slå enheden fra.

Radiomodtagelse

Stationerne kan ikke modtages.

Lyden generes af støj.

- Tilslutningen er ikke korrekt.
→ Tilslut en motorantenne-kontrollledning (blå) eller strømledning til tilbehør (rød) til strømledningen på bilens antenneforstærker. (Kun hvis bilen har en indbygget FM/MW/LW-antenne i bag/sideruden.)
- Kontroller tilslutningen af bilantennen.
- Hvis den automatiske antenne ikke slås ud, skal du kontrollere tilslutningen af motorantenne-kontrollledningen.

Det er ikke muligt at stille ind på forvalgte stationer.

- Frekvensen skal gemmes korrekt i hukommelsen.
- Radiosignalet er for svagt.

Det er ikke muligt at stille automatisk ind på stationer.

- Indstillingen af lokal søgning er ikke korrekt.
→ Indstilling standser for ofte:
Indstil på "LOCAL-ON" (side 26).
- Indstilling standser ikke ved en station:
Indstil på "LOCAL-OFF" (side 26).
- Radiosignalet er for svagt.
→ Indstil manuelt.

"ST"-indikationen blinker under FM-modtagelse.

- Indstil frekvensen præcist.
- Radiosignalet er for svagt.
→ Indstil på "MONO-ON" (side 26).

Et FM-program, der udsendes i stereo, høres i mono.

Enheden er indstillet på monomodtagelse.
→ Indstil på "MONO-OFF" (side 26).

RDS

SEEK begynder efter få sekunders lytning.

Stationen er ikke en TP-station eller har svagt signal.
→ Desaktiver TA (side 17).

Ingen trafikmeldinger.

- Aktiver TA (side 17).
- Stationen udsender ikke trafikmeldinger, selv om den er en TP-station.
→ Stil ind på en anden station.

PTY viser "-----".

- Den aktuelle station er ikke en RDS-station.
- Der er ikke blevet modtaget RDS-data.
- Stationen specificerer ikke programtypen.

CD-afspilning

Dysken kan ikke lades.

- En anden disk er allerede ladet.
- Dysken er sat omvendt eller forkert i.

Diskene afspilles ikke.

- Defekt eller snavset disk.
- CD-R'erne/CD-RW'erne er ikke til lydbrug (side 28).

MP3/WMA/AAC-filer kan ikke afspilles.

Diskene er ikke kompatibel med MP3/WMA/AAC-formatet og -versionen. Du kan finde nærmere oplysninger om diske og formater, der kan afspilles, på support-websiten.

Det tager længere tid at afspille MP3/WMA/AAC-filer end andre filer.

Ved følgende diske tager det længere tid at begynde afspilning.

- en disk, som er optaget med en kompliceret træstruktur.
- en disk, som er optaget i multisession.
- en disk, som kan tilføjes data.

Displaypunkter ruller ikke.

- For diske med særligt mange tegn kan de ikke altid rulles.
- "A.SCRL" er indstillet på "OFF".
→ Indstil på "A.SCRL-ON" (side 26).
- Tryk på **(DSPL)** (SCRL) og hold.

Lyden springer.

- Montering er ikke korrekt.
→ Installer enheden i en vinkel på mindre end 45° på et stabilt sted i bilen.
- Defekt eller snavset disk.

Betjeningsknapperne fungerer ikke.

Diskene udkastes ikke.

Tryk på RESET-knappen (side 6).

USB-afspilning

Du kan ikke afspille elementer via en USB HUB.

Denne enhed kan ikke genkende USB-enheder via en USB-hub.

Kan ikke afspille elementer.

En USB-enhed virker ikke.

→ Tilslut den igen.

Det tager længere tid at afspille USB-enheden.

USB-enheden indeholder filer med en kompliceret træstruktur.

Der høres en bip-lyd.

USB-enheden er blevet afbrudt under afspilning.

→ Før en USB-enhed afbrydes, skal du sørge for først at stoppe afspilning, så data beskyttes.

Lyden falder kortvarigt bort.

Lyden kan falde bort kortvarigt ved en høj bithastighed på mere end 320 kbps.

Bluetooth-funktion

Den enhed, der tilsluttes, kan ikke registrere denne enhed.

- Inden der foretages parring, skal denne enhed indstilles på standby for parring.
- Mens der tilsluttes til den anden Bluetooth-enhed, kan denne enhed ikke findes fra en anden enhed. Afbryd den aktuelle tilslutning, og søg efter denne enhed fra en anden enhed.
- Når parring for enhederne er foretaget, skal Bluetooth-signaludgangen slås til (side 23).

Tilslutning er ikke mulig.

- Tilslut til denne enhed fra en Bluetooth-enhed eller omvendt. Tilslutningen betjenes fra en side (denne enhed eller Bluetooth-enhed), men ikke begge.
- Kontroller fremgangsmåden for parring og tilslutning i vejledningen til den anden enhed osv., og udfør betjeningen igen.

Den talende stemmes lydstyrke er lav.

Juster lydstyrkeniveauet.

En samtalepartner siger, at lydstyrken er for lav eller høj.

Juster lydstyrken vha. justering af mikrofonforstærkning (side 23).

Der er ekko eller støj på telefonsamtaler.

- Sænk lydstyrken.
- Hvis der er anden stærk støj i omgivelserne end telefonopkaldslyden, skal du forsøge at mindske denne støj.
Eksempler: Hvis et vindue står åbent, og der er kraftig gadestøj el.lign., kan du lukke vinduet. Hvis et airconditionanlæg larmer, kan du skru ned for det.

Telefonen er ikke tilsluttet.

Når Bluetooth-lyden afspilles, er telefonen ikke tilsluttet, selv om du trykker på  (håndfri).

→ Tilslut fra telefonen.

Telefonlydskvaliteten er dårlig.

Telefonlydskvaliteten afhænger af mobiltelefonens modtageforhold.

→ Flyt din bil til et sted, hvor du kan forbedre mobiltelefonens signal, hvis modtagelsen er dårlig.

Lydstyrken på den tilsluttede lydenhed er lav (høj).

Lydstyrkeniveauet vil være forskelligt, afhængigt af lydenheden.

→ Juster lydstyrken på den tilsluttede lydenhed eller denne enhed.

Lyden springer ved afspilning på en Bluetooth-lydenhed.

- Formindsk afstanden mellem enheden og Bluetooth-lydenheden.
- Hvis Bluetooth-lydenheden opbevares i et etui, der afbryder signalet, skal du tage lydenheden ud af etuiet ved brug.
- Der bruges flere Bluetooth-enheder eller andre enheder, der udsender radiobølger, i nærheden.
→ Sluk de andre enheder.
→ Forøg afstanden fra de andre enheder.
- Afspilningslyden standser midlertidigt, når der foretages tilslutning mellem denne enhed og mobiltelefonen. Det er ikke en funktionsfejl.

Den tilsluttede Bluetooth-lydenhed kan ikke betjenes.

Kontroller, at den tilsluttede Bluetooth-lydenhed understøtter AVRCP.

Nogle funktioner virker ikke.

Kontroller, om den enhed, der tilsluttes, understøtter de pågældende funktioner.

fortsættes på næste side →

Et opkald besvares utilsigtet.

Den telefon, der tilsluttes, er indstillet til at besvare et opkald automatisk.

Der udsendes ingen lyd fra bilhøjttalerne ved håndfri opkald.

Hvis lyden udsendes fra mobiltelefonen, skal du indstille mobiltelefonen til at udsende lyden fra bilhøjttalerne.

"OFF BT" vises, når der initialiseres.

Tryk på (BT) og hold, indtil "Ⓢ" slukkes. Initialiser derefter igen (side 25).

Den eksterne mikrofon virker ikke.

Indstillingen af mikrofonen er ikke korrekt.

→ Indstil "MIC-EXT" (side 26).

Fejldisplay/meddelelser

CHECKING

Enheden bekræfter tilslutningen af en USB-enhed.

→ Vent, indtil bekræftelse af tilslutningen er afsluttet.

ERROR

- Disken er beskadigt eller sat omvendt i.
→ Rens disken eller sæt den korrekt i.
- Der er sat en tom disk i.
- Disken kan ikke afspilles pga. et problem.
→ Sæt en anden disk i.
- USB-enheden blev ikke automatisk genkendt.
→ Tilslut den igen.
- Tryk på ▲ for at tage disken ud.

FAILURE

Tilslutningen af højttalere/forstærkere er forkert.

→ Se vejledningen Montering/tilslutning til denne model for at kontrollere tilslutningen.

HUB NO SUPRT (Hub ikke understøttet)

USB-hub er ikke understøttet på denne enhed.

L. SEEK +/-

Lokal søgeindstilling er slået til under automatisk indstilling.

NO AF

Der findes ikke en alternativ frekvens for den aktuelle station.

→ Tryk på (SEEK) +/- mens programservicenavnet blinker. Enheden begynder søgning efter en anden frekvens med de samme PI (programidentifikation) -data ("PI SEEK" vises).

NO DEV (Ingen enhed)

USB er valgt som kilde uden en USB-enhed tilsluttet.

En USB-enhed eller et USB-kabel er blevet afbrudt under afspilning.

→ Sørg for at tilslutte en USB-enhed og et USB-kabel.

NO MUSIC

Disken eller USB-enheden indeholder ikke en musikfil.

→ Sæt en musik-CD i enheden.

→ Tilslut en USB-enhed, der indeholder en musikfil.

NO NAME

Der er ikke skrevet et disk/album/kunstner/spornavn på sporet.

NO TP

Enheden fortsætter søgning efter TP-stationer til rådighed.

OFFSET

Der kan være en intern funktionsfejl.

→ Kontroller tilslutningen. Henvend dig til nærmeste Sony-forhandler, hvis fejlindikationen fortsat vises på displayet.

OVERLOAD

USB-enheden er overbelastet.

→ Afbryd USB-enheden, og skift derefter kilde ved at trykke på (SOURCE/OFF).

→ Angiver, at USB-enheden ikke virker, eller at der er tilsluttet en enhed, som ikke er understøttet.

READ

Enheden læser alle spor- eller albumdata på disken.

→ Vent, indtil læsningen er udført, og afspilning begynder automatisk. Afhængigt af diskstrukturen kan det tage mere end et minut.

RESET

Denne enhed eller USB-enheden kan ikke betjenes pga. et problem.

→ Tryk på RESET-knappen (side 6).

USB NO SUPRT (USB ikke understøttet)

Den tilsluttede USB-enhed er ikke understøttet.

→ Du kan finde nærmere oplysninger om kompatible USB-enheder på support-websiten.

"L L L L" eller "r r r r"

Under tilbage/fremrykning er du nået til begyndelsen eller slutningen af disken, og kan ikke komme længere.

" _ "

Tegnet kan ikke vises af enheden.

Henvend dig til nærmeste Sony-forhandler, hvis disse løsninger ikke hjælper.

Hvis du bringer enheden til reparation pga. problemer med CD-afspilning, skal du tage den disk med, der blev brugt på det tidspunkt, da problemet begyndte.



Česky

Sony Corp. tímto prohlašuje, že MEX-BT3800U splňuje základní požadavky a další příslušná ustanovení Směrnice 1999/5/CE.

Podrobnosti lze získat na následující URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Dansk

Undertegnede, Sony Corp. erklærer herved, at følgende udstyr MEX-BT3800U overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i Direktiv 1999/5/EF.

For yderligere information gå ind på følgende hjemmeside: <http://www.compliance.sony.de/>

Deutsch

Hiermit erklärt Sony Corp., dass sich dieser MEX-BT3800U in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EG befindet.

Weitere Informationen erhältlich unter:
<http://www.compliance.sony.de/>

Eesti

Sony Corp. teatab käesolevaga, et MEX-BT3800U on kooskõlas oluliste ja vastavate direktiivi 1999/5/EÜ nõuetega.

Üksikasjalikumaks infoks vaadake URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

English

Hereby, Sony Corp., declares that this MEX-BT3800U is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

For details, please access the following URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Español

Por medio de la presente, Sony Corp. declara que el MEX-BT3800U cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.

Para mayor información, por favor consulte el siguiente URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Français

Par la présente, Sony Corp. déclare que l'appareil MEX-BT3800U est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Pour toute information complémentaire, veuillez consultez l'URL suivante :
<http://www.compliance.sony.de/>

Italiano

Con la presente Sony Corp. dichiara che questo MEX-BT3800U è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Per ulteriori dettagli, si prega di consultare il seguente URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Język polski

Niniejszym firma Sony Corp. deklaruje, że urządzenie MEX-BT3800U jest zgodne z podstawowymi wymaganiami oraz z odpowiednimi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC.

Szczegółowe informacje można znaleźć pod następującym adresem URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Latviski

Ar šo Sony Corp. paziņo, ka MEX-BT3800U atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.

Plašāka informācija ir pieejama šajā URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Lietuviškai

Sony Corp. pareiškia, kad šis MEX-BT3800U atitinka esminius 1999/5/EB direktyvos reikalavimus ir kitas nuostatas.

Susipažinti visu atitikties deklaracijos turiniu Jūs galite interneto tinklalapyje:
<http://www.compliance.sony.de/>

Magyarul

Ezennel a Sony Corp. kijelenti, hogy a MEX-BT3800U megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.

További információkat a következő weboldalon találhat:
<http://www.compliance.sony.de/>

Nederlands

Hierbij verklaart Sony Corp. dat het toestel MEX-BT3800U in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.

Nadere informatie kunt u vinden op:
<http://www.compliance.sony.de/>

Norsk

Herved erklærer Sony Corp. at dette MEX-BT3800U er i overensstemmelse med vesentlige krav og andre relevante bestemmelser som fremgår av direktiv 1999/5/EC.

Gå til denne URL-en for mer informasjon:
<http://www.compliance.sony.de/>

Português

A Sony Corp. declara que este MEX-BT3800U está conforme com os requisitos essenciais e outras provisões da Directiva 1999/5/CE.

Para mais informações, por favor consulte a seguinte URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Slovensky

Sony Corp. potvrdzuje, že MEX-BT3800U spĺňa základné požiadavky a ostatné nariadenia smernice 1999/5/EC.

Podrobnosti získate nasledovnej webovej adrese: <http://www.compliance.sony.de/>

Slovenščina

Sony izjavlja, da je MEX-BT3800U v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi zadevnimi ukrepi Direktive 1999/5/ES.

Za podrobnosti glejte stran URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Suomi

Sony Corp. vakuuttaa täten että MEX-BT3800U tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Halutessasi lisätietoja käy osoitteessa:
<http://www.compliance.sony.de/>

Svenska

Härmed intygar Sony Corp. att denna MEX-BT3800U står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

För ytterligare information gå in på följande hemsida: <http://www.compliance.sony.de/>

Türkçe

İşbu Belge ile Sony Corp. MEX-BT3800U'ın 1999/5/EC Yönetmeliğinin temel gereklilikleri ve ilgili maddeleri ile uyumlu olduğunu belgeler.

Detaylı bilgi için, lütfen belirtilen web sitesini ziyaret ediniz:
<http://www.compliance.sony.de/>

Ελληνικά

Με την παρούσα η Sony Corp. Δηλώνει ότι MEX-BT3800U συμμορφώνεται προς της ουσιώδεις απαιτήσεις και της λοιπές σχετικές διατάξεις της οδηγίας 1999/5/EK.

Για λεπτομέρειες παρακαλούμε όπως ελέγξετε την ακόλουθη σελίδα του διαδικτύου:
<http://www.compliance.sony.de/>

Български

С настоящото Sony Corp. декларира, че този апарат MEX-BT3800U отговаря на съществените изисквания и останалите условия на директива 1999/5/ЕО.

Подроbnости могат да бъдат намерени на следния URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Register dit produkt online på:
Rekisteröi nyt tuotteesi online:
Registrera produkten online på:

www.sony-europe.com/myproducts

Tragen Sie die Seriennummer (SERIAL NO.) in dem reservierten Feld ein. Sie finden diese auf einem Aufkleber, der auf dem Gerätegehäuse angebracht ist. Nehmen Sie den ausgefüllten Geräte-Pass anschließend unbedingt aus der Bedienungsanleitung heraus, falls Sie diese im Fahrzeug aufbewahren möchten. Bitte bewahren Sie den Geräte-Pass an einem sicheren Ort auf. Er kann im Falle eines Diebstahls zur Identifikation Ihres Eigentums dienen.

caraudio

Geräte-Pass

SONY®

Dieser Geräte-Pass dient als Eigentumsnachweis für Ihr caraudio-Gerät im Falle eines Diebstahls.

Wir empfehlen, den Geräte-Pass nicht im Fahrzeug aufzubewahren, um Missbrauch zu verhindern.

Modellbezeichnung

MEX-BT3800U

Seriennummer (SERIAL NO.)

<http://www.sony.net/>

Sony Corporation Printed in Thailand

Asenna tämä laite auton kojelautaan turvallisuuden lisäämiseksi. Lisätietoja asennuksesta ja liitännistä on toimitetussa asennus/liitännät-käsikirjassa

CLASS 1 LASER PRODUCT

Tämä tarra sijaitsee laitteen pohjassa.

Käyttöjännitteen yms. tiedot sisältävä nimikilpi sijaitsee laitteen pohjassa.



Sony Corp. ilmoittaa täten, että MEX-BT3800U on yhteensopiva direktiivin 1999/5/EY tärkeimpien vaatimusten ja muiden asiakkuuluvien ehtojen kanssa. Yksityiskohtaisia tietoja on seuraavassa osoitteessa:
<http://www.compliance.sony.de/>

Tätä radiolaitetta ei saa käyttää sillä maantieteellisellä alueella, joka on 20 km:n säteellä Norjan Huippuvuorten (Svalbard) Ny-Alesundin keskustasta.

Huomautus asiakkaille: seuraavat tiedot koskeva ainoastaan laitteita, jotka on myyty EU-direktiivejä soveltavissa maissa.

Tämän tuotteen on valmistanut Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan.

EMC:n ja tuoteturvallisuutta koskevien asioiden valtuutettu edustaja on Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germany. Ota yhteys kaikissa huoltoon tai takuuseen liittyvissä asioissa erillisiin huolto- tai takuusiakirjoissa ilmoitettuihin osoitteisiin.



Vanhon sähkö- ja elektroniikkalaitteiden hävittäminen (Koskee Euroopan unionia ja muita Euroopan maita, joissa on erilliset keräysjärjestelmät)

Tämä tuotteessa tai sen pakkauksessa esiintyvä symboli ilmoittaa, ettei tätä tuotetta saa käsitellä talousjätteen tapaan. Se tulee sen sijaan jättää sopivaan sähkö- ja elektroniikkalaitteiden keräyspaikkaan. Varmistamalla, että tämä tuote hävitetään oikein autat estämään sen luonnolle ja ihmisten terveydelle mahdollisesti aiheuttamat haittavaikutukset, jotka muussa tapauksessa voisivat olla tuloksena tämän tuotteen väärästä hävittämistavasta. Materiaalien kierrättäminen auttaa säästämään luonnonvaroja. Yksityiskohtaisempia tietoja tämän tuotteen kierrättämisestä saat oman paikkakuntasi hallintoviranomaisilta, talousjätteeksi keräyksestä vastaavalta yritykseltä sekä liikkeestä, josta tämä tuote on ostettu.

Käytettävissä oleva lisälaitte: Kauko-ohjain



Vanhon akkujen hävittäminen (sovelletaan Euroopan unionissa ja muissa Euroopan maissa, joissa on erilliset kierrätysjärjestelmät)

Tämä akussa, paristossa tai sen pakkauksessa esiintyvä symboli, ilmoittaa ettei tätä tuotteen mukana toimitettua akkua/paristoa saa käsitellä talousjätteen tapaan. Joissakin akuissa tai paristoissa tätä symbolia käytetään yhdessä kemiallisen symbolin kanssa. Elohopean (Hg) tai lyijyn kemiallinen symboli (Pb) lisätään, jos akussa on enemmän kuin 0,0005 % elohopeaa tai enemmän kuin 0,004 % lyijyä. Varmistamalla, että nämä akut että nämä akut hävitetään oikein, autat estämään niiden luonnolle ja ihmisten terveydelle mahdollisesti aiheuttamat haittavaikutukset, mitkä muussa tapauksessa voisivat olla tuloksena näiden akkujen väärästä hävittämistavasta. Materiaalien kierrättäminen auttaa säästämään luonnon voimavaroja. Silloin kun käytetään tuotteita, jotka turva- tai tietoturvasyiden takia vaativat jatkuvan yhteyden sisäänrakennettuun paristoon, tämä paristo tulee vaihdattaa ainoastaan valtuutetulla henkilökunnalla. Akun oikean käsittelyn varmistamiseksi jätä tuote sen käyttöajan loputtua sopivaan elektroniikka- ja sähkötuotteiden kierrätyslaitokseen. Kaikkien muiden akkujen käytöstä on lisäohjeita kappaleessa, jossa kuvataan akun irrottaminen tuotteesta turvallisesti. Jätä akku sopivaan loppuun käytettyjen akkujen keräilypisteeseen. Yksityiskohtaisempia tietoja tämän tuotteen tai akun kierrättämisestä saat oman paikkakuntasi hallintoviranomaisilta, talousjätteeksi keräyksestä vastaavalta yritykseltä sekä liikkeestä, josta tämä tuote on ostettu.

Bluetooth -sanamerkki ja logot ovat Bluetooth SIG, Inc:n omaisuutta ja kaikki Sony Corporationin suorittama niiden käyttö on lisensoitu. Muut tavara- ja kauppamerkit ovat niiden vastaavien haltijoiden omaisuutta.

ZAPPIN on Sony Corporationin tavaramerkki.



Windows Media ja Windows-logo ovat
Microsoft Corporation tavaramerkkejä tai
rekisteröityjä tavaramerkkejä
USA:ssa ja/tai muissa maissa.

iPod on Apple Inc:n tavaramerkki, joka on
rekisteröity Yhdysvalloissa ja muissa maissa.

iPhone on Apple Inc:n tavaramerkki.

MPEG Layer-3 -äänenkoodaustekniikka ja
ja patentit on lisensoinut Fraunhofer IIS and Thomson.

Tätä tuotetta suojaavat Microsoft Corporationin
tietty immateriaalioikeudet. Tämän tekniikan
käyttö tai jakelu tämän tuotteen ulkopuolella
on kielletty, ellei siihen ole saatu lisenssiä
Microsoftilta tai sen valtuutetulta tytäryhtiöltä.

Sisällöntuottajat käyttävät tähän laitteeseen
("WM-DRM") sisältyvän Windows Median
digitaalisten oikeuksien in hallintatekniikkaa
suojaamaan oman ohjelmasisältönsä
integriteit van hun inhoud te beschermen
("Secure Content") immateriaalioikeutensa,
mukaan lukien tekijänoikeudet,
ei käytettäisi väärin tällaisessa sisällössä.
Tässä laitteessa käytetään WM-DRM-ohjelmistoa
turvallisen sisällön "Secure Content"
("WM-DRM-ohjelmisto") toistamiseksi.
Jos on tingitty, turvallisen sisällön "Secure
Content" ("Secure Content -omistajat")
saattavat vaatia, että Microsoft peruuttaa
WM-DRM-ohjelmiston oikeuden saada
uusia lisenssejä Secure Content -sisällön
kopiointiin, näyttämiseen ja/tai toistamiseen.
Peruutus ei muuta WM-DRM-ohjelmiston
suorituskykyä suojaamattoman sisällön toistossa.
Lista peruutetuista WM-DRM -ohjelmistoista
lähetetään laitteeseesi aina kun lataat
Secure Content-lisenssin Internetistä tai PC:ltä.
Microsoft saattaa tällaisten lisenssien yhteydessä
myös ladata laitteeseesi peruutuslistoja
Secure Content -omistajien puolesta.

Litiumparistoa koskeva huomautus

*Älä altista paristoa liialliselle kuumuudelle,
kuten suora auringonvalo, tuli tai vastaava.*

Varoitus, joka koskee autoja, joiden virtalukossa ei ole ACC-asentoa.

Aseta automaattinen virrankatkaisutoiminto
käyttöön (s. 26).

Laitteesta katkeaa virta kokonaan ja
automaattisesti asetettuna aikana sen jälkeen
kun laite on kytketty päältä, mikä estää
akkuvirran turhan kulumisen.

Ellet ole asettanut käyttöön automaattista
virrankatkaisutoimintoa, paina ja pidä
painettuna (SOURCE/OFF) -painiketta joka
kerta kun katkaiset virran virta-avaimella,
kunnes näyttö on sammunut.

Käytön aloittaminen

Levyjen soittaminen tällä laitteella	6
Bluetoothia koskevia huomautuksia	6
Alkuasetusten palauttaminen	6
DEMO-tilan peruuttaminen	7
Kauko-ohjainkortin valmistelu	7
Kellonajan asettaminen	7
Etupaneelin irrottaminen	7
Etupaneelin kiinnittäminen	7

Bluetooth-toiminnon pikaopas

3 askelta Bluetoothiin käyttöön	8
Painikkeet ja kuvakkeet	9
❶ Parittaminen:	10
❷ Yhteys	10
❸ Handsfree-puheluiden käyttö ja musiikin striimaus	11

Säädinten sijainti ja perustoiminnot

Päälaite	12
Kauko-ohjainkortti RM -X304	14
Raidan hakeminen	15
— Raidan hakeminen nimen avulla	
— Quick-BrowZer	15
Raidan hakeminen kuuntelemalla raidan osia	
— ZAPPIN™	16

Radio

Radioasemien tallentaminen pikavalintoihin ja kuuntelu	16
Automaattinen tallennus — BTM	16
Radioasemien manuaalinen tallennus	16
Muistiin tallennettujen asemien vastaanotto	16
Asemien automaattinen esiviritys	16
RDS	17
Yhteenveto	17
AF- ja TA-toimintojen asettaminen	17
PTY:n valinta	18
CT-asetuksen tekeminen	18

CD

Näyttöyksiköt	18
Jatkuva toisto ja satunnaissoitto	18

USB-laitteet

USB-laitteiden toisto	19
Näyttöyksiköt	19
Jatkuva toisto ja satunnaissoitto	19

iPod

iPodin toisto	20
Näyttöyksiköt	20
Toistotilan asetus	21
Jatkuva toisto ja satunnaissoitto	21
iPod-laitteen suorakäyttö	
— Matkustajaohjaus	21

Bluetooth (Handsfree-soitot ja musiikin striimaus)

Bluetooth-käyttö	22
Parittaminen:	22
Bluetooth-kuvakkeista	22
Yhteys	23
Tämän laitteen Bluetooth-signaalin annon ottaminen käyttöön	23
Kännykän liittäminen	23
Audiolaitteen kytkeminen	23
Handsfree-puheluiden käyttö	23
Puheluihin vastaaminen	23
Soittaminen	24
Puhelun siirtäminen	24
Äänivalinnan aktivointi	24
Musiikin virtaustoisto	24
Audiolaitteen toistaman musiikin kuunteleminen	24
Audiolaitteen käyttö tämän laitteen avulla	25
Kaikkien paritettujen laitteiden rekisteröinnin poisto	25

Muut toiminnot

Ääniasetusten muuttaminen	25
Äänenlaadun muokkaaminen	25
Taajuuskorjaimen käyrän räätälöinti	
— EQ3	26
Asetusyksikköjen asettaminen — SET	26
Lisälaitteiden käyttö	27
Audiolisälaitteet	27
Ulkoinen mikrofoni XA-MC10	27

Lisätietoja

Yleisiä käyttöohjeita	28
Levyjä koskevia huomautuksia	28
MP3/WMA/AAC-tiedostojen	
toistojärjestys	28
iPod	28
Bluetooth-toiminnosta	29
Huolto ja kunnossapito	29
Laitteen irrottaminen	30
Tekniset tiedot	31
Vianetsintä	32
Vikanäytöt/Tiedotteet	34

Käytön aloittaminen

Levyjen soittaminen tällä laitteella

Tällä laitteella voi toistaa CD-DA- (myös CD-tekstejä sisältäviä) ja CD-R/CD-RW-levyjä (MP3/WMA/AAC-tiedostot (s. 28)).

Levytyypit	Levyn merkintä	
CD-DA		
MP3 WMA AAC	 	 

Bluetoothia koskevia huomautuksia

Muistutus

SONY EI OLE MISSÄÄN TAPAUKSESSA VASTUUSSA MISTÄÄN SUORISTA, EPÄSUORISTA TAI VÄLILLISISTÄ VAHINGOISTA TAI MUISTA VAHINGOISTA, KUTEN VOITTOJEN, TULOJEN TAI TIETOJEN MENETYKSESTÄ, TUOTTEEN TAI SIIHEN LIITTYVÄN LAITTEEN KÄYTÖN ESTYMESESTÄ, KÄYTTÄMÄTTÖMYYSJÄSTÄ JA OSTAJAN AJANMENETYKSESTÄ, JOKA LIITTYY TÄMÄN TUOTTEEN, LAITTEEN JA/TAI OHJELMISTON KÄYTTÖÖN TAI JOHTUU SIITÄ.

TÄRKEÄ TIEDOTE!

Turvallinen ja tehokas käyttö

Tähän laitteeseen tehdyt muutokset tai muunnokset, joita Sony ei ole nimenomaisesti hyväksynyt saattavat mitätöidä käyttäjän oikeuden käyttää tätä laitetta.

Tarkista ennen tämän Bluetooth-laitteen käyttöä, onko omassa maassasi voimassa poikkeuksia, jotka aiheuttavat sen käyttöä koskevia vaatimuksia tai rajoituksia.

Käyttö ajettaessa

Tarkista ajomaassa kännyköitä ja handsfree-laitteita koskevat lait ja asetukset

Kohdista täysi huomio ajamiseen ja aja pois tieltä sekä pysäköi auto ennen puhelun tekemistä tai siihen vastaamista, mikäli ajo-olosuhteet sitä edellyttävät.

Yhteyden luominen toisiin laitteisiin

Yhteys toisiin laitteisiin luotaessa lue aina sen turvallisuutta koskevat yksityiskohtaiset käyttöohjeet.

Radiotaajuuksien käytön aiheuttamat vaarat

RF-signaalit saattavat vaikuttaa häiritsevästi laitteen toimintaan, jos laite on asennettu virheellisesti tai ellei auton eri sähköjärjestelmiä, kuten elektroninen ruiskutusjärjestelmä, elektroniset lukkiutumattomat jarrujärjestelmät, elektroniset nopeudenvälontajajärjestelmät tai turvatyynyjärjestelmät, ole suojattu riittävästi. Kysy lisäohjeita tämän laitteen asentamisesta sen valmistajalta tai autosi jälleenmyyjältä. Sen virheellinen asentaminen tai huolto saattaa olla vaarallista ja mitätöidä kaikki tätä laitetta koskevat takuut. Kysy neuvoa autosi valmistajalta saadaksesi varmuuden siitä, ettei kännykän käyttö autossa aiheuta häiriöitä autosi sähköjärjestelmille. Tarkista säännöllisin väliajoin, että kaikki autossasi olevat langattomat järjestelmät on asennettu kunnolla ja että ne toimivat oikein.

Hätäpuhelut

Tämä auton Bluetooth-handsfree-laitte sekä siihen yhteydessä oleva laite toimivat radiotaajuussignaaleilla, kännykkä- ja lankaverkoissa sekä käyttäjän ohjelmoimalla toiminnolla, minkä vuoksi yhteyden toimimista ei voida taata kaikissa olosuhteissa. Älä sen vuoksi perusta tärkeiden yhteydenottojen (kuten lääketieteelliset hätätapaukset) käyttöä ainoastaan sähkölaitteiden toimimiseen. Älä unohda, että puheluiden soittamiseksi ja vastaanottamiseksi handsfree-laitte sekä siihen yhteydessä oleva laite tulee kytkeä päälle palvelualueella, jossa signaalin voimakkuus on riittävä. Hätäpuheluita ei voi välttämättä suorittaa kännykkäverkoissa tai silloin kun tietyt verkkopalvelut ja/tai puhelintoiminnot ovat käytössä.

Tarkista toimivuus paikalliselta teleoperaattoriltasi.

Alkuasetusten palauttaminen

Ennen laitteen ensimmäistä käyttökertaa tai sen jälkeen kun autonakku on vaihdettu tai liitäntöjä on muutettu, laite on palautettava alkuasetuksiin. Irrota etupaneeli (s. 7) ja paina RESET-painiketta (s. 12) jollakin terävällä esineellä, kuten kuulakärkikynällä.

Huomautus

RESET-painikkeen painaminen nollaa kellonajan asetuksen ja joitakin muita muistiin tallennettuja asetuksia.

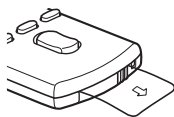
DEMO-tilan peruuttaminen

Voit peruuttaa esittelytilan, joka tulee esiin laitetta päältä kytkettäessä.

- 1 Paina ja pidä valintapainiketta painettuna.**
Asetusnäyttö tulee esiin.
- 2 Paina valintapainiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan, että "DEMO" ilmestyy näyttöön.**
- 3 Valitse hakupyörää kiertämällä "DEMO-OFF".**
- 4 Paina ja pidä valintapainiketta painettuna.**
Asetus on suoritettu valmiiksi, ja näyttö palaa normaaliin vastaanotto/toistotilaan.

Kauko-ohjainkortin valmistelu

Irrota suojakalvo.



Vihje

Lisätietoja pariston vaihdosta on sivulla s. 29.

Kellonajan asettaminen

Kellossa on 24 tunnin digitaalinen näyttö.

- 1 Paina ja pidä valintapainiketta painettuna.**
Asetusnäyttö tulee esiin.
- 2 Paina valintapainiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan, että "CLOCK-ADJ" ilmestyy näyttöön.**
- 3 Paina **(SEEK)** + -painiketta.**
Tuntilukemat alkavat vilkkua.
- 4 Aseta hakupyörällä tunti- ja minuuttilukemat.**
Digitaalisen ilmaisimen siirtämiseksi paina **(SEEK)** +/- -painiketta.
- 5 Kun olet asettanut minuuttilukemat, paina valintapainiketta.**
Asetus on nyt valmis ja kello lähtee käyntiin.

Paina kellon esiin saamiseksi **(DSPL)** -painiketta. Paina **(DSPL)** -painiketta uudelleen edelliseen näyttöön palaamiseksi.

Vihje

Kello voidaan asettaa aikaan automaattisesti RDS-toiminnon avulla (s. 18).

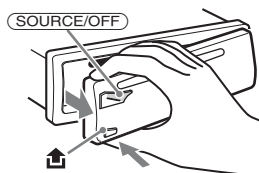
Etupaneelin irrottaminen

Voit irrottaa etupaneelin tästä laitteesta laitteen varastamisen estämiseksi.

Varoittava piippaus

Katkaistessasi virran virta-avaimella irrottamatta ensin etupaneelia, varoittava hälytyspiippaus tulee kuuluviin muutamaksi sekunniksi. Hälytysääni kuuluu ainoastaan silloin kun laitteiston sisäänrakennettua vahvistinta käytetään.

- 1 Paina ja pidä painettuna **(SOURCE/OFF)** -painiketta.**
Laitteesta katkaistaan virta.
- 2 Paina kohtaa  ja vedä etupaneelia sen jälkeen itseäsi kohti.**

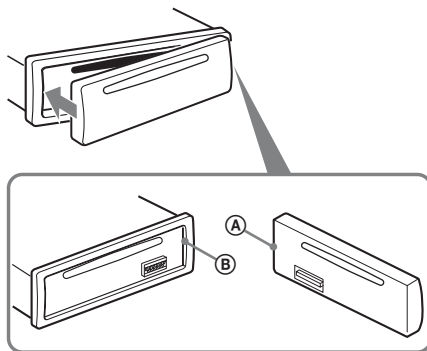


Huomautuksia

- Älä pudota etupaneelia tai paina liikaa sitä tai sen näyttöä.
- Älä altista etupaneelia kuumuudelle/suurille lämpötiloille tai kosteudelle. Älä jätä sitä pysäköityyn autoon ja erityisesti sen kojelaudalle tai hattuhyllylle.
- Älä irrota etupaneelia USB-laitteen toiston aikana tai USB-data voi vahingoittua.

Etupaneelin kiinnittäminen

Kiinnitä etupaneelin osa **(A)** laitteen osaan **(B)** kuvituksen mukaisesti, ja paina sen vasenta reunaa paikalleen, kunnes se napsahtaa kiinni.



Huomautus

Älä aseta mitään esineitä etupaneelin sisäpinnalle.

Bluetooth-toiminnon pikaopas

Yksityiskohtaisia tietoja käytöstä on kappaleessa "Bluetooth (Handsfree-soitot ja musiikin striimaus)" (s. 22) ja Bluetooth-laitteiden käyttöohjeissa.

3 askelta Bluetoothiin käyttöön

1 Parittaminen

Rekisteröi ("parita") ensin Bluetooth-laite (kännykkä) tähän laitteeseen. Paritusta ei tarvitse suorittaa kuin kerran.

2 Yhteys

Joskus parittaminen mahdollistaa automaattisen yhteyden muodostamisen. Laitteen käyttämiseksi parittamisen jälkeen muodosta yhteys.

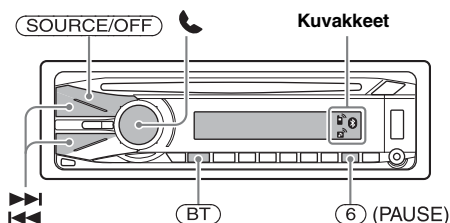
3 Handsfree-puheluiden käyttö/Musiikin striimaus

Voit soittaa handsfree-toimintoa käyttäen ja kuunnella musiikkia, kun yhteys on muodostettu.

Tukisivusto

<http://support.sony-europe.com/>

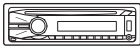
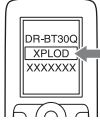
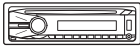
Painikkeet ja kuvakkeet



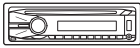
Kuvakkeen tilan kuvaus

	Palaa	Bluetooth-signaali käytössä
	Vilkkuu	Parittamisen valmiustila
	Ei mitään	Bluetooth-signaali pois käytöstä
	Palaa	Kännykkäyhteys luotu
	Vilkkuu	Laite luomassa yhteyttä kännykkään
	Ei mitään	Ei yhteyttä
	Palaa	Yhteys audiolaitteeseen luotu
	Vilkkuu	Laite luomassa yhteyttä audiolaitteeseen
	Ei mitään	Ei yhteyttä

1 Parittaminen:

Käytetty laite	Käyttö
1 	Paina ja pidä painettuna (BT) -painiketta noin 5 sekuntia. → 
2 	Tämän laitteen haku.
3 	 Valitse "XPLOD".
4 	Näppäile avainsana "0000".
5 	Seuraa näytön ohjeita.
6 	 (Paritus onnistui)

2 Yhteys

Käytetty laite	Käyttö
1 	Paina ja pidä painettuna (BT) -painiketta noin 3 sekuntia. → 
2 	Muodosta yhteys tähän laitteeseen kännykällä. → 
	Muodosta yhteys tähän laitteeseen audiolaitteella. → 

Huomautus

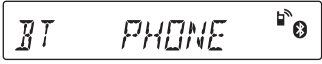
Voit luoda yhteyden tältä laitteelta Bluetooth-laitteeseen (s. 23).

Ellet pysty luomaan yhteyttä tältä laitteelta Bluetooth-laitteeseen, käynnistä paritus uudelleen.

3 Handsfree-puheluiden käyttö ja musiikin striimaus



Handsfree-puheluiden käyttö

Jos haluat	Käyttö
Vastaa/lopettaa puhelun	Paina  .
Jättää vastaamatta puhelun	Paina ja pidä painettuna  -painiketta 2 sekunnin ajan.
Soittaa uudelleen samaan numeroon	1 Paina (SOURCE/OFF) -painiketta. →  2 Paina ja pidä painettuna  -painiketta 3 sekunnin ajan.
Siirtää puhelun	Paina ja pidä painettuna  -painiketta 2 sekunnin ajan.



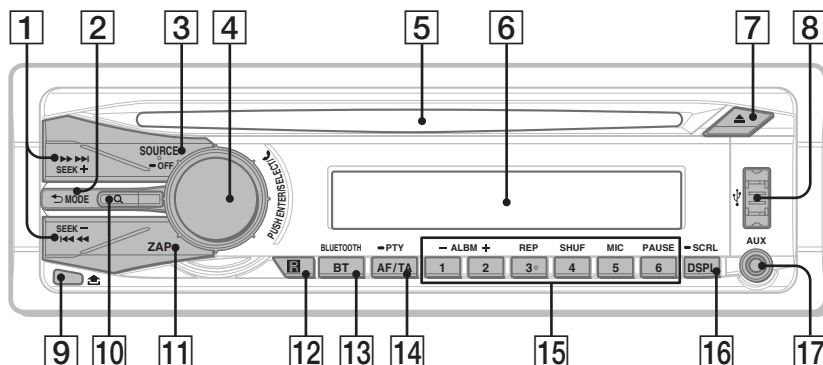
Musiikin virtaustoisto

Jos haluat	Käyttö
Kuunnella	1 Paina (SOURCE/OFF) -painiketta. →  2 Paina toiston käynnistyspainiketta audiolaitteesta.
Toistaa/tauottaa toiston (AVRCP)*	Paina (6) (PAUSE).
Ohittaa raitoja (AVRCP)*	Paina ⏮/⏭ -painiketta.

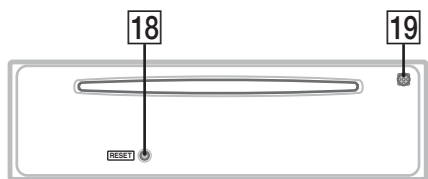
* Tämä toiminto saattaa poiketa audiolaitteesta toiseen.

Säädinten sijainti ja perustoiminnot

Päälaite



Etupaneeli irrotettuna



Tässä kappaleessa kuvataan säädinten sijainti ja perustoiminnot.

Yksityiskohtaisia tietoja on ilmoitettuilla sivuilla.

1 SEEK +/- -painikkeet

CD/USB:

Raitojen ohittamiseksi (paina); useamman raidan ohittamiseksi (paina, ja paina uudelleen noin sekunnin kuluttua sekä pidä painettuna); pikasiirto eteen/taaksepäin raidalla (paina ja pidä painettuna).

Radio:

Radioasemien virittäminen automaattisesti (paina); radioaseman virittäminen manuaalisesti (paina ja pidä painettuna).

Bluetooth-audiolaite*1:

Raitojen ohittaminen (paina).

2 (BACK)/MODE-painike s. 15, 16, 20, 21

Paina tätä painiketta: Palataksesi edelliseen näyttöön/radion aaltoalueen (FM/MW/LW) valitsemiseksi/iPodin toistotilan valitsemiseksi.

Paina ja pidä painiketta painettuna:

Matkustajaohjaukseen siirtymiseksi/sen peruuttamiseksi.

3 SOURCE/OFF-painike*2

Paina tätä painiketta virran kytkemiseksi laitteeseen tai äänilähteen vaihtamiseksi (Radio/CD/USB/AUX//Bluetooth-äänentoisto/Bluetooth-puhelin)

Paina sekunnin ajan virran päältä kytkemiseksi.

Paina vähintään 2 sekunnin ajan kytkeäksesi virran päältä, jolloin näyttö sammuu.

4 Hakupyörä/valinta/ (handsfree) -painike

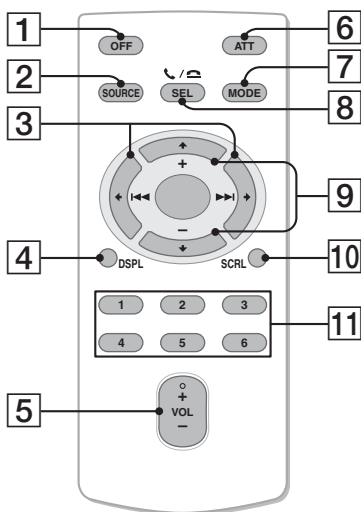
Äänenvoimakkuuden säätö (kierrä); asetusvalikon kohteiden valinta (paina ja kierrä); puheluun vastaaminen/puhelun katkaiseminen (paina).

- 5 Levytila**
Aseta levy levyaukkoon (etikettipuoli ylöspäin), ja toisto käynnistyy.
- 6 Näyttö**
- 7 ▲ -(poisto) painike**
Levyn ulos ottaminen.
- 8 USB-liitäntä s. 19, 20**
USB-laitteen kytkentään.
- 9 🗑️ -painike (etupaneelin irrotus) s. 7**
- 10 Q (BROWSE) -painike s. 15**
Quick-BrowZer-tilaan siirtyminen.
- 11 ZAP-painike s. 16**
ZAPPIN™-tilaan siirtyminen.
- 12 Kauko-ohjainkortin anturi**
- 13 BT (BLUETOOTH) -painike s. 22**
Bluetooth-signaalin ottaminen käyttöön/
poistaminen käytöstä, parittaminen.
- 14 AF (Vaihtoehtoiset taajuudet)/
TA (Liikennetiedotteet)/
PTY (Ohjelmatyyppi) -painike s. 17, 18**
AF- ja TA-toimintojen asettamiseksi (paina);
PTY:n valitsemiseksi RDS-toiminnoista
(pidä painettuna).
- 15 Numeropainikkeet**
CD/USB:
①/②: **ALBM -/+** (MP3/WMA/
AAC-toisto)
Albumien ohittaminen (paina);
albumien ohittaminen keskeytyksettä
(pidä painettuna).
③: **REP***2 s. 18, 19, 21
④: **SHUF** s. 18, 19, 21
⑥: **PAUSE**
Toiston tauottamiseksi. Tauon
peruuttamiseksi paina painiketta
uudelleen.
Radio:
Radioasemien vastaanottaminen (paina);
radioasemien tallentaminen (paina ja pidä
painettuna).
Bluetooth-audiolaite*1:
⑥: **PAUSE**
Toiston tauottamiseksi. Tauon
peruuttamiseksi paina painiketta
uudelleen.
Bluetooth-puhelin:
⑤: **MIC** s. 23
- 16 DSPL (näyttö)/SCRL (vieritys)
-painike s. 17, 18, 19, 20, 21**
Näytettävän yksikön vaihtamiseksi (paina);
näyttöyksikön vierittämiseksi (paina ja pidä
painettuna).

- 17 AUX-tuloliitäntä s. 27**
Kannettavan audiolaitteen kytkeminen
laitteistoon.
- 18 RESET-painike** (sijaitsee etupaneelin
takana) s. 6
- 19 Mikrofoni s. 23**
Huomautus
Älä peitä mikrofonia, tai handsfree-toiminto ei
välttämättä toimi oikein.
- *1 Kun Bluetooth-audiolaite (joka tukee Bluetoothin
AVRCP-tekniikkaa) on yhteydessä laitteistoon.
Laitteesta riippuen ei tiettyjä toimintoja ole
välttämättä käytettävissä.
- *2 Tässä painikkeessa on tunnustusnappula.

Huomautus
Levyä ulos otettaessa/laitteeseen asetettaessa älä
kytke mitään USB-laitetta laitteistoon levyn
vaurioitumisen estämiseksi.

Kauko-ohjainkortti RM -X304



Irrota eristyskalvo ennen käyttöä (s. 7).

- 1 OFF-painike**
Virran päältäkytkemiseksi tai äänilähteen toiminnon keskeyttämiseksi.
- 2 SOURCE-painike**
Paina tätä painiketta virran kytkemiseksi laitteeseen tai äänilähteen vaihtamiseksi (Radio/CD/USB/AUX//Bluetooth-äänentoisto/Bluetooth-puhelin)
- 3 ◀ (◀◀) / ▶ (▶▶) -painikkeet**
Radion/CD-/USB-/Bluetooth-toistoäänen käyttämiseksi, sama kuin laitteen (SEEK) +/- -painikkeet.
Asetuksia, ääniasetuksia yms. voidaan käyttää ◀ ▶ -painikkeilla.
- 4 DSPL-painike (näyttö)**
Näyttöyksiköiden vaihtaminen.
- 5 VOL (äänenvoimakkuus) +*/- -painike**
Äänenvoimakkuuden säätämiseksi.
- 6 ATT-painike (äänenvaimennus)**
Äänen vaimentamiseksi. Paina painiketta uudelleen vaimennuksen peruuttamiseksi.
- 7 MODE-painike**
Paina painiketta: Radion aaltoalueen (FM/MW/LW)/iPodin toistotilan valitsemiseksi. Paina ja pidä painiketta painettuna: Matkustajaohjaukseen siirtymiseksi/sen peruuttamiseksi.
- 8 SEL (valinta)/☎ / 📞 (handsfree) -painike**
Sama kuin laitteen valintapainike.
- 9 ↑ (+) / ↓ (-) -painikkeet**
CD:n/USB-laitteen ohjaaminen, sama kuin laitteen ①/② (ALBM -/+) -painikkeet.
Asetuksia, ääniasetuksia yms. voidaan käyttää ↑ ↓ -painikkeilla.
- 10 SCRL-painike (vieritys)**
Näyttöyksikön vierittämiseksi.
- 11 Numeropainikkeet**
Radioasemien vastaanottaminen (paina); radioasemien tallentaminen (paina ja pidä painettuna).

* Tässä painikkeessa on tunnistusnyppylä.

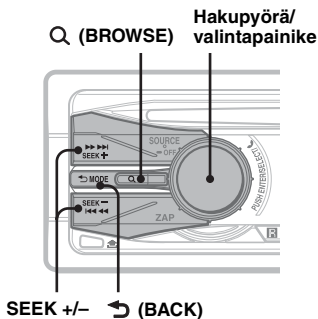
Huomautus

Jos laite on kytketty päältä ja näyttö sammuu, laitetta ei voi käyttää kauko-ohjainkortilla, ellei laitteen (SOURCE/OFF) -painiketta paineta tai ellei levyä aseteta laitteeseen sen aktivoimiseksi.

Raidan hakeminen

Raidan hakeminen nimen avulla — Quick-BrowZer

Voit hakea raitaa CD-levyltä tai USB-laitteesta helposti luokan mukaan.



- 1 Paina Q (BROWSE) -painiketta.**
Laite siirtyy Quick-BrowZer-tilaan ja hakuluokkien luettelo tulee näkyviin.
- 2 Valitse haluttu hakuluokka hakupyörää kiertämällä ja paina sitten sitä vahvistukseksi.**
- 3 Toista vaihe 2 niin monta kertaa, että haluttu raita on valittu.**
Toisto käynnistyy.

Edelliseen näyttöön palaamiseksi

Paina ➡ (BACK) -painiketta.

Quick-BrowZer-tilasta poistuminen.

Paina Q (BROWSE) -painiketta.

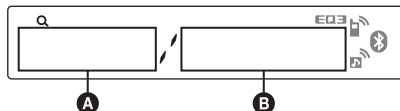
Huomautus

Kun siirryt Quick-BrowZer-tilaan, uudelleentoisto-/satunnaissoittoasetus peruuntuu.

Haku yksiköitä ohittamalla — Jump-tila

Kun yhdessä luokassa on monia yksiköitä, voit nopeasti saada esiin halutun yksikön.

- 1 Paina (SEEK) + -painiketta Quick-BrowZer-tilassa.**
Seuraava näyttö tulee esiin.



- A** Nykyisen yksikön numero
- B** Nykyisen kerroksen yksikköjen kokonaismäärä

Yksikön nimi tulee sen jälkeen esille.

- 2 Valitse haluttu tai jokin sitä lähellä oleva yksikkö hakupyörää kiertämällä.**
Laite ohittaa yksiköitä 10%:n askelin yksikköjen kokonaismäärästä.
- 3 Paina valintapainiketta.**
Näyttö palaa Quick-BrowZer-tilaan ja valittu yksikkö tulee esiin.
- 4 Valitse haluttu yksikkö hakupyörää kiertämällä ja paina sen jälkeen hakupyörää.**
Toisto käynnistyy, mikäli valittu yksikkö on raita.

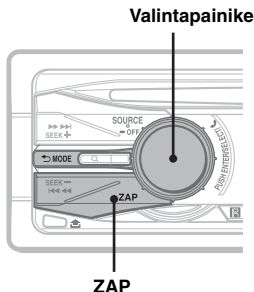
Jump-tilan peruuttaminen

Paina ➡ (BACK) - tai (SEEK) - -painiketta.

Raidan hakeminen kuuntelemalla raidan osia — ZAPPIN™

Toistamalla lyhyitä jaksoja CD-levyllä tai USB-laitteella olevilta raidoilta voit hakea raitaa, jonka haluat kuunnella.

ZAPPIN-tila sopii käytettäväksi silloin kun haetaan raitaa satunnaissoitto- tai jatkuvan toisto satunnaissoittotilassa.

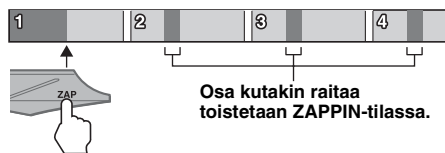


1 Paina toiston aikana (MENU) -painiketta.

Sen jälkeen kun "ZAPPIN" on ilmestynyt näytölle, toisto käynnistyy seuraavan raidan osan toisto käynnistyy.

Valitun ajan pituinen jakso toistetaan tästä raidasta, minkä jälkeen kuuluu napsahdus, ja seuraava jakson toisto käynnistyy.

Raita



2 Paina valintapainiketta tai (ZAP) -painiketta silloin kun kuulet toistettavan sitä raitaa, jonka haluat kuunnella kokonaisuudessaan.

Valitsemaasi raitaa aletaan toistaa normaalisti sen alusta.

Jos haluat hakea raitaa uudelleen ZAPPIN-tilassa, toista kohdat 1 ja 2.

Vihjeitä

- Voit valita toistoajan noin 6; 9:n tai 30 sekunnin mittaiseksi (s. 26). Et pysty valitsemaan itse raidasta toistettavaa jaksoa.
- Paina (SEEK) +/- /tai (1)/(2) (ALBM -/+)-painiketta ZAPPIN-tilassa raidan tai albumin ohittamiseksi.

Radio

Radioasemien tallentaminen pikavalintoihin ja kuuntelu

Muistutus

Virittäessäsi asemia autoa ajaessasi käytä voimakkaimpien asemien viritystoimintoa (BTM) onnettomuuksien välttämiseksi.

Automaattinen tallennus — BTM

1 Paina (SOURCE/OFF) -painiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan, että näytölle ilmestyy "TUNER".

Paina aaltoalueen vaihtamiseksi (MODE) -painiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan. Voit valita aaltoalueeksi jonkin seuraavista: FM1 (ULA), FM2, FM3, MW (KA) tai LW (PA).

2 Paina ja pidä valintapainiketta painettuna.

Asetusnäyttö tulee esiin.

3 Paina valintapainiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan, että "BTM" ilmestyy näyttöön.

4 Paina (SEEK) + -painiketta.

Laite tallentaa muistiin asemat numeropainikkeilla niiden taajuuksilukemien mukaisessa järjestyksessä.

Piippaus vahvistaa asetuksen tallennuksen muistiin.

Radioasemien manuaalinen tallennus

1 Kun olet virittänyt kohdalleen radioaseman, jonka haluat tallentaa pikavalintapaikalle, paina ja pidä painettuna jotakin numeropainiketta (1 – 6), kunnes näytölle ilmestyy "MEM".

Huomautus

Jos yrität tallentaa uutta asemaa pikavalintapaikalle, jolle on jo tallennettu asema, vanha asema häviää, ja uusi tulee voimaan.

Vihje

Kun RDS-asema on tallennettu pikavalintapaikalle, sen AF/TA-asetus tallennetaan samalla kertaa (s. 17).

Muistiin tallennettujen asemien vastaanotto

1 Valitse aaltoalue ja paina sen jälkeen jotakin numeropainikkeista (1 – 6).

Asemien automaattinen esiviritys

1 Valitse aaltoalue ja paina sen jälkeen (SEEK) +/- -painiketta aseman hakemiseksi.

Haku keskeytyy laitteen löytäessä aseman.

Jatka hakua, kunnes haluttu asema on löytynyt.

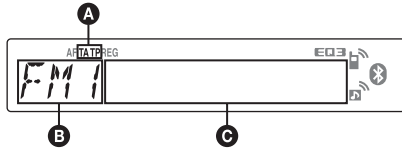
Vihje

Jos tunnet haettavan radioaseman taajuuksen, paina ja pidä sisäänpainettuna (SEEK) +/- -painike paikantaaksesi kohdalleen suunnilleen oikean taajuuksen, ja paina sen jälkeen (SEEK) +/- -painiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan halutun taajuuksen hienosäätämiseksi kohdalleen (manuaalinen viritys).

Yhteenveto

Radio Data System -palvelulla (RDS) varustetut ULA-asetat lähettävät normaalin ohjelmajäsignaalin ohessa ylimääräisiä, ei-kuunneltavassa digitaalisessa muodossa olevia tekstitietoja.

Näyttöyksiköt



A TA/TP*¹

B Aaltoalue, toiminto

C Taajuus*² (Ohjelmapalvelun nimi),
Pikavalintanumero, Kello, RDS-data

*¹ "TA" vilkkuu näytöllä liikennetiedotetta lähetettäessä. "TP" palaa näytöllä sellaista asemaa vastaanotettaessa.

² RDS-asetmaa kuunneltaessa taajuuslukemien vasemmalla puolella näkyy "".

Näyttöyksiköiden vaihtamiseksi **C** paina (DSPL) -painiketta.

RDS-palvelut

Tässä virittimessä on automaattisesti käytettävissä seuraavat RDS-palvelut:

AF (Vaihtoehtoiset taajuuudet)

Valitsee ja virittää ohjelman sitä voimakkaimmalla signaalilla verkossa lähetettävälle asemalle. Tätä toimintoa käyttämällä voit keskeytyksestä kuunnella samaa ohjelmaa pitkää ajomatkaa ajaessasi tarvitsematta virittää radiota käsin aina tätä ohjelmaa lähetettävälle asemalle.

TA (Liikennetiedotukset)/ TP

(Liikenneohjelmat)

Lähetää tuoreita liikenneuutisia/ohjelmia. Liikennetiedotuksen/ohjelman käynnistyessä lähetys siirtyy kuunnellulta äänilähteen liikennelähetykseen.

PTY (Ohjelmatyypit)

Näyttää parhaillaan kuunneltavan ohjelman tyypin. Hakee myös asemia valitun ohjelmatyypin perusteella.

CT (Kellonaika)

RDS-lähetksen mukana tuleva CT-data (kellonaikatiedot) asettaa kellon oikeaan aikaan.

Huomautuksia

- Maasta/alueesta riippuen kaikkia RDS-palveluita ei välttämättä ole käytettävissä.
- RDS ei toimi, jos lähteen voimakkuus on heikko tai ellei kohdalleen viritetty asema lähetä RDS-tietoja.

AF- ja TA-toimintojen asettaminen

1 Paina (AF/TA) -painiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan, että haluttu asetus tulee esiin.

Valitse	Halutessasi
AF-ON	aktivoida AF- ja passivoida TA-toiminnon.
TA-ON	aktivoida TA- ja passivoida AF-toiminnon.
AF, TA-ON	aktivoida sekä AF- että TA-toiminnot
AF, TA-OFF	passivoida sekä AF- että TA-toiminnot

RDS-asetmien tallentaminen AF- tai TA-asetuksilla

Voit esivirittää RDS-asetat AF/TA-asetuksella. Jos käytät BTM-toimintoa, ainoastaan RDS-asetat tallennetaan samalla AF/TA-asetuksella. Jos esivirität asemat pikavalintapaikoille käsin, voit esivirittää sekä RDS- että ei-RDS-asetat kunkin omalla AF/TA-asetuksellaan.

1 Aseta AF/TA-asetus, ja tallenna sen jälkeen asema BTM-toiminnolla tai käsin.

Hätätiedotusten vastaanotto

AF- tai TA-toiminnon ollessa käytössä hätätiedotteet keskeyttävät automaattisesti aikaisemmin valitun äänilähteen toiston.

Vihje

Jos säädät äänenvoimakkuutta liikennetiedotuksen aikana, tämä asetus tallennetaan muistiin, ja sitä käytetään seuraavien liikennetiedotusten aikana, riippumatta liikennetiedotetta ennen käytetystä äänenvoimakkuudesta.

Alueohjelman kuunteleminen keskeytyksestä — REG

AF-toiminnon ollessa käytössä: tämän laitteen tehdasasetus rajoittaa kuuntelun yhdelle alueelle, jolloin asema ei siirry toiselle alueohjelmaa voimakkaammalla signaalilla lähetettävälle asemalle.

Mikäli ajat pois tämän alueohjelman vastaanottoalueelta, aseta asetuksista "REG-OFF" -asetus ULA-vastaanoton aikana (s. 26).

Huomautus

Tämä toiminto ei ole käytettävissä Isossa-Britanniassa eikä tietyillä muilla alueilla.

Paikallislinkkitoiminto (vain Isossa-Britanniassa)

Paikallislinkkitoiminto antaa mahdollisuuden valita alueelta muita paikallisasemia, vaikka ne eivät olisikaan tallennettuina numeropainikkeisiin.

1 Paina ULA-vastaanoton aikana jotakin numeropainiketta (1) – (6), jolle on tallennettuna jokin paikallisasema.

jatkuu seuraavalla sivulla →

- 2 Paina 5 sekunnin sisällä uudestaan paikallisaseman numeropainiketta. Toista menettely, kunnes haluttu paikallisradioasema on löytynyt.

PTY:n valinta

- 1 Pidä painettuna (AF/TA) (PTY) -painiketta ULA-vastaanoton aikana.



Parhaillaan kuunneltavan ohjelmatyypin nimi tulee näyttöön, jos asema lähettää PTY-tietoja.

- 2 Paina (AF/TA) (PTY) -painiketta niin monta kertaa, että näytölle ilmestyy haluttu ohjelmatyyppi.

- 3 Paina (SEEK) +/- -painiketta. Viritin alkaa hakea valittua ohjelmatyyppiä lähettävää radioasemaa.

Ohjelmatyypit

NEWS (Uutiset), **AFFAIRS** (Ajankohtaista), **INFO** (Tiedotuksia), **SPORT** (Urheilua), **EDUCATE** (Opetus), **DRAMA** (Kunnonelmiä), **CULTURE** (Kulttuuria), **SCIENCE** (Tiede), **VARIED** (Sekalaista), **POP M** (Listamusiikkia), **ROCK M** (Rokkia), **EASY M** (Kevyttä viihdemusiikkia), **LIGHT M** (Kevyttä klassista), **CLASSICS** (Klassista), **OTHER M** (Muu musiikki), **WEATHER** (Säättietoja), **FINANCE** (Talous), **CHILDREN** (Lastenohjelmia), **SOCIAL A** (Yhteiskunnallista), **RELIGION** (Uskonto), **PHONE IN** (Kuuntelijat soittavat), **TRAVEL** (Matkailu), **LEISURE** (Vapaa-aika), **JAZZ** (Jatsia), **COUNTRY** (Kantia), **NATION M** (Kotimaista musiikkia), **OLDIES** (Vanhempaa listamusiikkia), **FOLK M** (Etnoa), **DOCUMENT** (Dokumentti)

Huomautus

Tätä toimintoa ei voi käyttää tietyissä maissa/alueilla, joissa ei ole käytettävissä PTY-tietoja.

CT-asetuksen tekeminen

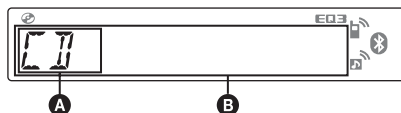
- 1 Aseta asetusvalikosta asetukseksi "CT-ON" (s. 26).

Huomautuksia

- CT-toiminto ei välttämättä toimi, vaikka RDS-aseman vastaanotto onnistuisikin.
- CT-toiminnolla asetettu aika saattaa poiketa hieman oikeasta ajasta.

CD

Näyttöyksiköt



- A Toistolaitte
B Raidan nimi*1, Levyn/Artistin nimi*1, Artistin nimi*1, Albumin numero*2, Albumin nimi*1, Raidan numero/Kulunut toisto aika, Kello

*1 CD TEXT- ja MP3/WMA-tiedot tulevat esiin.

*2 Albumin numero näytetään ainoastaan silloin, kun albumi vaihtuu.

Paina näyttöyksikön B vaihtamiseksi (DSPL) -painiketta.

Vihje

Esiin tulevat yksiköt saattavat vaihdella mallista, levytyyypistä, tallennusformaatista ja asetuksista riippuen.

Jatkuva toisto ja satunnaissoitto

- 1 Paina toiston aikana (3) (REP)- tai (4) (SHUF) -painiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan, että haluttu asetus tulee esiin.

Valitse	Toistaaksesi
⏮ TRACK	raitaa jatkuvalla toistolla.
⏮ ALBUM*	albumia jatkuvalla toistolla.
SHUF ALBUM*	albumia satunnaissoitolla.
SHUF DISC	levyn raitoja arvotussa järjestyksessä.

* MP3/WMA/AAC-tiedostoja toistettaessa.

Normaaliin toistotilaan palaamiseksi valitse "⏮ OFF" tai "SHUF OFF".

USB-laitteet

Lisätietoja USB-laitteesi yhteensopivuudesta on tukisivulla.

Tukisivusto

<http://support.sony-europe.com>

- MSC- (Mass Storage Class) ja MTP-tyyppisiä (Media Transfer Protocol) USB-laitteita, jotka ovat yhteensopivia standardin kanssa, voidaan käyttää.
- Vastaava koodekki on MP3 (.mp3), WMA (.wma) ja AAC (.m4a).
- USB-laitteen tietojen varmuuskopiointia suositellaan.

Huomautus

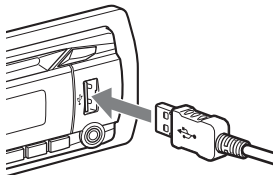
Kytke USB-laite paikalleen, kun olet käynnistänyt moottorin.

USB-laitteesta riippuen laitteistoon saattaa tulla toimintahäiriö tai vika, jossa se kytketään paikalleen ennen moottorin käynnistämistä.

USB-laitteiden toisto

1 Kytke USB-laite USB-liitäntään.

Käytä jokaisessa USB-laitteessa sitä kytkiessäsi sen mukana toimitettua johtoa.



Toisto käynnistyy.

Jos USB-laite on jo kytketty, aloita toisto painamalla **(SOURCE/OFF)** -painiketta niin monta kertaa, että "USB" tulee näkyviin.

Paina **(SOURCE/OFF)** -painiketta noin sekunnin ajan toiston keskeyttämiseksi.

USB-laitteen irrottaminen

1 Keskeytä USB-laitteen toisto.

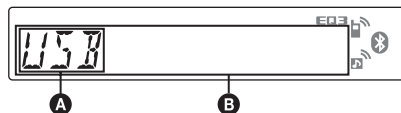
2 USB-laitteen irrottaminen.

Jos irrotat USB-laitteen keskellä toistoa, sen data saattaa vaurioitua.

Huomautuksia

- Älä käytä USB-laitteita, jotka ovat niin suuria tai raskaita, että ne putoavat lattialle tämän johdosta tai aiheuttavat liitäntän irtoamisen.
- Älä irrota etupaneelia USB-laitteen toiston aikana tai USB-data voi vahingoittua.
- Laite ei tunnista USB-keskittimen (hub) kautta kytkettyjä USB-laitteita.

Näyttöyksiköt



A Toistolaite

B Raidan nimi, artistin nimi, albumin numero*, albumin nimi, raidan numero/kulunut toisto aika, kello

* Albumin numero näytetään ainoastaan silloin, kun albumi vaihtuu.

Paina näyttöyksikön **B** vaihtamiseksi **(DSPL)** -painiketta.

Huomautuksia

- Näytöllä näkyvät yksiköt vaihtelevat USB-laitteesta, tallennusformaateista ja asetuksista riippuen. Yksityiskohtaisia tietoja on tukisivustolla.
- Näytettävien tietojen enimmäismäärä on seuraava.
 - kansiota (albumeita): 128
 - tiedostoja (raittoja) kansiota kohti: 500
- Älä säilytä USB-laitetta pysäköidyssä autossa. Seurauksena voi olla toimintahäiriö.
- Toiston käynnistyminen saattaa kestää jonkin aikaa tallennetun tiedon määrästä riippuen.
- DRM-tiedostoja (Digital Rights Management) ei voida välttämättä toistaa.
- VBR-tyyppistä (vaihtuva bittinopeus) MP3/WMA/AAC-tiedostoa pikatoistolla eteen/taaksepäin toistettaessa käytetty toisto aika ei välttämättä näy tarkasti.
- Seuraavien MP3/WMA/AAC-tiedostojen toistolle ei ole tukea.
 - häviötön pakkaus
 - kopiosuojattu

Jatkuva toisto ja satunnaissoitto

1 Paina toiston aikana **(REP)** - tai **(SHUF)** -painiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan, että haluttu asetus tulee esiin.

Valitse	Toistaaksesi
TRACK	raitaa jatkuvalla toistolla.
ALBUM	albumia jatkuvalla toistolla.
SHUF ALBUM	albumia satunnaissoitolla.
SHUF DEVICE	laitetta satunnaissoitolla.

Asetus on valmis 3 sekunnin kuluttua.

Normaaliin toistotilaan palaamiseksi valitse "**OFF**" tai "**SHUF OFF**".

iPod

Lisätietoja iPod-laitteesi yhteensopivuudesta on kappaleessa lue "iPod", s. 28 tai tukisivulla.

Näissä käyttöohjeissa "iPodia" käytetään yleisnimityksenä viittaamaan iPod- ja iPhone-laitteiden iPod-toimintoihin, ellei tekstissä tai kuvituksessa viitata muuhun.

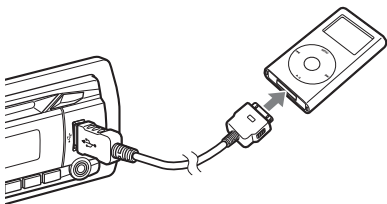
Tukisivusto

<http://support.sony-europe.com>

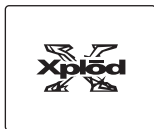
iPodin toisto

Ennen iPod-laitteen kytkemistä laitteistoon säädä äänenvoimakkuus pieneksi.

1 Kytke iPod USB-johdolla USB-liitäntään telakkaliittimen kautta.



iPod kytkeytyy automaattisesti päälle, ja iPodin näytölle ilmestyy seuraava kuva.*



Vihje

Suosittellemme RC-100IP-USB-johdon käyttöä (ei sisälly toimitukseen) liitännän tekemiseksi telakkaliittimeen.

iPodin raitojen toisto käynnistyy automaattisesti edellisestä toiston keskeytyskohdasta.

Jos iPod on jo kytketty laitteistoon, käynnistä toisto painamalla **(SOURCE/OFF)** -painiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan, että "USB" ilmestyy näytölle. ("IPD" ilmestyy näytölle silloin kun iPod on tunnistettu.)

* Jos iPod touch tai iPhone on kytketty tähän laitteeseen tai jos iPodia on viimeksi toistettu matkustajaohjauksella, logo ei tule näkyviin näytölle.

2 Valitse toistotila painamalla **(MODE)** -painiketta.

Tila vaihtuu seuraavalla tavalla:

RESUMING → ALBUM → TRACK → PODCAST* → GENRE → PLAYLIST → ARTIST

* Ei tule välttämättä näkyviin iPod-asetuksesta riippuen.

3 Säädä äänenvoimakkuutta.

Paina **(SOURCE/OFF)** -painiketta noin sekunnin ajan toiston keskeyttämiseksi.

iPod-laitteen irrottaminen

1 Keskeytä iPod-toisto.

2 iPod-laitteen irrottaminen.

iPhonea koskeva huomautus

Kun kytket iPhone laitteistoon USB-liitäntän kautta, itse iPhone-laite säätää puhelimen äänenvoimakkuutta. Äkillisen äänenvoimakkuuden lisäyksen estämiseksi älä lisää äänenvoimakkuutta itse laitteesta puhelinsoiton aikana.

Huomautuksia

- Älä irrota etupaneelia iPod-laitteen toiston aikana tai data voi vahingoittua.
- Laite ei tunnista USB-keskittimen (hub) kautta kytkettyjä iPod-laitteita.

Vihjeitä

- Kun virta-avain kierretään ACC-asentoon, tai jos laite on kytketty päälle, iPodin akun lataus käynnistyy.
- Jos iPod irrotetaan laitteistosta toiston aikana, laitteen näytölle ilmestyy "NO DEV".

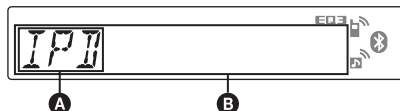
Toistomuistitila

Jos iPod on kytketty telakkaliittimeen, tämän laitteen tila vaihtuu toistomuistitilaksi, ja toisto käynnistyy iPodista asetetuksi tilaksi.

Seuraavat painikkeet eivät toimi toistomuistitilassa.

- **(3)** (REP)
- **(4)** (SHUF)

Näyttöyksiköt



A Äänilähteen (iPod) ilmaisin

B Raidan nimi, Artistin nimi, Albumin nimi, Raidan numero/Kulunut toisto aika, Kello

Paina näyttöyksikön **B** vaihtamiseksi **(DSPL)** -painiketta.

Vihje

Kun albumi, podcast, genre, artisti tai toistolista vaihtuu, tämä yksikkönumero tulee hetimitään esiin.

Huomautus

Joitakin iPodiin tallennettuja kirjaimia ei välttämättä näytetä oikein.

Toistotilan asetus

1 Paina toiston aikana (MODE) -painiketta.

Tila vaihtuu seuraavalla tavalla:

**ALBUM → TRACK → PODCAST* →
GENRE → PLAYLIST → ARTIST**

* Ei tule välttämättä näkyviin iPod-asetuksesta riippuen.

Albumien, podcastien, genrejen, soittolistojen ja artistien ohittaminen

Halutessasi	Paina (painiketta)
Ohittaa	(1)/(2) (ALBM -/+) [paina kerran jokaista kohti]
Ohittaa keskeytyksettä	(1)/(2) (ALBM -/+) [pidä painettuna haluttuun kohtaan asti]

Jatkuva toisto ja satunnaissoitto

1 Paina toiston aikana (3) (REP) -tai (4) (SHUF) -painiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan, että haluttu asetus tulee esiin.

Valitse	Toistaaksesi
↶ TRACK	raitaa jatkuvalla toistolla.
↶ ALBUM	albumia jatkuvalla toistolla.
↶ PODCAST	podcastia jatkuvalla toistolla.
↶ ARTIST	esiintyjää jatkuvalla toistolla.
↶ PLAY LIST	soittolistaa jatkuvalla toistolla.
↶ GENRE	genreä jatkuvalla toistolla.
SHUF ALBUM	albumia satunnaissoitolla.
SHUF PODCAST	podcastia satunnaissoitolla.
SHUF ARTIST	esiintyjää satunnaissoitolla.
SHUF PLAYLIST	soittolistaa satunnaissoitolla.
SHUF GENRE	genreä satunnaissoitolla.
SHUF DEVICE	laitetta satunnaissoitolla.

Asetus on valmis 3 sekunnin kuluttua.

Valitse normaaliin toistoon palaamiseksi "↶ OFF" tai "SHUF-OFF".

iPod-laitteen suorakäyttö — Matkustajaohjaus

Voit käyttää iPodia, joka on kytketty suoraan telakkaliittimeen.

1 Paina ja pidä toiston aikana painettuna (MODE) -painiketta.

Näytölle ilmestyy "MODE IPOD", ja voit alkaa käyttää iPodia suoraan.

Näyttöyksikön vaihtamiseksi.

Paina (DSPL) -painiketta.

Näytöllä näkyvät yksiköt vaihtuvat seuraavalla tavalla:

Raidan nimi → Artistin nimi → Albumin nimi → MODE IPOD → Kello

Matkustajaohjauksen sulkemiseksi

Pidä (MODE) -painiketta painettuna.

Tämän jälkeen tulee esiin "MODE AUDIO" ja toistotilaksi vaihtuu "RESUMING".

Huomautuksia

- Äänenvoimakkuutta voit säätää ainoastaan tästä laitteesta.
- Jos tämä tila peruutetaan, myös jatkuva toisto -tilan asetus peruuntuu.

Bluetooth (Handsfree-soitot ja musiikin striimaus)

Bluetooth-käyttö

Seuraava menettely on tarpeen Bluetooth-toiminnon käyttämiseksi.

1 Parittaminen:

Kun kytket Bluetooth-laitteita ensimmäistä kertaa, molempien laitteiden on rekisteröitävä toisensa. Tätä kutsutaan "parittamiseksi". Rekisteröinti (parittaminen) on tarpeen vain ensimmäisellä kerralla, sillä tämä laite ja muut laitteet tunnistavat toisensa automaattisesti seuraavasta kerrasta lähtien. Voit parittaa jopa 8 laitetta. (Laitteesta riippuen voi olla tarpeen antaa koodi jokaiselle liitokselle.)

2 Yhteys

Laitteen käyttämiseksi parittamisen jälkeen käynnistä yhteys. Joskus paritus mahdollistaa automaattisen yhteyden.

3 Handsfree-puheluiden käyttö/Musiikin striimaus

Voit soittaa handsfree-toimintoa käyttäen ja kuunnella musiikkia, kun yhteys on muodostettu.

Tukisivusto

<http://support.sony-europe.com>

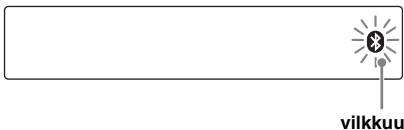
Parittaminen

Rekisteröi ("parita") ensin Bluetooth-laite (kännykkä tms.) ja tämä laite toistensa kanssa. Voit parittaa jopa 8 laitetta. Kun parittaminen on valmis, sitä ei tarvitse tehdä enää uudelleen.

1 Sijoita Bluetooth-laite enintään 1 metrin päähän tästä laitteesta.

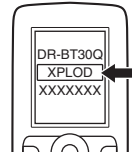
2 Paina ja pidä painettuna -painiketta, kunnes " " alkaa vilkkumaan (noin 5 sekuntia).

Laite siirtyy parittamisen valmiustilaan.



3 Aseta Bluetooth-laite hakemaan tätä laitetta.

Tunnistettujen laitteiden lista ilmestyy kytkettävän laitteen näytölle. Tämä laite näkyy nimellä "XPLOD" kytkettävässä laitteessa.



4 Jo kytkettävän laitteen näytöllä vaaditaan salasana*, kirjoita "0000".



Tämä laite ja Bluetooth-laite tallentavat toistensa tiedot, ja kun parittaminen on tehty, laite on valmis kytkettäväksi laitteeseen.



"" vilkkuu ja pysyy sitten palamassa, kun parittaminen on valmis.

5 Aseta Bluetooth-laite muodostamaan yhteys tähän laitteeseen.

"" tai "" tulee näkyviin, kun yhteys on muodostettu.

* Salasanaa (passkey) voidaan toisessa laitteessa kutsua myös nimillä "passcode", "PIN code", "PIN number" tai "Password" tms.

Huomautus

Parittamisen valmiustila ei vapaudu, ennen kuin yhteys on muodostettu.

Bluetooth-kuvakkeista

Tämä laite käyttää seuraavia kuvakkeita.

	palaa: vilkkuu: ei pala:	Bluetooth-signaali käytössä Parittamisen valmiustila Bluetooth-signaali pois käytöstä
	palaa: vilkkuu: ei pala:	Yhteys on muodostettu Yhteyden muodostus on meneillään Ei yhteyttä
	palaa: vilkkuu: ei pala:	Yhteys on muodostettu Yhteyden muodostus on meneillään Ei yhteyttä

Yhteys

Jos parittaminen on jo onnistunut, aloita käyttö tästä.

Tämän laitteen Bluetooth-signaalin annon ottaminen käyttöön

Bluetooth-toiminnon ottamiseksi käyttöön ota tämän laitteen Bluetooth-signaalin anto käyttöön.

- 1 Paina ja pidä painettuna **(BT)** -painiketta, kunnes "📶" alkaa vilkkumaan (noin 3 sekuntia). Bluetooth-signaali on otettu käyttöön.



Kännykän liittäminen

- 1 Varmista, että Bluetooth-signaali on otettu käyttöön sekä tässä laitteessa että kännykässä.
- 2 Muodosta yhteys tähän laitteeseen kännykällä.
"📶" tulee näkyviin, kun yhteys on muodostettu.



Yhteyden muodostaminen viimeksi kytkettyyn kännykkään tästä laitteesta

- 1 Varmista, että Bluetooth-signaali on otettu käyttöön sekä tässä laitteessa että kännykässä.
- 2 Paina **(SOURCE/OFF)** -painiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan, että näytölle ilmestyy "BT PHONE".
- 3 Paina **(📶)** (handsfree).
"📶" vilkkuu yhteyden muodostamisen aikana. Tämän jälkeen "📶" palaa jatkuvasti, kun yhteys on muodostettu.

Huomautus

Bluetooth-audion virtaustoiston aikana et voi muodostaa yhteyttä tästä laitteesta kännykkään. Muodosta yhteys sen sijaan kännykästä tähän laitteeseen. Toistoäänen päällä voi kuulua yhteyden muodostamisesta aiheutuvaa ääntä.

Vihje

Kun Bluetooth-signaali on käytössä: kun auton virta kytketään päälle, tämä laite muodostaa automaattisesti yhteyden uudelleen viimeksi kytkettyyn kännykkään. Automaattinen yhteys kuitenkin riippuu myös kännykästä. Jos laite ei muodosta yhteyttä uudelleen automaattisesti, muodosta yhteyts manuaalisesti.

Audiolaitteen kytkeminen

- 1 Varmista, että Bluetooth-signaali on otettu käyttöön sekä tässä laitteessa että audiolaitteessa.
- 2 Muodosta yhteys tähän laitteeseen audiolaitteella.
"📶" tulee näkyviin, kun yhteys on muodostettu.



Yhteyden muodostaminen viimeksi kytkettyyn audiolaitteeseen tästä laitteesta

- 1 Varmista, että Bluetooth-signaali on otettu käyttöön sekä tässä laitteessa että audiolaitteessa.
- 2 Paina **(SOURCE/OFF)** -painiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan, että näytölle ilmestyy "BT AUDIO".
- 3 Paina **(6)**.
"📶" vilkkuu yhteyden muodostamisen aikana. Tämän jälkeen "📶" palaa jatkuvasti, kun yhteys on muodostettu.

Handsfree-puheluiden käyttö

Tarkista etukäteen, että tämä laite ja kännykkä ovat yhteydessä toisiinsa.

Puheluihin vastaaminen

Puhelimen soidessa yksi soittoaäni kuuluu auton kaiuttimista.

- 1 Paina **(📶)** (handsfree), kun sinulle tulee puhelu ja soittoaäni kuuluu.
Puhelu käynnistyy.

Puhelun lopettaminen

Paina **(📶)** (handsfree) uudelleen.

Jos haluat hylätä tulevan puhelun, paina **(📶)** (handsfree) ja pidä se painettuna 2 sekuntia.

Mikrofonivahvistuksen säätö

Voit valita jommankumman kahdesta voimakkuustasosta ("LOW" tai "HI") sopivan tason asettamiseksi puhekumppanin äänenvoimakkuudelle puhelun aikana.

- 1 Press **(5)** -painiketta soiton aikana.
Yksikkö vaihtuu seuraavalla tavalla:

MIC-LOW ↔ MIC-HI

Huomautus

Tämän laitteen mikrofoni sijaitsee laitteen etupaneelin takana (s. 12). Älä kiinnitä teippiä tms. sen eteen.

Soittaminen

Jos soitat tästä laitteesta, uudelleenvalinta on käytössä.

- 1 Paina (SOURCE/OFF) -painiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan, että näytölle ilmestyy "BT PHONE".**
- 2 Paina (handsfree) -painiketta ja pidä se painettuna vähintään 3 sekuntia.**
Puhelu käynnistyy.

Puhelun lopettaminen

Paina (handsfree) uudelleen.

Jos haluat soittaa toiseen puhelimeen, käytä kännykkää ja siirrä sitten puhelu. Lisätietoja puhelun siirtämisestä on seuraavassa.

Puhelun siirtäminen

Tarkista seuraavat kohdat, jos haluat ottaa käyttöön/poistaa käytöstä laitteen (tämän laitteen/kännykän).

- 1 Paina (handsfree) -painiketta ja pidä se painettuna tai käytä kännykkää.**

Lisätietoja kännykän käytöstä on kännykän käyttöohjeissa.

Huomautus

Kännykästä riippuen handsfree-yhteys voi katketa yritettäessä puhelun siirtoa.

Äänivalinnan aktivointi

Voit aktivoida äänivalinnan kännykällä, joka on kytketty tähän laitteeseen sanomalla kännykkään tallennetun äänitagin, ja soittaa puhelun sen jälkeen.

- 1 Paina (SOURCE/OFF) -painiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan, että näytölle ilmestyy "BT PHONE".**
- 2 Paina (handsfree).**
Kännykkä siirtyy äänivalintatilaan.
- 3 Sano kännykkään tallennettu äänitagi.**
Äänesi tunnistetaan ja puhelu käynnistyy.

Huomautuksia

- Tarkista etukäteen, että yksikkö ja kännykkä on ovat yhteydessä.
- Tallenna äänitagi etukäteen kännykkääsi.
- Jos aktivoit äänivalinnan tähän laitteeseen yhteydessä olevasta kännykästä, tämä toiminto aina välttämättä toimi.
- Moottorin äänen aiheuttaman melun tapaiset häiriöt saattavat vaikeuttaa äänen tunnistamista. Tunnistamisen parantamiseksi käytä laitetta silloin kun melu on pienimmillään.
- Äänivalinta ei aina toimi kaikissa tilanteissa, riippuen kännykän tunnistustoiminnosta. Lisätietoja on tukisivulla (s. 22).

Vihjeitä

- Puhu samalla tavalla kuin silloin kun tallensit äänitagin.
- Tallenna äänitagi istuessasi autossasi ja tämän laitteen "BT PHONE" -äänilähde valittuna.

Musiikin virtaustoisto

Audiolaitteen toistaman musiikin kuunteleminen

Voit kuunnella audiolaitteen toistamaa musiikkia tällä laitteella, mikäli audiolaitte tukee Bluetooth-tekniiikan A2DP-toimintoa (Advanced Audio Distribution Profile).

- 1 Säädä tämän laitteen äänenvoimakkuus nolliille.**
- 2 Paina (SOURCE/OFF) -painiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan, että näytölle ilmestyy "BT AUDIO".**
- 3 Käynnistä audiotointo audiolaitteesta.**
- 4 Säädä äänenvoimakkuus tällä laitteella.**

Äänenvoimakkuuden tason säätäminen

Äänenvoimakkuuden tasoa voi säätää laitteen ja Bluetooth-audiolaitteen erojen varalta.

- 1 Käynnistä Bluetooth-audiolaitteen toisto kohtuullisella äänenvoimakkuudella.**
- 2 Säädä laitteistosta äänenvoimakkuus normaalisti käyttämäksesi.**
- 3 Paina valintapainiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan, että näytölle ilmestyy "BTA", ja säädä äänenvoimakkuus äänenvoimakkuuden säätimellä (-8 dB – +18 dB).**

Audiolaitteen käyttö tämän laitteen avulla

Voit suorittaa seuraavat toiminnot tällä laitteella, jos audiolaitte tukee Bluetooth-tekniikan AVRCP-toimintoa (Audio Video Remote Control Profile). (Käyttötapa saattaa olla erilainen eri laitteissa.)

Halutessasi	Paina (painiketta)
Toistaa	(6) (PAUSE)* tästä laitteesta.
Tauko	(6) (PAUSE)* tästä laitteesta.
Ohittaa raitoja	SEEK -/+ (◀◀/▶▶) [kerran jokaista raitaa kohti]

* Laitteesta riippuen voit joutua painaman numeroa kahdesti.

Muut kuin edellä mainitut toiminnot tulisi suorittaa audiolaitteella.

Huomautuksia

- Audiolaitteen ei näytöllä näytetä kytketystä laitteesta toiston aikana sellaisia tietoja, kuten raidan numero/toisto aika, toiston tila yms.
- Vaikka lähde vaihdettaisiinkin tästä laitteesta, audiolaitteen toisto ei keskeydy.

Vihje

Voit luoda yhteyden laitteistoon audiolaitteena tunnistettavalla kännykällä, joka tukee A2DP-toimintoa (Advanced Audio Distribution Profile), ja kuunnella musiikkia.

Kaikkien paritettujen laitteiden rekisteröinnin poisto

- Paina ja pidä painettuna** (SOURCE/OFF) -painiketta sekunnin ajan virran päältä kytkemiseksi.
- Jos "⊗" syttyy, paina** (BT) -painiketta ja pidä se painettuna, kunnes "⊗" sammuu.
- Paina ja pidä valintapainiketta** painettuna.
- Paina valintapainiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan, että "BT INITI" ilmestyy näyttöön.**
- Paina** (SEEK) + -painiketta. Alustaminen alkaa. Kaikkien rekisteröintien peruuttaminen kestää 3 sekuntia. Älä sammuta virtaa, kun "INITIAL" vilkkuu.

Muut toiminnot

Ääniasetusten muuttaminen

Äänenlaadun muokkaaminen

- Paina valintapainiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan halutun yksikön esiinsaamiseksi.**
- Säädä hakupyörää kiertämällä valittu yksikkö.**
- Paina** (BACK) -painiketta. Asetus on suoritettu valmiiksi, ja näyttö palaa normaaliin vastaanotto/toistotilaan.

Seuraavien yksikköjen asetuksia voidaan vaihtaa (lue lisätietoja ilmoitetuilta sivuilta):

EQ3

Valitsee taajuuskäyrän 7:stä eri musiikkityypistä (XPLD, VOCAL, EDGE, CRUISE, SPACE, GRAVITY, CUSTOM tai OFF).

LOW*1, **MID***1, **HI***1 (s. 26)

BAL (Tasapaino)

Säätää vasemman ja oikean kaiuttimen välisen äänitasapainon.

FAD (Fader)

Säätää etu- ja takakaiutinten välisen suhteellisen tason.

SUB

Säätää subwooferin voimakkuuden.

AUX

Säätää kunkin laitteistoon kytketyn laitteen äänenvoimakkuuden: "+18 dB" – "0 dB" – "–8 dB".

Tämä asetus poistaa tarpeen säätää eri äänilähteiden välisiä äänenvoimakkuuden eroja.

BTA

Säätää kunkin laitteistoon kytketyn Bluetooth-audiolaitteen äänenvoimakkuuden: "+18 dB" – "0 dB" – "–8 dB".

Tämä asetus poistaa tarpeen säätää eri äänilähteiden välisiä äänenvoimakkuuden eroja s. 24.

*1 EQ3-toiminnon ollessa aktivoitu.

*2 "ATT" ilmestyy näytölle asetuksen ollessa pienin, ja asetusta voidaan säätää 21-portaisesti.

*3 AUX-ohjelmalähteen ollessa aktivoituna (s. 27).

*4 Bluetooth-äänilähteen ollessa aktivoituna (s. 24).

Taajuuskorjaimen käyrän räätälöinti — EQ3

EQ3:n "CUSTOM"-asetusta käyttämällä voi tehdä omat taajuuskorjausasetuksesi.

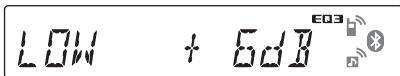
1 Valitse lähde ja paina sitten valintapainiketta niin monta kertaa, että "EQ3" valitaan.

2 Valitse hakupyörää kiertämällä "CUSTOM".

3 Paina valintapainiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan, että näytölle ilmestyy "LOW", "MID" tai "HI".

4 Sääda hakupyörää kiertämällä valittu yksikkö.

Äänenvoimakkuutta voi säätää 1 dB:n askelin välillä -10 – +10 dB.



Toista kohdat 3 ja 4 taajuuskäyrän säätämiseksi. Tehtaalla asetetun taajuuskäyrän palauttamiseksi paina ja pidä painettuna valintapainiketta ennen kuin asetus on suoritettu valmiiksi.

5 Paina ↵ (BACK) -painiketta.

Asetus on suoritettu valmiiksi, ja näyttö palaa normaaliin vastaanotto/toistotilaan.

Vihje

Myös muut taajuuskorjaustyytit ovat säädettävissä.

Asetusyksikköjen asettaminen — SET

1 Paina ja pidä valintapainiketta painettuna.

Asetusnäyttö tulee esiin.

2 Paina valintapainiketta niin monta kertaa kuin tarvitaan halutun yksikön esiinsaamiseksi.

3 Valitse hakupyörää kiertämällä haluamasi asetus (esimerkiksi "ON" tai "OFF").

4 Paina ja pidä valintapainiketta painettuna.

Asetus on suoritettu valmiiksi, ja näyttö palaa normaaliin vastaanotto/toistotilaan.

Huomautus

Näytöllä näytettävät yksiköt riippuvat äänilähteestä ja asetuksista.

Seuraavien yksikköjen asetuksia voidaan vaihtaa (lue lisätietoja ilmoitetuilta sivuilta):

CLOCK-ADJ (Kellonajan asetus) (s. 7)

CT (Kellonaika)

Aktivoi CT-toiminnon: "ON", "OFF" (s. 17, 18).

BEEP

Aktivoi piippausäänen: "ON", "OFF".

AUX-A*1 (AUX Audio)

Aktivoi AUX-lähteen näytön: "ON", "OFF" (s. 27).

A.OFF (Autom. päältä)

Sammuttaa laitteen automaattisesti halutun ajan jälkeen silloin kun laite kytketään päältä: "NO", "30 S (sekuntia)", "30 M (minuuttia)", "60 M (minuuttia)".

MIC*1 (Mikrofoni)

– "EXT": ulkoisen mikrofonin käyttöön

siirtyminen automaattisesti silloin kun se kytketään laitteeseen.

– "INT": vain sisäisen mikrofonin käyttämiseksi.

DEMO (Esittely)

Aktivoi esittelytilan: "ON", "OFF".

DIM (Himmennin)

Muuttaa näytön kirkkaustilaa: "ON", "OFF".

A.SCRL (Automaattinen vieritys)

Vierittää pitkiä yksiköitä automaattisesti: "ON", "OFF".

LOCAL (Paikallisasemien hakutila)

– "ON": antaaksesi virittimen virittää

kohdalleen ainoastaan voimakkainta signaalia lähetettävät asemat.

– "OFF": normaalin viritystavan käyttämiseksi.

MONO*2 (Monotila)

Valitsee monovastaanottilan huonon

ULA-(stereo) vastaanoton parantamiseksi: "ON", "OFF".

REG*2 (Aleradio)

Rajoittaa vastaanoton valitulle alueelle: "ON", "OFF" (s. 17).

Z.TIME (Zappin-aika)

Valitsee ZAPPIN-toiminnon toistoajan.

– "Z.TIME-1 (noin 6 sekuntia)", "Z.TIME-2 (noin 9 sekuntia)", "Z.TIME-3 (noin 30 sekuntia)."

LPF (Alipäästösuodin)

Valitsee subwooferin rajataajuuden: "OFF",

"80 Hz", "100 Hz", "120 Hz", "140 Hz", "160 Hz".

LPF NORM/REV (Alipäästösuodin, normaali/käänteinen)

Valitsee subwooferin vaiheen: "NORM", "REV."

HPF (Ylipäästösuodin)

Valitsee etu/takakaiuttimien rajataajuuden:

"OFF", "80 Hz", "100 Hz", "120 Hz", "140 Hz", "160 Hz".

LOUD (Loudness)

Vahvistaa basso- ja diskanttitoistoa tarkemman

äänentoiston aikaansaamiseksi hiljaisilla

äänenvoimakkuuksilla toistettaessa: "ON", "OFF".

DM+

Aktivoi DM+ -toiminnon: "ON", "OFF".

BTM (s. 16)

BT INIT*1 (Bluetoothin käynnistys) (s. 25)

*1 Laitteen ollessa päältä.

*2 ULA-vastaanoton aikana.

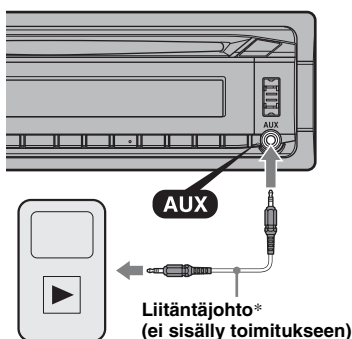
Lisälaitteiden käyttö

Audiolisälaitteet

Kytkemällä vapaavalintaisen kannettavan audiolaitteen tämän laitteen AUX-tuloliitintään (stereominiliitintä) ja valitsemalla sen jälkeen sen, voit kuunnella sen ääntä autosi kaiuttimista. Äänenvoimakkuus on säädettävissä mille tahansa voimakkuudelle tämän laitteen ja kannettavan laitteen äänenvoimakkuuksista. Seuraa alla annettavia ohjeita:

Kannettavan audiolaitteen kytkeminen laitteistoon

- 1 Kytke kannettava laite päältä.
- 2 Säädä laitteen äänenvoimakkuus nolllille.
- 3 Kytke laite tähän laitteistoon.



* Käytä suoraa liitintä.

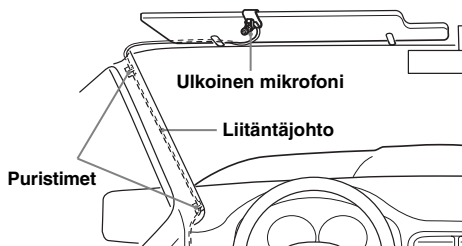
Äänenvoimakkuuden säätäminen

Säädä jokaisen laitteistoon kytketyn audiolaitteen äänenvoimakkuus ennen toiston aloittamista.

- 1 Säädä laitteen äänenvoimakkuus nolllille.
- 2 Paina **(SOURCE/OFF)** -painiketta niin monta kertaa, että "AUX" tulee näytölle. Sen jälkeen ilmestyy "AUX FRONT IN" näytölle.
- 3 Käynnistä kannettavan audiolaitteen toisto kohtuullisella äänenvoimakkuudella.
- 4 Säädä laitteistosta äänenvoimakkuus normaalisti käyttämäksesi.
- 5 Tulotason säätäminen (s. 25)

Ulkoinen mikrofoni XA-MC10

Kytkemällä mikrofonin tuloliitintään valinnaisen ulkoisen mikrofonin voit parantaa äänenlaatua käyttäessäsi tätä laitetta äänesi vahvistimena.



Vihje

Voit asettaa mikrofonien tärkeysjärjestyksen (s. 26).

Huomautus

Kytke XA-MC10 ulkoisen mikrofonin liitintään. Et ehkä pysty soittamaan tai toimintahäiriöitä saattaa esiintyä, jos jotakin toista laitetta käytetään.

Lisätietoja

Yleisiä käyttöohjeita

- Anna laitteen jäähtyä ennen käyttöä, jos autosi on ollut pysäköitynä suoraan auringonpaisteeseen.
- Moottoriantenni ojentautuu automaattisesti esiin.

Kosteuden tiivistyminen

Jos laitteen sisällä oleva kosteus pääsee tiivistymään nesteeksi, ota levy pois soittimesta ja odota noin tunti nesteen haihtumista, muussa tapauksessa laite ei ehkä toimi kunnolla.

Korkean äänenlaadun säilyttämiseksi

Älä roiskuta nestettä laitteeseen tai levyille.

Levyjä koskevia huomautuksia

- Älä altista levyjä suoralle auringonpaisteelle tai lämmönlähteille, kuten kuumailmakanavat, tai jätä niitä suoraan auringonpaisteeseen pysäköityyn autoon.
- Pyyhi ennen levyjen soittamista ne puhtaiksi puhdistusliinalla tai levyjen keskiosasta laitoihin edeten. Älä käytä liuottimia kuten bentseeniä, tinneriä tai kuluttajakäyttöön myytäviä puhdistussarjoja.
- Tämä laite on suunniteltu toistamaan levyjä, jotka ovat yhteensopivia Compact Disc (CD) -standardin kanssa. DualDisc-levyt ja jotkin muut musiikkilevyt, jotka on koodattu kopiosuojatekniikalla, eivät ole yhteensopivia Compact Disc (CD) -standardin kanssa, sen vuoksi niitä ei voi toistaa tällä laitteella.
- **Tällä laitteella TOISTOKELVOTTOMAT levyt**
 - Tarroilla, etiketeillä tai tahmealla teipillä tai itse kiinnitettyillä paperiliuskoilla varustetut levyt. Jos käytät niitä, voi seurauksena olla toimintahäiriö tai levyjen rikkoutuminen.
 - Normaalista poikkeavalla muodolla varustetut levyt (esim. sydämen-, neliön- tai tähdenmuotoiset levyt) saattavat vahingoittaa tätä laitetta.
 - 8 cm:n (3 1/4 in) levyt.

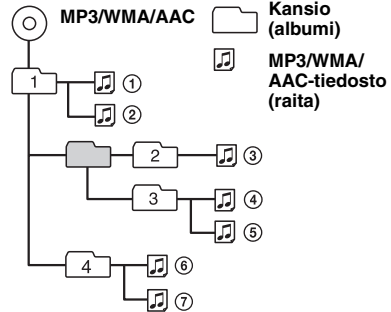
CD-R(W)-levyjä koskevia huomautuksia

- Maksimimäärä: (Vain CD-R(W)-levyt)
 - kansioita (albumeja): 150 (mukaan lukien juurikansio)
 - tiedostoja (raittoja) ja kansioita: 300 (saattaa olla vähempi kuin 300, jos kansioiden tai tiedostojen nimissä on paljon kirjaimia)
 - kansion tai tiedoston nimessä näytettävä kirjainmerkkien määrä on 32 (Joliet/64 Romeo)
- Jos monisessiolevy alkaa CD-DA-sessioilla, se tunnistetaan CD-DA-levyksi, eikä muita sessioita toisteta.
- **Tällä laitteella TOISTOKELVOTTOMAT levyt**
 - CD-R/CD-RW-levyt, joiden äänityslaatu on huono.



- CD-R/CD-RW-levyt, jotka on tallennettu yhteensopimattomalla äänityslaitteella.
- CD-R/CD-RW-levyt, joiden viimeistely on tehty väärin.
- CD-R/CD-RW-levyt, joita ei ole äänitetty CD- tai MP3 -formaattilla, joka on yhteensopiva standardien ISO9660 Level 1/Level 2, Joliet/ Romeo tai monisessiostandardin kanssa.

MP3/WMA/AAC-tiedostojen toistojärjestys



iPod

- Voit kytkeä laitteistoon seuraavat iPod-mallit. Päivitä iPod-laitteesi viimeisimmällä ohjelmistolla ennen sen käyttöä.

Valmistettu seuraavia laitteita varten

- iPod touch
- iPod (2nd generation)
- iPod classic
- iPod classic (120 Gt)
- iPod with video*
- iPod nano (4th generation)
- iPod nano (3rd generation)
- iPod nano (2nd generation)
- iPod nano (1st generation)*

Toimii seuraavien laitteiden kanssa

- iPhone
- iPhone 3G
- iPhone 3GS

* *Matkustaja ei voi käyttää iPod nano (1st generation) -ohjelmistoa tai iPod with video -ohjelmistoa.*

- "Made for iPod" merkitsee, että elektroninen laite on tarkoitettu kytkettäväksi erityisesti iPodiin ja kehittäjän vakuutuksen mukaisesti se täyttää Applen suorituskykyvaatimukset.
- "Works with iPhone" merkitsee, että elektroninen laite on tarkoitettu kytkettäväksi erityisesti iPhoneen ja kehittäjän vakuutuksen mukaisesti se täyttää Applen suorituskykyvaatimukset.
- Apple ei ole vastuussa tämän laitteen toimimisesta eikä sen yhteensopivuudesta turva- ja säännösstandardien kanssa.

Bluetooth-toiminnosta

Mitä Bluetooth-tekniikka on?

- Langaton Bluetooth-tekniikka on lyhyen kantaman langaton tekniikka, joka mahdollistaa langattoman tiedonsiirron digitaalisten laitteiden, esimerkiksi kännykän ja kuuloke-mikrofoniyhdistelmän, välillä. Langattoman Bluetooth-tekniikan kantama on noin 10 m. Kahden laitteen yhdistäminen on yleistä, mutta joitakin laitteita voi yhdistää useisiin laitteisiin samaan aikaan.
- Kytkemiseen ei tarvita johtoja, koska Bluetooth-tekniikka on langaton, eikä laitteiden tarvitse olla vastakkain, kuten infrapunatekniikkaa käytettäessä. Voit käyttää tällaista laitetta esimerkiksi laukussa tai taskussa.
- Bluetooth-tekniikka on miljoonien ympäri maailmaa toimivien yritysten tukema kansainvälinen standardi, ja monet yritykset käyttävät sitä maailmanlaajuisesti.

Bluetooth-yhteydestä

- Langaton Bluetooth-tekniikka toimii noin korkeintaan 10 m:n etäisyydellä. Maksimi toimintaetäisyys saattaa vaihdella esteistä (ihmiset, metallia, seinät tms.) tai elektromagneettisesta ympäristöstä riippuen.
- Seuraavat olosuhteet saattavat vaikuttaa Bluetooth-yhteyden toimimiseen.
 - Tämän laitteen ja Bluetooth-laitteen välissä on este, kuten ihminen, metallia tai seinä.
 - 2,4 GHz:n taajuutta käyttävä laite, kuten langaton LAN-laite, langaton puhelin tai mikrouuni, on tämän laitteen läheisyydessä.
- Koska Bluetooth-laitteet ja langattomat LAN-laitteet (IEEE802.11b/g) käyttävät samaa taajuutta, mikroaaltojen aiheuttamia häiriöitä saattaa esiintyä, jolloin tuloksena on yhteysnopeuden hidastuminen, kohinaa tai yhteyden toiminnan lakkaaminen silloin kun tätä laitetta käytetään lähellä langatonta LAN-laitetta. Suorita siinä tapauksessa seuraavat toimenpiteet.
 - Käytä tätä laitetta vähintään 10 m:n etäisyydellä langattomasta LAN-laitteesta.
 - Jos tätä laitetta käytetään 10 m:n sisällä LAN-laitteesta, kytke päältä langaton LAN-laite.
 - Sijoita tämä laite ja Bluetooth-laite niin lähelle toisiaan kuin mahdollista.
- Bluetooth-laitteen lähettämät mikroaallot saattavat aiheuttaa häiriöitä lääketieteellisiin elektroniikkalaitteisiin. Kytke päältä tämä laite ja muut Bluetooth-laitteet seuraavissa paikoissa, koska ne voivat aiheuttaa onnettomuuksia.
 - lähellä helposti syttyviä kaasuja sairaalassa, junassa, lentokoneessa ja huoltoasemalla.
 - lähellä automaattisia ovia tai palohälyttimiä
- Tämä laite tukee Bluetooth-standardin mukaisia turvatoimintoja, millä taataan varma yhteys langatonta Bluetooth-tekniikkaa käytettäessä, mutta turvallisuus ei välttämättä ole riittävä asetuksesta riippuen. Käytä siis Bluetooth-tekniikkaa hyväksesi huolellisuutta noudattaen.

- Emme ota mitään vastuuta tietovuodoista Bluetooth-yhteyden käytön yhteydessä.
- Yhteyden toimimista kaikkien Bluetooth-laitteiden välillä ei voida taata.
 - Bluetooth-toiminnoilla varustetun laitteen tulee noudattaa Bluetooth-standardin kanssa yhteensopivaa tekniikkaa, joka on määriteltä Bluetooth SIG:ssä ja jonka tulee olla luvallista.
 - Vaikka yhteyden luonut laite olisikin yhteensopiva edellä mainitun Bluetooth-standardin kanssa, jotkin laitteet eivät välttämättä pysty luomaan yhteyttä tai toimimaan kunnolla, riippuen laitteen toiminnoista ja teknisistä ominaisuuksista.
 - Puhelimen handsfree-toimintoa käytettäessä saattaa kuulua kohinaa riippuen itse laitteesta tai yhteysolosuhteista.
- Riippuen laitteesta, johon yhteys luodaan, yhteyden luominen saattaa kestää jonkin aikaa.

Muuta

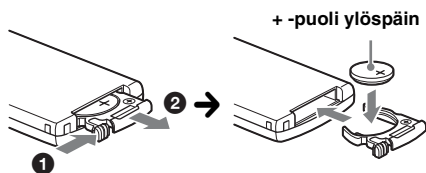
- Bluetooth-laitteen käyttö ei välttämättä onnistu kännyköiden kanssa, riippuen radioaaltojen käyttöolosuhteista ja laitteen käyttöympäristöstä.
- Jos olosi tuntuu epämurkavalta sen jälkeen kun olet käyttänyt Bluetooth-laitetta, lopeta sen käyttö välittömästi. Mikäli ongelma toistuu, ota yhteys lähimpään Sonyn jälleenmyyjään.

Jos laitteen käytöstä on jotakin kysyttävää tai siinä ilmaantuu ongelmia, joita ei ratkaistuksi tämän käsikirjan avulla, ota yhteys lähimpään Sonya myyvään liikkeeseen.

Huolto ja kunnossapito

Kauko-ohjainkortin litiumpariston vaihto

Normaalikäytössä paristo kestää noin vuoden. (Sen käyttöaika lyhenee entisestään käyttöolosuhteista riippuen.) Pariston varauksen heikentyessä kaukosäätimen toiminta-alue supistuu. Vaihda paristo uuteen CR2025-litiumparistoon. Minkä tahansa muun pariston käyttö merkitsee räjähdysvaaraa.



jatkuu seuraavalla sivulla →

Litiumparistoa koskevia huomautuksia

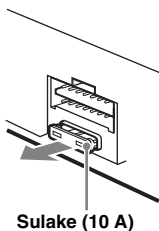
- Pidä litiumparisto lasten ulottumattomissa. Jos joku sattuisi nielaisemaan sen, ota välittömästi yhteys lääkäriin.
- Pyyhi paristo puhtaaksi kuivalla liinalla hyvien kosketuspintojen varmistamiseksi.
- Tarkista paristoa paristotilaan asettaessasi, että sen navat tulevat oikein päin.
- Älä tartu akkuun metallipinseteillä. Seurauksena voi olla oikosulku.

VAROITUS

Paristo voi räjähtää, jos sitä käsitellään väärin. Älä lataa paristoa uudelleen, pura sitä tai heitä sitä tuleen.

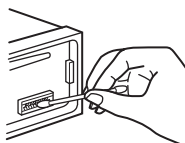
Sulakkeen vaihto

Sulaketta vaihdettaessa pitää sulakkeen olla ampeeriluvultaan sama kuin alkuperäinen. Jos sulake palaa, tarkista ensin virtaliitäntä ja vaihda sitten sulake. Jos sulake palaa uudestaan vaihdon jälkeen, voi vika olla itse laitteessa. Ota tällöin yhteys lähimpään Sonya myyvään liikkeeseen.

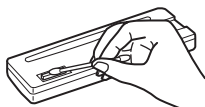


Liitinten puhdistaminen

Laite ei välttämättä toimi kunnolla, jos laitteen ja sen etupaneelin väliset liittimet eivät ole puhtaita. Tämän estämiseksi irrota etupaneeli (s. 7) ja puhdista sen liittimet puuvillatupolla. Älä käytä liikaa voivaa, seurauksena voi olla liitinten vahingoittuminen.



Päälaite



Etupaneelin takaosa

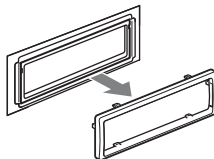
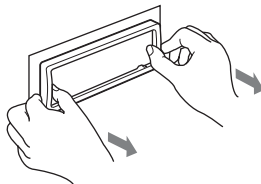
Huomautuksia

- Sammuta turvallisuusyistä auton moottori ennen liittimien puhdistusta ja ota avain pois virtalukosta.
- Älä koskaan koske liittimiin paljain sormin tai millään metalliesineellä.

Laitteen irrottaminen

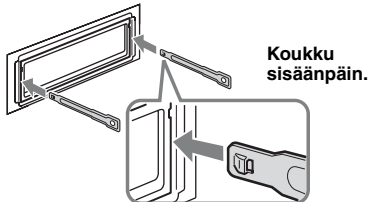
1 Poista suojakehys.

- 1 Irrota etupaneeli (s. 7).
- 2 Paina suojaraamin molempien laitojen pinteet sisään ja vedä raami ulos.

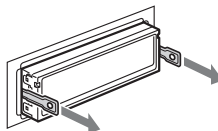


2 Irrota laite.

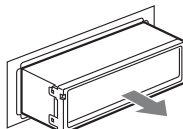
- 1 Aseta molemmat irrotusavaimet samanaikaisesti paikalleen, kunnes ne napsahtavat kiinni.



- 2 Vedä irrotusavaimista laitteen irrottamiseksi.



- 3 Vedä laite ulos asennuskehystä.



Tekniset tiedot

Viritin

FM

Viritysalue: 87,5 – 108,0 MHz

Antenniliitäntä:

Ulkoisen antennin liitäntä

Välitaajuuskaista: 150 kHz

Herkkyys: 10 dBf

Valintatarkkuus: 75 dB taajuudella 400 kHz

Häiriötäisyys: 70 dB (mono)

Kanavaero: 40 dB taajuudella 1 kHz

Taajuusvaste: 20 – 15 000 Hz

KA/PA

Viritysalue:

KA: 531 – 1 602 kHz

PA: 153 – 279 kHz

Antenniliitäntä:

Ulkoisen antennin liitäntä

Välitaajuuskaista: 25 kHz

Herkkyys: KA: 26 µV, PA: 45 µV

CD-soitin

Häiriötäisyys: 120 dB

Taajuusvaste: 10 – 20 000 Hz

Huojunta ja värinä: Alle mitattavan tason.

USB-soitin

Liitäntä: USB (Nopea)

Maksimivirta: 500 mA

Langaton yhteys

Tietoliikennejärjestelmä:

Bluetooth Standard, versio 2,0

Teho:

Bluetooth Standard Power Class 2 (Maks. +4 dBm)

Maksimi kantama:

Näkyvä alue, noin 10 m*1

Taajuuskaista:

2,4 GHz:n taajuuskaista (2,4000 – 2,4835 GHz)

Modulointimenetelmä: FHSS

Yhteensopivat Bluetooth-profiilit*2:

A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)

AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)

HFP (Handsfree Profile) 1,5

HSP (Headset Profile)

*1 *Todellinen kantama vaihtelee riippuen sellaisista tekijöistä, kuten esineiden väliset esteet, magneettikentät mikrouunin ympärillä, staattinen sähköisyys, vastaanottoherkkyys, antennin suorituskyky, käyttöjärjestelmä, sovellusohjelma, yms.*

*2 *Bluetooth-standardiprofiilit ilmaisevat Bluetooth-yhteyden tarkoitettua käyttöä laitteiden välillä.*

Tehovahvistin

Lähtöliitäntä: Kaiutinliitännät (sure seal -liittimet)

Kaiutinten impedanssi: 4 – 8 ohmia

Maksimiteho: 52 W × 4 (4 ohmiin)

Yleistä

Lähtöliitännät:

Audiolähtöliitännät (etu/taka)

Subwoofer-lähtöliitäntä (mono)

Moottoriantennin releasian liitäntä

Tehovahvistimen ohjausliitäntä

Tuloliitännät:

BUS-ohjaustuloliitäntä

BUS-audiotuloliitäntä

Puhelinvaimennuksen ohjausliitäntä (ATT)

Kauko-ohjaimen tuloliitäntä

Antenniliitäntä

MIC-tuloliitäntä

AUX-tuloliitäntä (stereominiliitäntä)

USB-signaalin tuloliitäntä

Äänensävy säätimet:

Matalat äänet: ±10 dB taajuudella 60 Hz (XPL0D)

Keskialue: ±10 dB taajuudella 1 kHz (XPL0D)

Korkeat äänet: ±10 dB taajuudella 10 kHz

(XPL0D)

Käyttöjännite: 12 V:n tasavirta, autonakku (miinusmaa)

Mitat: Noin 178 × 50 × 179 mm

(7 1/8 × 2 × 7 1/8 in) (l/k/s)

Asennusmitat: Noin 182 × 53 × 162 mm

(7 1/4 × 2 1/8 × 6 1/2 in) (l/k/s)

Paino: Noin 1,2 kg

Toimitetut lisätarvikkeet:

Kauko-ohjainkortti RM-X304

Liitäntä- ja asennusosat (1 sarja)

Lisävalintana saatavat lisätarvikkeet/laitteet:

BUS-kaapeli (toimitettu RCA-johdolla):

RC-61 (1 m), RC-62 (2 m)

Ohjelmalahteenvälitsin: XA-C40

USB-liitäntäjohto iPodille: RC-100IP

Ulkoinen mikrofoni: XA-MC10

Kaikissa radioliikkeissä ei ole edellä lueteltuja lisätarvikkeita. Kysy radioliikkeestä yksityiskohtaisia tietoja.

Ulkonäköä ja teknisiä yksityiskohtia voidaan muuttaa ilman ennakkoilmoitusta.

- Painetuissa piirilevyissä ei ole käytetty halogenoituja palonestoaineita
- Koteloissa ei ole käytetty halogenoituja palonestoaineita.
- Paketointimateriaali on tehty paperista.

Vianetsintä

Seuraava vian tarkistusluettelo auttaa sinua selvittämään käytön yhteydessä mahdollisesti ilmenevät ongelmat.

Tarkista ennen seuraavan tarkistuslistan läpikäymistä liitännät ja käyttömenettelyt.

Ellei ongelmaan saada ratkaisua, hanki lisätietoja seuraavalta tukisivulta.

Tukisivusto

<http://support.sony-europe.com>

Yleistä

Laitteeseen ei tule virtaa.

- Tarkista liitännät ja sulake.
- Jos laite on kytketty päältä ja näyttö sammuu, laitetta ei voi käyttää kauko-ohjaimella.
→ Kytke laite päälle.

Moottoriantenni ei ojennu täyteen pituuteensa. Moottoriantennilla ei ole relerasiaa.

Ei ääntä.

- Jos ATT-toiminto on aktivoitu tai puhelimen ATT-toiminto (silloin kun autopuhelimen liitäntäkaapeli tai autopuhelin on kytkettynä ATT-johtoon) on aktivoitu.
- Etu/takatasapainon säädintä (FAD) ei ole asetettu 2-kaiutinjärjestelmän mukaiseksi.
- Bluetooth-äänilähde on taukotilassa.
→ Peruuta tauko.

Ei piippausääntä.

- Piippausääni on peruutettu (s. 26).
- Lisävarusteena saatava päätevahvistin on kytketty laitteeseen, eikä laitteen omaa sisäänrakennettua vahvistinta käytetä.

Muistin sisältö on tyhjentynyt.

- RESET-painiketta on painettu.
→ Tallenna asetukset uudelleen muistiin.
- Virransyöttöjohto tai akku on irrotettu tai sitä ei ole kytketty kiinni kunnolla.

Muistiin tallennetut radioasemat ja oikea aika ovat hävinneet muistista.

Sulake on palanut.

Melua syntyy virta-avainta kierrettäessä.

Johtoja ei ole kytketty oikein auton ylimääräiseen virtaliitäntään.

Esittelytila käynnistyy toisto- tai vastaanottotilan aikana.

Ellei mitään toimintoa ole suoritettu 5 minuuttia "DEMO-ON" -asetuksen ollessa käytössä, esittelytila käynnistyy.
→ Aseta asetukseksi "DEMO-OFF" (s. 26).

Näyttö häviää/ei ilmesty näyttöikkunaan.

- Himmennin on asetettu asetukseen "DIM-ON" (s. 26).
- Näyttö häviää, jos (SOURCE/OFF) -painiketta pidetään painettuna hetken ajan.
→ Paina laitteen (SOURCE/OFF) -painiketta niin kauan, että näyttö katoaa.
- Liittimet ovat likaiset (s. 30).

Automaattinen virrankatkaisutoiminto ei toimi.

Laite kytketty päälle. Automaattinen virrankatkaisutoiminto toimii sen jälkeen laitteesta on katkaistu virta.
→ Kytke laite päältä.

Radiovastaanotto

Asemien vastaanotto ei toimi.

Kohina häiritsee äänentoistoa.

- Liitäntää ei ole tehty oikein.
→ Jos autosi taka-/sivuikkunassa on sisäänrakennettu ULA/KA/PA-antenni, on välttämätöntä kytkeä moottoriantennin ohjausjohto (sininen) tai ylimääräinen virransyöttöjohto (punainen) käytössä olevan antennivahvistimen virtaliitäntään.
- Tarkista autoantennin liitäntä.
- Jos auton antenni ei ojentaudu ulos, tarkista moottoriantennin liitännän ohjausjohto.

Asemien esiviritys ei ole mahdollista.

- Tallenna muistiin oikea taajuus.
- Lähetysignaali on liian heikko.

Automaattinen viritys ei ole mahdollista.

- Paikallisasemien hakutila ei ole oikea.
→ Viritys pysähtelee liian usein:
Aseta asetukseksi "LOCAL-ON" (s. 26).
- Viritys ei pysähdy aseman kohdalla:
Aseta asetukseksi "LOCAL OFF" (s. 26).
- Lähetysignaali on liian heikko.
→ Suorita asemien viritys manuaalisesti.

"ST"-ilmaisain tulee esiin ULA-vastaanoton aikana.

- Viritä taajuus kohdalleen tarkasti.
- Lähetysignaali on liian heikko.
→ Aseta asetukseksi "MONO-ON" (s. 26).

ULA-ohjelman stereolähetys kuuluu monona.

Laite on asetettu monovastaanottoon.
→ Aseta asetukseksi "MONO-OFF" (s. 26).

RDS

SEEK-toiminto käynnistyy muutaman sekunnin kuuntelun jälkeen.

Asema ei välitä TP-ohjelmia tai sen signaali on heikko.
→ Kytke TA-toiminto päältä (s. 17).

Ei liikennetiedotuksia.

- Aktiivi TA-toiminto (s. 17).
- Asema ei lähetä liikennetiedotuksia, vaikka onkin TP-asema.
→ Viritä kohdalleen jokin muu asema.

PTY-näytössä näkyy "- - - - -".

- Parhaillaan vastaanotettava asema ei ole RDS-asema.
- RDS-dattaa ei ole vastaanotettu.
- Asema ei näytä ohjelmatyyppiä.

CD:n toisto

Levyä ei voida ladata soittimeen.

- Soittimessa on jo toinen levy.
- Levy on väkisin pakotettu ylösalaisin tai väärällä tavalla levytilaan.

Levyä ei voi toistaa.

- Likainen tai viallinen levy.
- Näitä CD-R(W)-levyjä ei ole tarkoitettu audiotuotantoon (s. 28).

MP3/WMA/AAC-tiedostojen toisto ei onnistu.

Levy ei ole yhteensopiva MP3/WMA/AAC-formaatin ja version kanssa. Lisätietoja toistokelvollisista levyistä ja formaateista on tukisivulla.

MP3/WMA/AAC-tiedostojen toiston käynnistyminen kestää kauemmin kuin muiden tiedostojen.

- Seuraavien levyjen toiston aloittaminen kestää kauemmin.
- monimutkaisella puurakenteella tallennettu levy.
 - monitallennuksella tallennettu levy.
 - levy, jolle voi lisätä dataa.

Näyttöyksiköt eivät vieri.

- Liian monilla kirjainmerkeillä varustetuilla levyillä eivät pitkät nimet välttämättä vieri.
- "A.SCR.L"-asetuksena on "OFF".
 - Aseta "A.SCR.L-ON"-asetus päälle (s. 26).
 - Paina (DSPL) (SCR.L) -painiketta ja pidä se painettuna.

Ääni hypähtelee.

- Asennusta ei ole tehty oikein.
 - Asenna laite pienempään kulmaan kuin 45° tukevaan paikkaan autossa.
- Likainen tai viallinen levy.

Toimintopainikkeet eivät toimi.

Levyä ei voi ottaa ulos soittimesta.

Paina RESET-painiketta (s. 6).

USB-toisto

Et pysty toistamaan yksiköitä USB-keskittimen (hub) kautta.

Laite ei tunnista USB-keskittimen (hub) kautta kytkettyjä USB-laitteita.

Yksiköitä ei voida toistaa.

USB-laite ei toimi.
→ Kytke se uudelleen.

USB-laitteen toisto kestää kauan.

USB-laitteessa on tiedostoja, joilla on monimutkainen puurakenne.

Laite päästää piippauksen.

USB-laite on irrotettu toiston aikana.
→ Keskeytä ensin laitteen toisto ennen USB-laitteen irrottamista laitteistosta.

Ääni on katkonainen.

Ääni voi olla katkonainen suurempaa bittinopeutta kuin 320 kbps käytettäessä.

Bluetooth-toiminto

Yhteyttä luova laite ei pysty tunnistamaan tätä laitetta.

- Ennen parittamisen tekemistä siirrä tämä laite parittamisen valmiustilaan.
- Kun yhteys on muodostettu Bluetooth-laitteeseen, tätä laitetta ei voi tunnistaa toisesta laitteesta. Katkaise nykyinen yhteys ja hae tätä laitetta toisesta laitteesta.
- Kun laitteiden parittaminen on tehty, aseta Bluetooth-signaalin lähetyks käyttöön (s. 23).

Yhteyttä ei voida luoda.

- Muodosta yhteys tähän laitteeseen Bluetooth-laitteesta tai päinvastoin. Yhteyttä ohjataan vain toisella laitteella (tämä laite tai Bluetooth-laite), muttei molemmilla.
- Tarkista parittamis- ja yhteydenluomismenettelyt toisen laitteen käsikirjasta tms. ja yritä suorittaa menettely uudelleen.

Puhujan äänenvoimakkuus on liian matala.

Äänenvoimakkuuden tason säätäminen.

Puhelukumppanisi sanoo, että äänenvoimakkuus on joko liian matala tai korkea.

Säädä äänenvoimakkuus sopivalle tasolle mikrofonin vahvistussäädöllä (Mic Gain) s. 23.

Kaikua ja kohinaa kuuluu puhelinkeskustelujen aikana.

- Laske äänenvoimakkuutta.
- Jos käyttöpaikan muu kuin puhelinäänestä johtuva melu on kovaa, yritä vähentää sitä.
Esim: Jos ikkuna on auki ja tiemelu kuuluu kovana, sulje ikkuna. Mikäli tuuletus aiheuttaa melua, laske sen tehoa.

Puhelinta ei ole liitetty.

Bluetooth-äänien toiston aikana yhteyttä ei muodosteta puhelimeen, vaikka painaisit  (handsfree) -painiketta.
→ Muodosta yhteys puhelimesta.

Puhelimen äänenlaatu on huono.

Puhelimen äänenlaatu riippuu kännykän vastaanotto-olosuhteista.
→ Siirrä autosi paikkaan, jossa kännykän signaalitaso paranee, mikäli vastaanotto toimii huonosti.

Laitteistoon kytketyn audiolaitteen äänenvoimakkuus on matala (korkea).

Äänenvoimakkuus vaihtelee riippuen audiolaitteesta.
→ Säädä laitteistoon kytketyn audiolaitteen tai tämän laitteen äänenvoimakkuutta.

Bluetooth-audiolaitteen toistoääni hyppii.

- Pienennä laitteen ja Bluetooth-audiolaitteen välistä etäisyyttä.
- Mikäli Bluetooth-audiolaitetta pidetään laukussa tai kotelossa, joka aiheuttaa ääneen katkoksia, ota audiolaitte ulos laukusta tai kotelosta sen käytön ajaksi.
- Useat Bluetooth- tai muut lähellä käytetyt laitteet lähettävät radioaaltoja.
 - Kytke päältä muut laitteet.
 - Lisää etäisyyttä muihin laitteisiin.
- Toistoääni pysähtyy hetkeksi, kun yhteyttä muodostetaan tämän laitteen ja kännykän välille. Tämä ei ole toimintahäiriö.

Laitteistossa käytettävää

Bluetooth-audiolaitetta ei voida ohjata.

Tarkista, että laitteiston Bluetooth-audiolaitte tukee AVRCP:tä.

Jotkin toiminnot eivät toimi.

Tarkista, tukeeko yhteyden luonut laite kyseistä toimintoa.

jatkuu seuraavalla sivulla →

Puheluun vastataan vahingossa.

Soittava puhelin on asetettu vastaamaan puheluun automaattisesti.

Auton kaiuttimista ei kuulu mitään toistoääntä handsfree-puhelun aikana.

Mikäli ääni toistuu kännykästä, aseta kännykkä toistamaan ääni autokaiuttimista.

"OFF BT" tulee näkyviin alustuksen aikana.

Paina ja pidä painettuna (BT) -painiketta, kunnes "8" -ilmaisim sammuu. Luo sen jälkeen yhteys uudelleen (s. 25).

Ulkoinen mikrofoni ei toimi.

Mikrofonin asetus ei ole oikea.
→ Aseta "MIC-EXT" -asetus (s. 26).

Vikanäytöt/Tiedotteet

CHECKING

Soitin on vahvistamassa yhteyttä USB-laitteeseen
→ Odota, kunnes yhteys on vahvistettu.

ERROR

- Levy on likainen tai asetettu ylösalaisin soittimeen.
→ Puhdista levy tai aseta se oikein soittimeen.
- Tyhjä levy on asetettu soittimeen.
- CD-levy ei voi jostakin syystä toistaa.
→ Aseta soittimeen toinen levy.
- USB-laitetta ei tunnistettu automaattisesti.
→ Tee liitäntä uudelleen.
- Ota levy ulos painamalla ▲ -painiketta.

FAILURE

Jokin/jotkin kaiuttimien/vahvistinten liitännistä on suoritettu väärin.
→ Tarkista liitännät tämän mallin asennus/liitäntäoppaasta.

USB NO SUPRT (USB:tä ei tueta)

Tämä laite ei tue USB-keskitintä (hubia).

L.SEEK +/-

Paikallishakutila on päällä automaattisen virityksen aikana.

NO AF

Parhaillaan kuunneltavalle asemalle ei ole vaihtoehtoista taajuutta.
→ Paina (SEEK) +/- -painiketta ohjelmalvelun nimen vilkkuessa. Viritin alkaa etsiä samoilla PI-tiedoilla (Ohjelman tunnistus) varustettuja taajuuksia ("PI SEEK" ilmestyy näyttöön).

NO DEV (Ei laitetta)

USB on valittu lähteeksi ilman, että USB-laite olisi ollut kytkettynä laitteistoon. USB-laite tai -johto on irrotettu toiston aikana.
→ Kytke kunnolla USB-laite tai -johto.

NO MUSIC

Levyllä tai USB-laitteella ei ole musiikkiedostoa.
→ Aseta soittimeen musiikki-CD.
→ Kytke laitteistoon musiikkiedostoja sisältävä USB-laite.

NO NAME

Raidalle ei ole tallennettu levyn, albumin, artistin tai raidan nimeä.

NO TP

Laite hakee keskeytyksettä käytettävissä olevia TP-asemia.

OFFSET

Laitteessa saattaa olla toimintahäiriö.

→ Tarkista liitännät. Ellei vikailmoitus häviä näytöstä, ota yhteys johonkin Sonya myyvään liikkeeseen.

OVERLOAD

USB-laite on ylikuormitettu

→ Irrota USB-laite ja vaihda sen jälkeen toistolaitetta (SOURCE/OFF) -painikkeella.

→ Ilmoittaa, että USB-laite on epäkunnossa tai laitteistoon on kytketty tukea vailla oleva laite.

READ

Laite on lukemassa kaikkia levyllä olevia raita- ja albumitietoja.

→ Odota, kunnes lukutoiminto on suoritettu loppuun, jolloin toisto käynnistyy automaattisesti. Levyn rakenteesta riippuen tämä saattaa kestää minuutin tai pitempään.

RESET

Tätä laitetta tai USB-laitetta ei voi käyttää jonkin laiteongelman vuoksi.

→ Paina RESET-painiketta (s. 6)

USB NO SUPRT (USB:tä ei tueta)

Laitteistoon kytketylle USB-laitteelle ei ole tukea.

→ Lisätietoja USB-laitteesi yhteensopivuudesta on tukisivulla.

"LLLL" tai "RRRR"

Levyn alku tai loppu on saavutettu pikasiirrolla, etkä voi enää jatkaa toimintoa tästä.

"_"

Tätä kirjainmerkkiä ei voi näyttää laitteella.

Elleivät nämä korjaustoimenpiteet ratkaise ongelmaa, kysy neuvoa lähimmästä Sonya myyvästä liikkeestä.

Jos viet laitteen korjattavaksi CD:n toisto-ongelmien vuoksi, ota mukaan myös levy, jonka toiston aikana ongelma syntyi.

██████████



Česky

Sony Corp. tímto prohlašuje, že MEX-BT3800U splňuje základní požadavky a další příslušná ustanovení Směrnice 1999/5/CE.

Podrobnosti lze získat na následující URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Dansk

Undertegnede, Sony Corp. erklærer herved, at følgende udstyr MEX-BT3800U overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i Direktiv 1999/5/EF.

For yderligere information gå ind på følgende hjemmeside: <http://www.compliance.sony.de/>

Deutsch

Hiermit erklärt Sony Corp., dass sich dieser MEX-BT3800U in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EG befindet.

Weitere Informationen erhältlich unter:
<http://www.compliance.sony.de/>

Eesti

Sony Corp. teatab käesolevaga, et MEX-BT3800U on kooskõlas oluliste ja vastavate direktiivi 1999/5/EÜ nõuetega.

Üksikasjalikumaks infoks vaadake URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

English

Hereby, Sony Corp., declares that this MEX-BT3800U is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

For details, please access the following URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Español

Por medio de la presente, Sony Corp. declara que el MEX-BT3800U cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.

Para mayor información, por favor consulte el siguiente URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Français

Par la présente, Sony Corp. déclare que l'appareil MEX-BT3800U est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Pour toute information complémentaire, veuillez consultez l'URL suivante :
<http://www.compliance.sony.de/>

Italiano

Con la presente Sony Corp. dichiara che questo MEX-BT3800U è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Per ulteriori dettagli, si prega di consultare il seguente URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Język polski

Niniejszym firma Sony Corp. deklaruje, że urządzenie MEX-BT3800U jest zgodne z podstawowymi wymaganiami oraz z odpowiednimi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC.

Szczegółowe informacje można znaleźć pod następującym adresem URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Latviski

Ar šo Sony Corp. paziņo, ka MEX-BT3800U atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.

Plašāka informācija ir pieejama šajā URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Lietuviškai

Sony Corp. pareiškia, kad šis MEX-BT3800U atitinka esminius 1999/5/EB direktyvos reikalavimus ir kitas nuostatas.

Susipažinti visu atitikties deklaracijos turiniu Jūs galite interneto tinklalapyje:
<http://www.compliance.sony.de/>

Magyarul

Ezennel a Sony Corp. kijelenti, hogy a MEX-BT3800U megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.

További információkat a következő weboldalon találhat:
<http://www.compliance.sony.de/>

Nederlands

Hierbij verklaart Sony Corp. dat het toestel MEX-BT3800U in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.

Nadere informatie kunt u vinden op:
<http://www.compliance.sony.de/>

Norsk

Herved erklærer Sony Corp. at dette MEX-BT3800U er i overensstemmelse med vesentlige krav og andre relevante bestemmelser som fremgår av direktiv 1999/5/EC.

Gå til denne URL-en for mer informasjon:
<http://www.compliance.sony.de/>

Português

A Sony Corp. declara que este MEX-BT3800U está conforme com os requisitos essenciais e outras provisões da Directiva 1999/5/CE.

Para mais informações, por favor consulte a seguinte URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Slovensky

Sony Corp. potvrdzuje, že MEX-BT3800U spĺňa základné požiadavky a ostatné nariadenia smernice 1999/5/EC.

Podrobnosti získate nasledovnej webovej adrese: <http://www.compliance.sony.de/>

Slovenščina

Sony izjavlja, da je MEX-BT3800U v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi zadevnimi ukrepi Direktive 1999/5/ES.

Za podrobnosti glejte stran URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Suomi

Sony Corp. vakuuttaa täten että MEX-BT3800U tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Halutessasi lisätietoja käy osoitteessa:
<http://www.compliance.sony.de/>

Svenska

Härmed intygar Sony Corp. att denna MEX-BT3800U står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

För ytterligare information gå in på följande hemsida: <http://www.compliance.sony.de/>

Türkçe

İşbu Belge ile Sony Corp. MEX-BT3800U'ın 1999/5/EC Yönetmeliğinin temel gereklilikleri ve ilgili maddeleri ile uyumlu olduğunu belgeler.

Detaylı bilgi için, lütfen belirtilen web sitesini ziyaret ediniz:
<http://www.compliance.sony.de/>

Ελληνικά

Με την παρούσα η Sony Corp. Δηλώνει ότι MEX-BT3800U συμμορφώνεται προς της ουσιώδεις απαιτήσεις και της λοιπές σχετικές διατάξεις της οδηγίας 1999/5/EK.

Για λεπτομέρειες παρακαλούμε όπως ελέγξετε την ακόλουθη σελίδα του διαδικτύου:
<http://www.compliance.sony.de/>

Български

С настоящото Sony Corp. декларира, че този апарат MEX-BT3800U отговаря на съществените изисквания и останалите условия на директива 1999/5/EO.

Подроbnости могат да бъдат намерени на следния URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Register dit produkt online på:
Rekisteröi nyt tuotteesi online:
Registrera produkten online på:

www.sony-europe.com/myproducts

Tragen Sie die Seriennummer (SERIAL NO.) in dem reservierten Feld ein. Sie finden diese auf einem Aufkleber, der auf dem Gerätegehäuse angebracht ist. Nehmen Sie den ausgefüllten Geräte-Pass anschließend unbedingt aus der Bedienungsanleitung heraus, falls Sie diese im Fahrzeug aufbewahren möchten. Bitte bewahren Sie den Geräte-Pass an einem sicheren Ort auf. Er kann im Falle eines Diebstahls zur Identifikation Ihres Eigentums dienen.

caraudio

Geräte-Pass

SONY®

Dieser Geräte-Pass dient als Eigentumsnachweis für Ihr caraudio-Gerät im Falle eines Diebstahls.

Wir empfehlen, den Geräte-Pass nicht im Fahrzeug aufzubewahren, um Missbrauch zu verhindern.

Modellbezeichnung

MEX-BT3800U

Seriennummer (SERIAL NO.)

<http://www.sony.net/>

Sony Corporation Printed in Thailand

Var noga med att installera denna enhet på bilens instrumentpanel av säkerhetsskäl. För installation och anslutningar, se den medföljande installations-/anslutningsanvisningen.

CLASS 1 LASER PRODUCT

Denna etikett finns på undersidan av höljet

Märkningen som visar driftsspänning etc., finns på höljets undersida.

Sony Corp. betygar härmed att denna



MEX-BT3800U följer huvudsakliga krav och relevanta bestämmelser i 1999/5/EC-direktivet. Besök följande webbplats för mer information: <http://www.compliance.sony.de/>

Det är inte tillåtet att använda denna radioutrustning i ett geografiskt område inom en radie på 20 km från centrala Ny-Alesund, Svalbard i Norge.

information gäller endast för utrustning som sålts i länder där EU-direktiv gäller

Denna produkt har tillverkats av Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan.

Befullmäktigat ombud avseende EMC och produktsäkerhet är Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germany. För alla kontakter avseende service- eller garantifrågor hänvisas till adresserna som finns i separata service- eller garantidokument.



Avyttring av gammal elektrisk och elektronisk utrustning (tillämpligt i EU och andra Europeiska länder med separata hanterings-system)

Den här symbolen på produkten eller på dess förpackning anger att produkten inte ska hanteras som hushållsavfall. Den bör i stället överlämnas till lämpligt sophanteringsställe för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning. Genom att se till att produkten avyttras på rätt sätt, hjälper du till att undvika sådana potentiellt negativa konsekvenser för miljön och människors hälsa som skulle kunna uppstå vid olämplig avyttring av den här produkten. Med material-återvinning hjälps vi åt att bevara naturresurser. Mer information om återvinning av den här produkten kan du få hos din lokala kommunförvaltning, hos företaget som sköter sophanteringen eller i butiken där du köpte produkten.

Tillbehör: Fjärrkontroll



Kassering av gamla batterier (tillämpligt i den europeiska gemenskapen och andra europeiska länder med separata insamlingsssystem)

Denna symbol på batterier eller på en förpackning indikerar att batteriet som medföljer denna produkt inte får behandlas som hushållsavfall. På vissa batterier kan denna symbol användas i kombination med en kemisk symbol. Den kemiska symbolen för kvicksilver (Hg) eller bly (Pb) infogas om batteriet innehåller mer än 0,0005 % kvicksilver eller 0,004 % bly. Genom att säkerställa att dessa batterier kasseras korrekt, hjälper du till att förhindra möjliga negativa konsekvenser för miljö och hälsa som annars skulle kunnat uppstå vid olämplig avfallshantering. Återvinningen av material bidrar till att bevara naturresurser. I fallet med produkter som av säkerhets-, prestanda- eller dataintegritetsskäl kräver en permanent anslutning till ett inbyggt batteri, ska detta batteri endast bytas av kvalificerad servicepersonal. För att säkerställa att batteriet tas omhand på rätt sätt ska produkten, när dess livslängd är slut, överlämnas till lämpligt uppsamlingsställe för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning. För alla andra batterier, se avsnittet om hur man på ett säkert sätt tar bort batteriet från produkten. Lämna över batteriet till lämpligt uppsamlingsställe för återvinning av batterier. För mer detaljerad information om återvinning av produkten eller batteriet, kontakta du ditt lokala miljökontor, en återvinningsstation eller affären där du köpte produkten.

Varumärket och logotypen för *Bluetooth* tillhör Bluetooth SIG, Inc. och används på licens av Sony Corporation. Övriga varumärken och handelsbeteckningar tillhör sina respektive ägare.

ZAPPIN är ett varumärke som tillhör Sony Corporation.



Windows Media och Windows-logotypen är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör Microsoft Corporation i

USA och/eller andra länder.

iPod är ett varumärke som tillhör Apple Inc. i USA och övriga länder.

iPhone är ett varumärke som tillhör Apple Inc

MPEG Layer-3 ljudkodningsteknik och patent licensierade från Fraunhofer IIS och Thomson.

Denna produkt skyddas av vissa immateriella äganderättigheter som tillhör Microsoft Corporation. Användning eller distribution av sådan teknik utanför denna produkt är förbjuden utan licens från Microsoft eller ett auktoriserat Microsoft-ombud.

Innehållsleverantörer använder den WM-DRM-teknik (Windows Media digital rights management) som finns i denna enhet för att skydda integriteten för deras innehåll (Säkert innehåll) så att deras immateriella äganderättigheter, inklusive upphovsrätt, gällande sådant innehåll inte förskingras. Denna enhet använder WM-DRM-programvara för att spela upp säkert innehåll ("WM-DRM-programvara"). Om säkerheten för WM-DRM-programvaran i denna enhet har äventyrats, kan ägare av säkert innehåll ("Ägare av säkert innehåll") begära att Microsoft återkallar WM-DRM-programvarans rätt att få nya licenser för att kopiera, visa och/eller spela säkert innehåll. Återkallande ändrar inte WM-DRM-programvarans möjlighet att spela oskyddat innehåll. En lista över återkallad WM-DRM-programvara skickas till din enhet närhelst du laddar ner en licens för säkert innehåll från Internet eller från en dator. Microsoft kan i samband med en sådan licens även ladda ner återkallandelistor till din enhet för ägarna av säkert innehålls räkning.

Att observera beträffande litiumbatteriet

Utsätt inte batteriet för kraftig värme, som tex direkt solljus, eld eller liknande.

Varning om bilens tändning inte har något ACC-läge

Kontrollera att du ställt in funktionen för automatisk avstängning (sida 26). Enheten kommer automatiskt att stängas av helt inom inställd tid efter att strömmen har stängts av. Detta förhindrar att batteriet laddas ur. Om du inte ställer in funktionen för automatisk avstängning, trycker du och håller ned **(SOURCE/OFF)** tills visningen försvinner varje gång som du stänger av tändningen.

Komma igång

Skivor som kan spelas på denna enhet	6
Information om Bluetooth	6
Återställa enheten	6
Avbryta DEMO-läget	7
Förbereda fjärrkontrollen	7
Ställa klockan	7
Ta bort frontpanelen	7
Sätta fast frontpanelen	7

Snabbguide för Bluetooth-funktionen

3 steg till Bluetooth-funktionen	8
Knappar och ikoner	9
❶ Parning:	10
❷ Anslutning	10
❸ Handsfreesamtal och musikströmning	11

Kontrollernas placering och grundläggande användning

Huvudenhet	12
Fjärrkontroll RM -X304	14
Söka efter ett spår	15
Söka efter ett spår enligt namn	
— Quick-BrowZer	15
Söka efter spår genom att lyssna på spåravsnitt — ZAPPIN™	16

Radio

Lagra och ta emot stationer	16
Lagra automatiskt — BTM	16
Lagra manuellt	16
Mottagning av lagrade stationer	16
Ställa in automatiskt	16
RDS	17
Översikt	17
Ställa in AF och TA	17
Välja PTY	18
Ställa in CT	18

CD

Visningsalternativ	18
Upprepad och blandad spelning	18

USB-enheter

Spela upp från en USB-enhet	19
Visningsalternativ	19
Upprepad och blandad spelning	19

iPod

Spela upp iPod	20
Visningsalternativ	20
Ställa in uppspelningsläge	21
Upprepad och blandad spelning	21
Styra en iPod direkt	
— Passagerarkontroll	21

Bluetooth (Handsfreesamtal och musikströmning)

Bluetooth-användning	22
Parning:	22
Om Bluetooth-ikoner	22
Anslutning	23
Aktivera Bluetooth-utsignaler på den här enheten	23
Ansluta en mobiltelefon	23
Ansluta till en ljudenhet	23
Prata med handsfree	23
Ta emot samtal	23
Ringa samtal	24
Överföra samtal	24
Aktivering med röstuppringning	24
Musikströmning	24
Lyssna på musik från en ljudenhet	24
Använda en ljudenhet med denna enhet	25
Ta bort registrering av parade enheter	25

Övriga funktioner

Ändra ljudinställningarna	25
Justera ljudegenskaperna	25
Anpassa equalizerkurvan—EQ3	26
Justera inställningsalternativ — SET	26
Använda extrautrustning	27
Extra ljudutrustning	27
Extern mikrofon XA-MC10	27

Övrig information

Försiktighetsåtgärder	28
Om skivor	28
Uppspelningsordning för MP3/WMA/ AAC-filer	28
Om iPod	28
Om Bluetooth-funktion	29
Underhåll	29
Ta bort enheten	30
Tekniska specifikationer	31
Felsökning	32
Felmeddelanden	34

Supportwebbplats

Om du har några frågor eller letar efter den senaste support-informationen om produkten, ska du besöka följande webbplats:

<http://support.sony-europe.com/>

Innehåller information om:

- Modeller och tillverkare av kompatibla, digitala ljudspelare.
- Understödda MP3/WMA/AAC-filer.
- Modeller och tillverkare av kompatibla mobiltelefoner samt vanliga frågor om Bluetooth-funktionen.

Komma igång

Skivor som kan spelas på denna enhet

Enheten kan spela CD-DA-skivor (som även innehåller CD-text) samt CD-R-/CD-RW-skivor (MP3/WMA/AAC-filer (sida 28)).

Skivtyper	Etikett på skivan	
CD-DA		
MP3 WMA AAC	 	 

Information om Bluetooth

Viktigt

SONY ÄR UNDER INGA OMSTÄNDIGHETER ANSVARIG FÖR OAVSIKTIG SKADA, INDIREKT SKADA ELLER FÖLJDSKADA ELLER ANNAN SKADA INKLUSIVE OCH UTAN BEGRÄNSNING, UTEBLIVNA VINSTER, UTEBLIVNA INTÄKTER, FÖRLUST AV DATA, FÖRLUST AV PRODUKTEN ELLER TILLHÖRANDE UTRUSTNING, DRIFTAVBROTT OCH KÖPARENS TID SOM UPPSTÅTT EFTER ANVÄNDNING AV DENNA PRODUKT, DESS HÅRDVARA OCH/ELLER DESS PROGRAMVARA.

VIKTIGT MEDDELANDE!

Säkerhet och effektiv användning

Förändringar eller modifieringar av enheten som inte uttryckligen godkänts av Sony kan leda till att användaren inte längre har rätt att använda utrustningen.

Kontrollera om det finns undantag, på grund av nationella krav eller begränsningar, vad gäller användning av Bluetooth-utrustning innan du använder denna produkt.

Köra

Kontrollera lagar och förordningar gällande användning av mobiltelefoner och handsfree-utrustning i områden där du kör. Se alltid till att ha full uppmärksamhet på körningen och kör av vägen och parkera innan du ringer eller svarar på ett samtal om förhållandena så kräver.

Ansluta till andra enheter

Om du ansluter till någon annan enhet ber vi dig läsa den enhetens användarhandbok för detaljerade säkerhetsanvisningar.

Radiofrekvensstrålning

RF-signalerna kan påverka felaktigt installerade eller otillräckligt skärmade elektroniska system i bilar, till exempel elektroniska bränsleinsprutningssystem, elektroniska halkfria (låsningss fria) bromssystem, elektroniska farthållare eller system för krockkuddar. För installation eller service av denna enhet kontaktar du bilens tillverkare eller dess representant. Felaktig installation eller service kan vara riskfull och kan upphäva alla garantier som kan gälla för denna enhet.

Kontakta bilens tillverkare för att säkerställa att användningen av din mobiltelefon i bilen inte påverkar dess elektriska system.

Kontrollera regelbundet att alla trådlösa enheter i bilen är monterade och fungerar på rätt sätt.

Nödsamtal

Denna Bluetooth-handsfree och den elektroniska enheten som är ansluten till handsfree använder radiosignaler, mobilnät och landkabelnät samt användarprogrammerade funktioner, som inte kan garantera anslutning under alla förhållanden.

Du ska därför inte förlita dig helt på någon elektronisk enhet för viktig kommunikation (till exempel vid medicinska nödfall).

Kom ihåg att, för att ringa eller ta emot samtal måste handsfree och den elektroniska enheten som är ansluten till handsfree vara påslagna i ett serviceområde med tillräcklig mobilsignalstyrka. Nödsamtal fungerar eventuellt inte på alla mobila telenät eller om vissa nättjänster och/eller telefonfunktioner används.

Kontrollera med din lokala leverantör.

Återställa enheten

Innan du använder enheten första gången eller om du har bytt bilbatteri eller kopplat om anslutningarna, måste enheten återställas. Ta loss frontpanelen (sida 7) och tryck på RESET-knappen (sida 12) med ett spetsigt föremål, exempelvis en kulspetspenna.

Obs!

Om man trycker på återställningsknappen kommer klockans inställning och viss lagrad information att raderas.

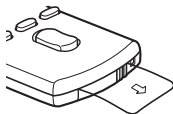
Avbryta DEMO-läget

Du kan avbryta demonstrationen som visas under avstängningen.

- 1 Tryck in och håll valknappen intryckt. Setup-menyn visas.
- 2 Tryck flera gånger på valknappen tills "DEMO" visas.
- 3 Vrid volymkontrollen för att välja "DEMO-OFF."
- 4 Tryck in och håll valknappen intryckt. Inställningen är klar och skärmen återgår till att visa normalt mottagnings-/uppspelningsläge.

Förbereda fjärrkontrollen

Avlägsna skyddsfilm.



Tips

Information om hur du byter batteri finns på sida 29.

Ställa klockan

Klockan visar en 24-timmars digital tidsangivelse.

- 1 Tryck in och håll valknappen intryckt. Setup-menyn visas.
- 2 Tryck flera gånger på valknappen tills CLOCK-ADJ visas.
- 3 Tryck på (SEEK) +. Siffrorna för timmar blinkar.
- 4 Vrid ratten för att ställa in timmar och minuter. Om du vill flytta markeringen trycker du på (SEEK) -/+.
- 5 Tryck på valknappen efter att du ställt in minuter. Inställningen är klar och klockan startar.

För att visa klockan trycker du på (DSPL). Tryck en gång till på (DSPL) för att återgå till föregående visning.

Tips

Du kan ställa klockan automatiskt med RDS-funktionen (sida 18).

Ta bort frontpanelen

Du kan ta loss enhetens frontpanel för att förhindra att enheten stjäls.

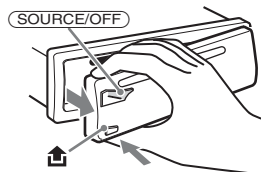
Varningssignal

Om du ställer tändningen på OFF utan att ta bort frontpanelen kommer varningssignalen att ljuda under några sekunder.

Larmet hörs endast om den inbyggda förstärkaren används.

- 1 Tryck och håll (SOURCE/OFF). Enheten stängs av.

- 2 Tryck på  och dra den emot dig.

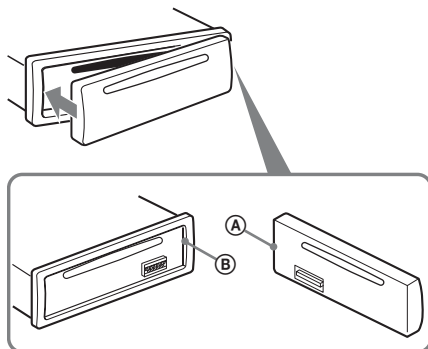


Observera

- Tappa inte frontpanelen och använd inte för mycket tryck på panelen och dess skärm.
- Utsätt inte panelen för höga temperaturer eller fukt. Lämna den inte i en parkerad bil eller på instrumentbrädan/i bakrutan.
- Ta inte bort frontpanelen under uppspelning från USB-enheten, eftersom USB-data kan skadas.

Sätta fast frontpanelen

Sätt frontpanelens del (A) mot del (B) på enheten enligt bilden och tryck tills det klickar till.



Obs!

Fäst ingenting på insidan av frontpanelen.

Snabbguide för Bluetooth-funktionen

Fullständiga användaranvisningar finns i avsnittet "Bluetooth (Handsfree-samtal och musikströmning)" (sida 22) och i Bluetooth-enhetens bruksanvisning.

3 steg till Bluetooth-funktionen

1 Parning

Registrera först ("parning") Bluetooth-enheten (mobiltelefon, etc.) med denna enhet. Parning behöver bara göras första gången.

2 Anslutning

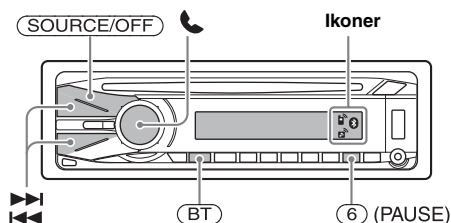
Ibland tillåter parning automatisk anslutning. För att använda enheten efter att parningen har gjorts, starta anslutningen.

3 Prata med handsfree/Musikstreaming

Du kan använda handsfree vid telefonsamtal och lyssna på musik när anslutningen har gjorts.

Supportwebbplats

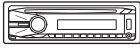
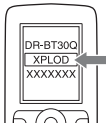
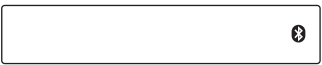
<http://support.sony-europe.com/>



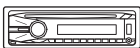
Beskrivningar av ikonstatus

		Tänd	Bluetooth-signal på
		Blinkar	Parning standbyläge
	Ingen	Ingen	Bluetooth-signal av
		Tänd	Anslutning till mobiltelefon etablerad
		Blinkar	Enheten ansluter till mobiltelefonen
	Ingen	Ingen	Ingen anslutning
		Tänd	Anslutning till ljudenhet etablerad
		Blinkar	Enheten ansluter till ljudenheten
	Ingen	Ingen	Ingen anslutning

1 Parning

Styrd utrustning	Åtgärd
1 	Tryck och håll (BT) under cirka 5 sekunder. → 
2 	Sök efter denna enhet.
3 	 Välj "XPLOD".
4 	Mata in lösenord "0000".
5 	Följ anvisningarna på skärmen.
6 	 (Parning framgångsrik)

2 Anslutning

Styrd utrustning	Åtgärd
1 	Tryck och håll (BT) under cirka 3 sekunder. → 
2 	Anslut till denna enhet med en mobiltelefon. → 
	Anslut till denna enhet med en ljudenhet. → 

Obs!

Du kan ansluta från denna enhet till en Bluetooth-enhet (sida 23).

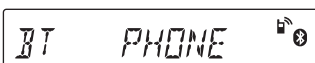
Om du inte kan ansluta från denna enhet till Bluetooth-enheten, starta parningen igen.

3 Handsfreesamtal och musikströmning



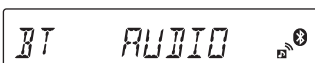
Prata med handsfree

Att göra	Åtgärd
Ta emot ett samtal/avsluta ett samtal	Tryck på .
Avvisa ett samtal	Tryck och håll nere under två sekunder.
Ring upp igen	1 Tryck på SOURCE/OFF. → 2 Tryck och håll nere under 3 sekunder.
Överföra ett samtal	Tryck och håll nere under två sekunder.



Musikströmning

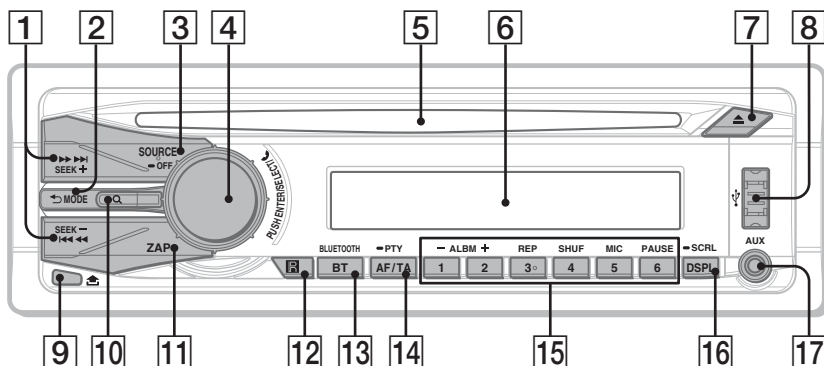
Att göra	Åtgärd
Lyssna	1 Tryck på SOURCE/OFF. → 2 Tryck på Starta uppspelning på ljudenheten.
Uppspelning/paus (AVRCP)*	Tryck på 6 (PAUSE).
Hoppa över spår (AVRCP)*	Tryck på ⏮/⏭ .



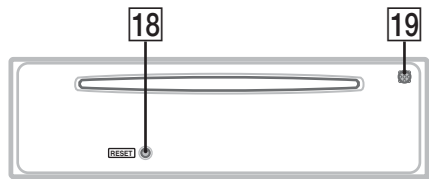
* Funktionen kan variera beroende på ljudenheten.

Kontrollernas placering och grundläggande användning

Huvudenhet



Frontpanelen borttagen



Detta avsnitt innehåller anvisningar om kontrollernas placering och grundläggande användning. Mer information finns på respektive sida.

1 SEEK +/- -knappar

CD/USB:

Används för att hoppa över spår (tryck), för att kontinuerligt hoppa över spår (tryck, tryck därefter igen inom cirka en sekund och håll) och för att spola bakåt/snabbspola framåt ett spår (tryck och håll).

Radio:

Ställa in stationer automatiskt (tryck); hitta en station manuellt (tryck och håll).

Bluetooth-ljudenhet*1:

Hoppa över spår (tryck).

2 ↶ (BACK)/MODE-knapp sida 15, 16, 20, 21

Tryck för att: Återgå till föregående visning/ välja radioband (FM/MW/LW)/välja uppspelningsläge för iPod.

Tryck och håll nere för att: Aktivera/ inaktivera passagerarkontroll.

3 SOURCE/OFF-knapp*2

Tryck för att starta enheten eller ändra källan (Radio/CD/USB/AUX/Bluetooth ljud/ Bluetooth-mobil).

Tryck och håll i en sekund för att stänga av enheten.

Tryck under två sekunder eller mer för att stänga av strömmen och visningen försvinner.

4 Kontrollratt/välja / (handsfree) -knapp

Justera volymen (vrid); välj inställning (tryck och vrid); ta emot/avsluta ett samtal (tryck).

- 5 Skivfack**
Sätt i skivan (med etiketten vänd uppåt), uppspelningen startar.
- 6 Skärm**
- 7 ▲ (utmatnings)-knapp**
Mata ut skivan.
- 8 USB-anslutning** sida 19, 20
Anslutning för USB-enhet.
- 9 📶 -knapp (frigöring av frontpanel)** sida 7
- 10 Q (BROWSE)-knapp** sida 15
Aktiverar Quick-BrowZer-läget.
- 11 ZAP-knapp** sida 16
Aktivera ZAPPIN™-läge.
- 12 Sensor för fjärrkontrollen**
- 13 BT (BLUETOOTH)-knapp** sida 22
Bluetooth-signal på/av, parning.
- 14 AF (alternativa frekvenser)/
TA (trafikmeddelande)/
PTY (programtyp)-knapp** sida 17, 18
Används för att ställa in AF och TA (tryck); väljer PTY (tryck och håll) i RDS.
- 15 Sifferknappar**
CD/USB:
①/②: **ALBM -/+** (under MP3/WMA/ACC-uppspelning)
Hoppa över album (tryck); hoppa över album kontinuerligt (tryck och håll).
③: **REP***2 sida 18, 19, 21
④: **SHUF** sida 18, 19, 21
⑥: **PAUSE**
För att pausa under uppspelning. För att avbryta, tryck igen.
Radio:
Ta emot lagrade stationer (tryck); lagra stationer (tryck och håll).
Bluetooth-ljudenhet*1:
⑥: **PAUSE**
För att pausa under uppspelning. För att avbryta, tryck igen.
Bluetooth-telefon:
⑤: **MIC** sida 23
- 16 DSPL (display)/SCRL (rulla)-knapp** sida 17, 18, 19, 20, 21
Används för att ändra visningsalternativ (tryck); rulla visningsalternativet (tryck och håll).

- 17 AUX-kontakt** sida 27
För att ansluta en bärbar ljudenhet.

- 18 RESET-knapp** (placerad bakom frontpanelen) sida 6

- 19 Mikrofon** sida 23

Obs!

Täck inte över mikrofonen, handsfree-funktionen kanske inte fungerar som den ska.

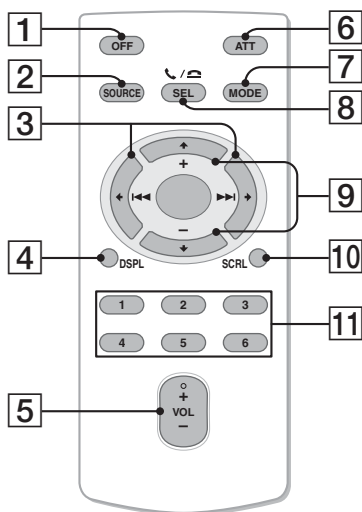
*1 Om en Bluetooth-ljudenhet (stödjer AVRCP i Bluetooth-tekniken) är ansluten. Beroende på enheten, är vissa funktioner inte tillgängliga.

*2 Knappen har en förhöjning som kan kännas med fingret.

Obs!

Se till att ingen USB-enhet är ansluten om en skiva matas ut eller sätts in, för att undvika att skada skivan.

Fjärrkontroll RM -X304



Ta bort isoleringsfilmen innan du använder den (sida 7).

1 OFF-knapp

Slå av strömmen eller stoppa källan.

2 SOURCE-knapp

Slå på strömmen; ändra källa (Radio/CD/USB/AUX/Bluetooth-ljud/Bluetooth-telefon).

3 ◀ (◀◀)/▶ (▶▶)-knappar

Styra Radio/CD/USB/Bluetooth-ljud, samma som (SEEK) -/+ på enheten. Inställning, ljudinställning, etc., kan styras med ◀ ▶.

4 Knappen DSPL (display)

För att ändra visningsalternativ.

5 VOL (volym) +/- -knapp

Justera volymen.

6 ATT (attenuate)-knapp

Används för att dämpa ljudet. Tryck igen för att avbryta.

7 MODE-knapp

Tryck för att välja radiobandet (FM/MW/LW)/ välja uppspelningsläge för iPod. Tryck och håll för att aktivera eller inaktivera passagerarstyrning.

8 SEL (val)/ ◀ / ▶ (handsfree)-knapp

Samma som valknappen på enheten.

9 ↑ (+)/↓ (-)-knappar

Styra CD/USB, samma som (1)/(2) (ALBM -/+) på enheten.

Inställning, ljudinställning, etc., kan styras med ↑ ↑.

10 SCRL-knapp (rulla)

Rulla texten på skärmen.

11 Sifferknappar

Ta emot lagrade stationer (tryck); lagra stationer (tryck och håll).

* Knappen har en förhöjning som kan kännas med fingret.

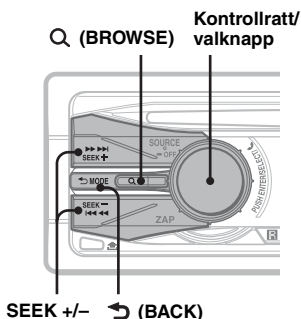
Obs!

Om enheten stängs av och visningen på skärmen försvinner, kan man inte styra den med fjärrkontrollen om inte enheten först startas genom att man trycker på (SOURCE/OFF) på enheten eller sätter i en skiva.

Söka efter ett spår

Söka efter ett spår enligt namn — Quick-BrowZer

Du kan enkelt söka efter ett spår på en CD-skiva eller en USB-enhet enligt kategori.



- 1 Tryck på **Q (BROWSE)**.
Enheten går till Quick-BrowZer-läget, och listan över sökkategorier visas.
- 2 Vrid kontrollratten för att välja önskad sökkategori och tryck därefter på den för att bekräfta.
- 3 Upprepa steg 2 tills önskat spår är valt.
Uppspelningen startar.

Återgå till föregående skärmbild
Tryck på **↩ (BACK)**.

Lämna Quick-BrowZer-läget.
Tryck på **Q (BROWSE)**.

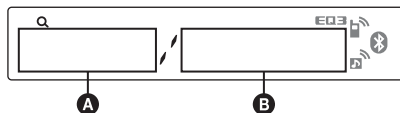
Obs!

När du aktiverar Quick-BrowZer-läget, avbryts inställningen för repeat/shuffle.

Söka genom att hoppa över poster — Jump-läge

Om det finns många poster i en kategori kan du snabbt söka önskad post.

- 1 Tryck på **(SEEK)** + i Quick-BrowZer-läge.
Följande skärmbild visas.



- A** Aktuellt postnummer
- B** Totala antalet poster i det aktuella skiktet

Namnet visas.

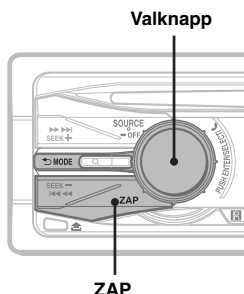
- 2 Vrid kontrollratten för att välja önskad post eller en post nära den önskade posten.
Den hoppar över i steg om 10% av det totala antalet poster.
- 3 Tryck på valknappen.
Skärmen återgår till Quick-BrowZer-läget och den valda posten visas.
- 4 Vrid kontrollratten för att välja önskad post och tryck på den.
Uppspelningen startar och den valda posten är ett spår.

Så här avbryts Jump-läge

Tryck på **↩ (BACK)** eller **(SEEK) -**.

Söka efter spår genom att lyssna på spåravsnitt — ZAPPIN™

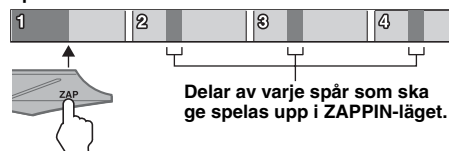
Genom att spela upp korta spåravsnitt från en CD-skiva eller USB-enhet i sekvens, kan du söka efter spår som du vill lyssna på. ZAPPIN-läget är lämpligt för att söka efter spår i lägena för blandning eller upprepade blandning.



1 Tryck på (ZAP) under uppspelning.

När "ZAPPIN" visas på skärmen, startar uppspelningen av ett ljudavsnitt från nästa spår. Ljudavsnittet spelas upp under en förinställd tid och därefter hörs ett klickljud och nästa ljudavsnitt startar.

Spår



2 Tryck på valknappen eller (ZAP) när ett spår som du vill lyssna på spelas upp.

Spåret som du vill välja återgår till normalt uppspelningsläge från början. För att söka ett spår i ZAPPIN-läget igen, upprepar du steg 1 och 2 igen.

Tips!

- Du kan välja uppspelningstiden mellan ungefär 6 sekunder/9 sekunder/30 sekunder (sida 26). Du kan inte välja vilket avsnitt av spåret som spelas upp.
- Tryck på (SEEK) +/- eller (1)/(2) (ALBM +/-) i ZAPPIN-läge för att hoppa över ett spår eller album.

Radio

Lagra och ta emot stationer

Viktigt

För att undvika att trafikfarliga situationer uppstår när du kör bör du ställa in stationer med BTM-funktionen (Best Tuning Memory).

Lagra automatiskt — BTM

1 Tryck flera gånger på (SOURCE/OFF) tills "TUNER" visas.

Tryck upprepade gånger på (MODE) för att välja band. Du kan välja FM1, FM2, FM3, MW eller LW.

2 Tryck in och håll valknappen intryckt. Setup-menyn visas.

3 Tryck flera gånger på valknappen tills BTM visas.

4 Tryck på (SEEK) +.

Enheten lagrar stationer i frekvensordning på sifferknapparna. En ljudsignal hörs när inställningen är lagrad.

Lagra manuellt

1 Medan du tar emot en station som du vill lagra, tryck och håll nere en sifferknapp (1 till 6) tills MEM visas.

Obs!

Om du försöker lagra en annan station på samma förinställda sifferknapp raderas den tidigare lagrade stationen.

Tips

Om en RDS-station lagras, lagras även AF/TA-inställningen (sida 17).

Mottagning av lagrade stationer

1 Välj bandet och tryck därefter på en sifferknapp (1 till 6).

Ställa in automatiskt

1 Välj band, tryck därefter på (SEEK) +/- för att söka efter stationen.

Sökningen avbryts när enheten tar emot en stationen. Upprepa detta tills den önskade stationen tas emot.

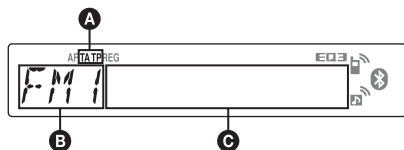
Tips

Om du vet vilken frekvens som stationen du vill lyssna på har, tryck och håll nere (SEEK) +/- för att lokalisera den ungefärliga frekvensen, tryck därefter flera gånger på (SEEK) +/- för finjustering av önskad frekvens (manuell inställning).

Översikt

FM-stationer som använder RDS (Radio Data System) sänder ohörbar digital information tillsammans med signaler för vanliga radioprogram.

Visningsalternativ



- A** TA/TP*1
- B** Radioband, Funktion
- C** Frekvens*2 (namn på programtjänst), Förinställt nummer, Klocka, RDS-data

*1 TA blinkar under trafikinformation. TP tänds när en sådan station tas emot.

*2 När enheten tar emot RDS-stationen, visas * till vänster om frekvensindikeringen.

För att ändra visningsalternativ **C** trycker du på **(DSPL)**.

RDS-tjänster

Enheten ger automatiskt RDS-tjänster enligt följande:

AF (Alternativa frekvenser)

Väljer och återinställer stationen med den starkaste signalen i ett nät. Genom att använda denna funktion kan du lyssna kontinuerligt på samma program under en långkörning utan att behöva ändra stationsinställningar manuellt.

TA (Trafikmeddelande)/TP (Trafikprogram)

Tillhandahåller aktuell trafikinformation/program. Information/program som tas emot, avbryter den för tillfället valda källan.

PTY (Programtyper)

Visar den för tillfället mottagna programtypen. Söker även din valda programtyp.

CT (Clock Time)

Klockan ställs med CT-data (Clock Time) från RDS-överföringen.

Observera

- I vissa länder/områden är inte alla RDS-funktioner tillgängliga.
- RDS fungerar eventuellt inte ordentligt om signalstyrkan är svag eller om den inställda stationen inte sänder RDS-data.

Ställa in AF och TA

- 1 Tryck upprepade gånger på **(AF/TA)** tills vald inställning visas.

Välj	Till
AF-ON	aktivera AF och inaktivera TA.
TA-ON	aktivera TA och inaktivera AF.
AF, TA-ON	aktivera både AF och TA.
AF, TA-OFF	inaktivera både AF och TA.

Lagra RDS-stationer med AF- och TA-inställningen

Du kan förinställa RDS-stationer med AF/TA-inställning. Om du använder BTM-funktionen, lagras endast RDS-stationer med samma AF-/TA-inställning. Om du förinställer manuellt, kan du förinställa både RDS och icke-RDS-stationer med AF/TA-inställningen för varje.

- 1 Ställ in AF/TA och lagra därefter stationen med BTM eller manuellt.

Mottagning av brådskande trafikmeddelanden

Med AF eller TA i läget ON, avbryter nödmeddelanden automatiskt den för tillfället valda källan.

Tips

Om du justerar volymnivån under ett trafikmeddelande, lagras inställningen i minnet för efterföljande trafikmeddelanden, oberoende av den övergripande volyminställningen.

Fortsätta lyssna på ett regionalt program — REG

När AF-funktionen är aktiverad, begränsar enhetens fabriksinställning mottagningen till en speciell region, så du inte växlas till en annan regional station med en starkare frekvens.

Om du lämnar detta regionala programs mottagningsområde, ställer du in REG-OFF vid FM-mottagning (sida 26).

Obs!

Denna funktion fungerar inte i Storbritannien och några andra länder.

Funktion för lokal länkning (endast Storbritannien)

Denna funktion gör det möjligt att välja andra lokala stationer i området även om de inte finns lagrade på sifferknapparna.

- 1 Under FM-mottagning trycker du på en sifferknapp (**(1)** till **(6)**) som har en lokal station lagrad.

fortsätter på nästa sida →

- Tryck igen, inom fem sekunder, på sifferknappen för den lokala stationen. Upprepa detta tills den lokala stationen tas emot.

Välja PTY

- Tryck och håll (AF/TA) (PTY) under FM-mottagning.



Namnet på den aktuella programtypen visas om stationen sänder PTY-data.

- Tryck flera gånger på (AF/TA) (PTY) tills önskad programtyp visas.

- Tryck på (SEEK) +/-.

Enheten börjar söka efter en station som sänder den valda programtypen.

Programtyper

NEWS (nyheter), **AFFAIRS** (aktuellt), **INFO** (information), **SPORT** (sport), **EDUCATE** (utbildning), **DRAMA** (teater), **CULTURE** (kultur), **SCIENCE** (vetenskap), **VARIED** (underhållning), **POP M** (popmusik), **ROCK M** (rockmusik), **EASY M** (lättylssnat), **LIGHT M** (lätt klassiskt), **CLASSICS** (klassisk musik), **OTHER M** (övrig musik), **WEATHER** (väder), **FINANCE** (ekonomi), **CHILDREN** (för barn), **SOCIAL A** (sociala frågor), **RELIGION** (andliga frågor), **PHONE IN** (telefonväkteri), **TRAVEL** (resor & semester), **LEISURE** (fritid & hobby), **JAZZ** (jazzmusik), **COUNTRY** (countrymusik), **NATION M** (nationell musik), **OLDIES** (gamla godingar), **FOLK M** (folkmusik), **DOCUMENT** (dokumentärer)

Obs!

Den här funktionen kan inte användas i länder eller regioner där PTY-data inte finns tillgängliga.

Ställa in CT

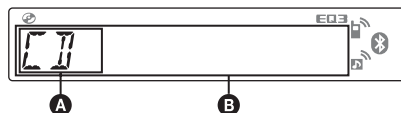
- Ställ in CT-ON under setup (sida 26).

Observera

- CT-funktionen kommer eventuellt inte att fungera även om du tar emot en RDS-station.
- Det kan finnas en tidsskillnad mellan tiden som ställs med CT-funktionen och den verkliga tiden.

CD

Visningsalternativ



- Källa
- Spårnamn*¹, skriv-/artistnamn*¹, artistnamn*¹, albumnummer*², albumnamn*¹, spårnummer/förfluten uppspelningstid, klocka

*¹ Informationen från en CD TEXT-, MP3-/WMA-/AAC-skiva visas.

*² Albumnummer visas endast när du byter album.

Tryck på (DSPL) för att ändra visningsalternativ

B.

Tips

Visade alternativ kan variera, beroende på modell, typ av skiva, inspelningsformat och inställningar.

Upprepad och blandad spelning

- Tryck flera gånger på (3) (REP) eller (4) (SHUF) under uppspelning tills önskad inställning visas.

Välj	För att spela
SPÅR	spår flera gånger.
ALBUM*	ett album upprepade gånger.
SHUF ALBUM*	ett album i slumpvis ordning.
SHUF DISC	skivor i slumpvis ordning.

* Om en MP3/WMA/AAC-fil spelas.

För att återgå till normal uppspelning, välj "OFF" eller SHUF OFF.

USB-enheter

Mer information om kompatibiliteten för din USB-enhet, finns på supportwebbplatsen.

Supportwebbplats

<http://support.sony-europe.com>

- USB-enheter av typen MSC (Mass Storage Class) och MTP (Media Transfer Protocol) som följer USB-standarderna kan användas.
- Motsvarande codec är MP3 (.mp3), WMA (.wma) och AAC (.m4a).
- Det rekommenderas att du säkerhetskopierar USB-data.

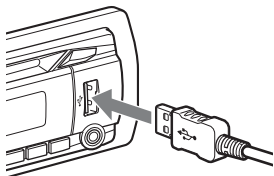
Obs!

Anslut USB-enheten efter att du har startat motorn. Beroende på USB-enheten, kan fel eller skador inträffa om den ansluts innan du startar motorn.

Spela upp från en USB-enhet

1 Anslut USB-enheten till USB-kontakten.

Vid anslutning, använd den kabel som levererades med USB-enheten.



Uppspelningen startar.

Om det redan finns en USB-enhet ansluten, startar du uppspelningen genom att trycka på **(SOURCE)** flera gånger tills "USB" visas.

Tryck på **(SOURCE/OFF)** under en sekund för att stoppa uppspelning.

Ta bort USB-enheten

1 Stoppa uppspelningen av USB-enheten.

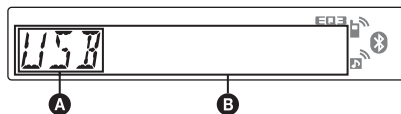
2 Ta bort USB-enheten.

Om du tar bort USB-enheten under uppspelning kan data i den förstöras.

Observera

- Använd inte USB-enheter som är så stora eller tunga att de ramlar ner på grund av vibrationer eller gör att anslutningen blir glapp.
- Ta inte bort frontpanelen under uppspelning från USB-enheten, eftersom USB-data kan skadas.
- Denna enhet kan inte upptäcka USB-enheter via en USB-hubb.

Visningsalternativ



A Källa

B Spårnamn, artistnamn, albumnummer*, albumnamn, spårnummer/förfluten uppspelningstid, klocka

* Albumnummer visas endast när du byter album.

Tryck på **(DSPL)** för att ändra visningsalternativ **B**.

Observera

- Visade alternativ varierar, beroende på USB-enheten, inspelat format och inställningar. Mer information finns på supportwebbplatsen.
- Maximalt antal visningsbara data är som följer:
 - mappar (album): 128
 - filer (spår) och mapp: 500
- Lämna inte USB-enheter i en parkerad bil eftersom fel kan uppstå.
- Det kan ta tid innan uppspelning börjar, beroende på mängden inspelad information.
- DRM-filer (Digital Rights Management) kan inte spelas.
- Vid uppspelning eller vid snabbspolning framåt/bakåt av en VBR (variable bit rate) MP3/WMA/AAC-fil kan det hända att förfluten speltid inte visas korrekt.
- Uppspelning av följande MP3/WMA/AAC-filer stöds inte.
 - förlustfri komprimering
 - copyright-skyddad

Upprepad och blandad spelning

1 Tryck flera gånger på **(3)** (REP) eller **(4)** (SHUF) under uppspelning tills önskad inställning visas.

Välj	För att spela
SPÅR	spår flera gånger.
ALBUM	ett album upprepade gånger.
SHUF-ALBUM	ett album i slumpvis ordning.
SHUF DEVICE	enhet i slumpvis ordning.

Efter 3 sekunder är inställningen klar.

För att återgå till normal uppspelning, välj "OFF" eller "SHUF OFF".

iPod

Mer information om kompatibiliteten för din iPod, finns på se "Om iPod" på sidan 28 eller besök supportwebbplatsen.

I denna bruksanvisning, används "iPod" som en allmän benämning för iPod-funktioner på iPod- eller iPhone-enheten, om inte något annat anges i texten eller bilderna.

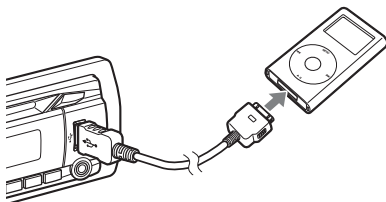
Supportwebbplats

<http://support.sony-europe.com>

Spela upp iPod

Innan du ansluter iPod, vrider du ner volymen på denna enhet.

1 Anslut iPod till USB-kontakten via dockningskontakten på USB-kabeln.



iPod startar automatiskt och bilden nedan visas på iPod-skärmen.*



Tips

Vi rekommenderar RC-100IP USB-kabeln (medföljer ej) för att ansluta dockningskontakten.

Spåren på iPod börjar automatiskt spelas upp från den senaste punkten som spelades. Om det redan finns en iPod-enhet ansluten, startar du uppspelningen genom att trycka på (SOURCE/OFF) upprepade gånger tills "USB" visas. ("IPD" visas på skärmen när iPod upptäckts.)

* Logotypen visas inte på skärmen om en iPod touch eller iPhone är ansluten eller om den iPod som senast spelades upp användes med passagerarstyrning.

2 Tryck på (MODE) för att välja uppspelningsläge.

Läget växlar enligt följande:

RESUMING → ALBUM → TRACK →
PODCAST* → GENRE → PLAYLIST
→ ARTIST

* Kanske inte visas beroende på iPod-inställningen.

3 Ställ in volymen.

Tryck på (SOURCE/OFF) under en sekund för att stoppa uppspelning.

Ta bort iPod-enheten

1 Stoppa iPod-uppspelningen.

2 Ta bort iPod-enheten.

Varning för iPhone

När du ansluter en iPhone via USB, styrs telefonvolymen av själva iPhone-enheten. För att undvika plötsliga höga ljud efter ett samtal, ska du inte öka volymen på enheten under ett telefonsamtal.

Observera

- Ta inte bort frontpanelen under uppspelning från iPod-enheten, annars kan data skadas.
- Denna enhet kan inte upptäcka iPod-enheter via en USB-hubb.

Tips!

- När tändningsnyckeln ställs i ACC-läget och enheten är på, laddas iPod-enheten.
- Om iPod kopplas bort under uppspelning, visas "NO DEV" på enhetens skärm.

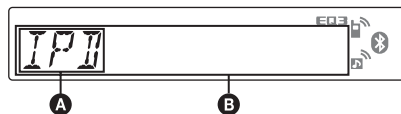
Fortsatt uppspelning

När iPod-enheten ansluts till dockningskontakten, ändras läget för denna enhet till läget för att återuppta uppspelning och uppspelningen startar i det läget som ställts in av iPod-enheten.

I läget för att återuppta uppspelning fungerar inte följande knappar.

- (3) (REP)
- (4) (SHUF)

Visningsalternativ



- A Source (iPod)-indikering
- B Spårnamn, artistnamn, albumnamn, spårnummer/förfluten uppspelningstid, klocka

Tryck på (DSPL) för att ändra visningsalternativ B.

Tips

När album/podcast/genre/artist/spellista ändras, visas dess artikelnummer momentant.

Obs!

Vissa bokstäver lagrade i iPod kan inte visas korrekt.

Ställa in uppspelningsläge

1 Tryck på **(MENU)** under pågående uppspelning.

Läget växlar enligt följande:

**ALBUM → TRACK → PODCAST* →
GENRE → PLAYLIST → ARTIST**

* Kanske inte visas beroende på iPod-inställningen.

Hoppa över album, podcast, genre, spellistor och artister

Till	Tryck på
Hoppa över	(1)/(2) (ALBM -/+) [tryck en gång för varje]
Hoppa över kontinuerligt	(1)/(2) (ALBM -/+) [håll till önskad punkt]

Upprepad och blandad spelning

1 Tryck flera gånger på **(3)** (REP) eller **(4)** (SHUF) under uppspelning tills önskad inställning visas.

Välj	För att spela
↶ SPÅR	spår flera gånger.
↶ ALBUM	ett album upprepade gånger.
↶ PODCAST	podcast upprepade gånger.
↶ ARTIST	en artist upprepade gånger.
↶ PLAYLIST	en spellista upprepade gånger.
↶ GENRE	genre upprepade gånger.
SHUF-ALBUM	ett album i slumpvis ordning.
SHUF PODCAST	podcast i slumpvis ordning.
SHUF ARTIST	en artist i slumpvis ordning.
SHUF PLAYLIST	en spellista i slumpvis ordning.
SHUF GENRE	en genre i slumpvis ordning.
SHUF DEVICE	en enhet i slumpvis ordning.

Efter 3 sekunder är inställningen klar.

För att återgå till normal uppspelning väljer du **"↶ OFF"** eller **"SHUF OFF"**.

Styra en iPod direkt — Passagerarkontroll

Du kan styra en iPod ansluten till dockningskontakten direkt.

1 Under uppspelning, trycker och håller du **(MODE)**.

"MODE IPOD" visas och du kan nu styra iPod-enheten direkt.

Ändra visningsalternativ.

Tryck på **(DSPL)**.

Visningsalternativen växlar enligt följande:

Spårnamn → Artistnamn → Albumnamn →
MODE IPOD → Klocka

Inaktivera passagerarkontrollläget

Tryck och håll nere **(MODE)**.

Då visas "MODE AUDIO" och uppspelningsläget ändras till "RESUMING."

Observera

- Volymen kan endast justeras på enheten.
- Om detta läge avbryts, inaktiveras inställningen för upprepning.

Bluetooth (Handsfree-samtal och musikströmning)

Bluetooth-användning

För att använda Bluetooth-funktionen måste följande steg utföras.

1 Parning

När du ansluter Bluetooth-enheter första gången, krävs ömsesidig registrering. Detta kallas "parning." Denna registrering (parning) krävs endast första gången, eftersom enheten och de andra enheterna, känner igen varandra automatiskt från och med nästa gång. Du kan para ihop upp till 8 enheter. (Beroende på enheten, kanske du inte behöver mata in ett lösenord för varje anslutning.)

2 Anslutning

Om du vill använda enheten efter att parning har gjorts startar du anslutningen. Ibland medger parning automatisk anslutning.

3 Prata med handsfree/Musikstreaming

Du kan använda handsfree vid telefonsamtal och lyssna på musik när anslutningen har gjorts.

Supportwebbplats

<http://support.sony-europe.com>

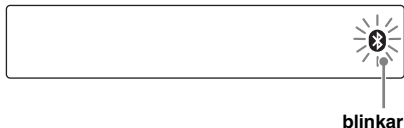
Parning

Registrera ("para ihop") först en Bluetooth-enhet (mobiltelefon, etc) och denna enhet med varandra. Du kan para ihop upp till 8 enheter. När parningen väl har gjorts behöver det inte göras igen.

1 Placera Bluetooth-enheten inom 1 m från den här enheten.

2 Tryck och håll (BT) tills blinkar (cirka fem sekunder).

Enheten går till standbyläge för parning.

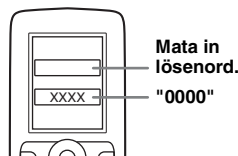


3 Ställ in Bluetooth-enheten så den söker efter den här enheten.

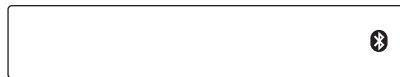
En lista med detekterade enheter visas på skärmen för den enhet som ska anslutas. Denna enhet visas som "XPLOD" på enheten som ska anslutas.



4 Om det inmatade lösenordet* krävs på skärmen för den anslutna enheten, mata in "0000."



Den här enheten och Bluetooth-enheten lagrar varandras information och när parningen har gjorts, är enheten klar för anslutning till den andra enheten.



" " blinkar och förblir därefter tänd när parningen är klar.

5 Ställ in Bluetooth-enheten så den ansluter till den här enheten.

" " eller " " visas när anslutningen har gjorts.

* Lösenordet kan kallas "passcode", "PIN-kod", "PIN-nummer" eller "Passkey", etc., beroende på enheten.

Obs!

Parningens standbyläge kopplas inte ner förrän anslutningen har gjorts.

Om Bluetooth-ikoner

Följande ikoner används av denna enhet.

	tänd: blinkar: släckt:	Bluetooth-signal på Parning standbyläge Bluetooth-signal av
	tänd: blinkar: släckt:	Ansluten Ansluter Ingen anslutning
	tänd: blinkar: släckt:	Ansluten Ansluter Ingen anslutning

Anslutning

Om parning redan har gjorts, fortsätt härifrån.

Aktivera Bluetooth-utsignaler på den här enheten

När du vill använda Bluetooth-funktionen ska du aktivera Bluetooth-utsignaler på den här enheten.

- 1 Tryck och håll **(BT)** tills  blinkar (cirka tre sekunder).

Bluetooth-signalen aktiveras.



Ansluta en mobiltelefon

- 1 Kontrollera att både den här enheten och mobiltelefonen har aktiverad Bluetooth-signal.

- 2 Anslut till den här enheten med mobiltelefonen.

 visas när anslutningen har gjorts.



Ansluta till den senast anslutna mobiltelefonen från den här enheten

- 1 Kontrollera att både den här enheten och mobiltelefonen har aktiverad Bluetooth-signal.

- 2 Tryck på **(SOURCE/OFF)** flera gånger tills "BT PHONE" visas.

- 3 Tryck på  (handsfree).

 blinkar medan anslutningen görs. Och därefter förblir  tänd när anslutningen är uppkopplad.

Obs!

Medan Bluetooth-ljud streamas kan du inte ansluta från den här enheten till mobiltelefonen. Anslut istället från mobiltelefonen till denna enhet. Ett anslutningsljud kan höras över uppspelningsljudet.

Tips

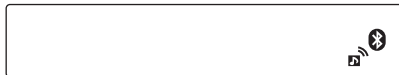
Med Bluetooth-signal aktiverad: när tändningen aktiveras ansluter den här enheten automatiskt till den senast anslutna mobiltelefonen. Men automatisk anslutning är också beroende av mobiltelefonens specifikation. Om denna enhet inte återansluter automatiskt kan du ansluta manuellt.

Ansluta till en ljudenhet

- 1 Kontrollera att både den här enheten och ljudenheten har aktiverad Bluetooth-signal.

- 2 Anslut till den här enheten med hjälp av ljudenheten.

 visas när anslutningen har gjorts.



Ansluta till den senast anslutna ljudenheten från den här enheten

- 1 Kontrollera att både den här enheten och ljudenheten har aktiverad Bluetooth-signal.

- 2 Tryck på **(SOURCE/OFF)** flera gånger tills "BT AUDIO" visas.

- 3 Tryck på **(6)**.

 blinkar medan anslutningen görs. Och därefter förblir  tänd när anslutningen är uppkopplad.

Prata med handsfree

Kontrollera först att enheten och mobiltelefonen är anslutna.

Ta emot samtal

När ett samtal tas emot avges en ringsignal från bilens högtalare.

- 1 Tryck på  (handsfree) när ett samtal tas emot med en ringsignal.

Telefonsamtalet startar.

Avsluta ett samtal

Tryck på  (handsfree) en gång till.

För att avvisa ett inkommande samtal, trycker och håller du  (handsfree) under 2 sekunder.

Inställning av mikrofonförstärkning

Du kan växla mellan två volymnivåer (LOW eller HI) för att ställa in en lämplig nivå för den andra parten under ett samtal.

- 1 Tryck på **(5)** under ett samtal. Alternativet växlar enligt följande:

MIC-LOW ↔ MIC-HI

Obs!

Mikrofonen på den här enheten finns på baksidan av frontpanelen (sida 12). Täck inte över mikrofonen med tejp etc.

Ringa samtal

Det går att ringa samtal från den här enheten med återuppringning.

- 1 Tryck på **(SOURCE/OFF)** flera gånger tills "BT PHONE" visas.
- 2 Tryck och håll **(handsfree)** under 3 sekunder eller mer.
Telefonsamtalet startar.

Avsluta ett samtal

Tryck på **(handsfree)** en gång till.

Om du vill ringa en annan telefon, använder du mobiltelefonen och överför därefter samtalet. Mer information om att överföra samtal finns i nästa stycke.

Överföra samtal

För att aktivera/inaktivera lämplig enhet (den här enheten/mobiltelefonen), kontrollera följande.

- 1 Tryck och håll **(handsfree)** eller använd mobiltelefonen.

Mer information om användning av mobiltelefonen finns i mobiltelefonens bruksanvisning.

Obs!

För vissa mobiltelefoner kan handsfree-anslutningen avbrytas när du försöker överföra samtal.

Aktivering med röstuppringning

Du kan aktivera röstuppringning med en mobiltelefon som är ansluten till den här enheten genom att säga rösttaggen som lagrats på mobiltelefonen och därefter ringa ett samtal.

- 1 Tryck på **(SOURCE/OFF)** flera gånger tills "BT PHONE" visas.
- 2 Tryck på **(handsfree)**.
Mobiltelefonen går in i röstuppringningsläget.
- 3 Säg rösttaggen som är lagrad på mobiltelefonen.
Din röst känns igen och samtalet kopplas upp.

Observera

- Kontrollera att enheten och mobiltelefonen är anslutna i förväg.
- Lagra en rösttagg i mobiltelefonen i förväg.
- Om du aktiverar röstuppringning med en mobiltelefon ansluten till den här enheten, fungerar inte alltid denna funktion i vissa fall.
- Ljud som när motorn är igång kan störa ljudet för igenkänning. För att förbättra igenkänning ska den användas när ljudet har minimerats.
- Röstuppringning fungerar eventuellt inte i vissa situationer, beroende på hur effektiv mobiltelefonens igenkänningsfunktion är. Mer information finns på supportplatsen (sida 22).

Tips!

- Tala på samma sätt som du gjorde när du lagrade rösttaggen.
- Lagra en rösttagg medan du sitter i bilen via den här enheten med källan BT PHONE vald.

Musikstreaming

Lyssna på musik från en ljudenhet

Du kan lyssna på musik från en ljudenhet på denna enhet om ljudenheten stödjer A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) i Bluetooth-tekniken.

- 1 Vrid ner volymen på denna enhet.
- 2 Tryck på **(SOURCE/OFF)** flera gånger tills "BT AUDIO" visas.
- 3 Använd ljudenheten för att starta uppspelning.
- 4 Ställ in ljudvolymen på den här enheten.

Justera volymnivån

Volymnivån kan justeras för eventuella skillnader mellan enheten och Bluetooth-ljudenheten.

- 1 Starta uppspelningen från Bluetooth-ljudenheten med dämpad volym.
- 2 Ställ in din normala volymnivå på enheten.
- 3 Tryck flera gånger på valknappen tills BTA visas och vrid på volymratten för att ställa in ingångsnivån (–8 dB till +18 dB).

Använda en ljudenhet med denna enhet

Du kan använda följande funktioner på den här enheten om ljudenheten stödjer AVRCP (Audio Video Remote Control Profile) i Bluetooth-tekniken. (Användningen skiljer sig beroende på ljudenheten.)

Till	Tryck på
Spela upp	(⏸) (PAUSE)* på den här enheten.
Pausa	(⏸) (PAUSE)* på den här enheten.
Hoppa över spår	SEEK -/+ (⏮/⏭) [en gång för varje spår]

* Beroende på enheten, kan du behöva trycka två gånger.

Andra användningar än de ovan ska utföras på ljudenheten.

Observera

- Medan en ljudenhet spelas visas inte information som spårnummer, tid, uppspelningsstatus etc. för en ansluten ljudenhet, på den här enheten.
- Även om källan ändras på den här enheten stoppas inte uppspelningen av ljudenheten.

Tips

Du kan ansluta en mobiltelefon som stödjer A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) som en ljudenhet och lyssna på musik.

Ta bort registrering av parade enheter

- 1 Tryck och håll (SOURCE/OFF) under 1 sekund för att stänga av strömmen.
- 2 Om (BT) tänds trycker du och håller (BT) tills (BT) släcks.
- 3 Tryck in och håll valknappen intryckt.
- 4 Tryck flera gånger på valknappen tills "BT INIT" visas.
- 5 Tryck på (SEEK) +. Initialiseringen startar. Det tar 3 sekunder att ta bort alla registreringar. Stäng inte av strömmen medan "INITIAL" blinkar.

Övriga funktioner

Ändra ljudinställningarna

Justera ljudegenskaperna

- 1 Tryck på valknappen flera gånger tills önskat alternativ visas.
- 2 Vrid kontrollratten för att justera det valda alternativet.
- 3 Tryck på (BACK).
Inställningen är klar och skärmen återgår till att visa normalt mottagnings-/uppspelningssläge.

Följande alternativ kan ställas in (följ sidhänvisningen för detaljerad information):

EQ3

Väljer en equalizerkurva för 7 olika musiktyper (XPLOD, VOCAL, EDGE, CRUISE, SPACE, GRAVITY, CUSTOM eller OFF).

LOW*¹, MID*¹, HI*¹ (sida 26)

BAL (Balans)

Justerar ljudbalansen mellan vänster och höger högtalare.

FAD (Fader)

Justerar relativ nivå mellan fram- och bakhögtalare.

SUB*² (Subwoofervolym)

Justerar volymen för subwoofern.

AUX*³ (AUX-nivå)

Justerar volymen för varje ansluten extrautrustning: "+18 dB" – "0 dB" – "-8 dB." Denna inställning eliminerar behovet att justera volymnivån mellan olika källor.

BTA*⁴ (BT-ljudnivå)

Justerar volymen för varje ansluten Bluetooth-ljudenhet: "+18 dB" – "0 dB" – "-8 dB." Denna inställning eliminerar behovet att justera volymnivån mellan olika källor (sida 24).

*¹ När EQ3 aktiveras.

*² ATT visas med den lägsta inställningen och kan justeras upp 21 steg.

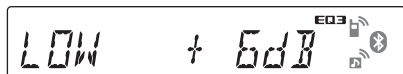
*³ När AUX-källa är aktiverad (sida 27).

*⁴ När Bluetooth-ljudkällan är aktiverad (sida 24).

Anpassa equalizerkurvan — EQ3

Med CUSTOM i EQ3 kan du göra egna equalizerinställningar.

- Välj en källa, tryck därefter på valknappen upprepade gånger för att välja "EQ3."**
- Vrid kontrollratten för att välja "CUSTOM."**
- Tryck på valknappen flera gånger tills LOW, MID eller HI visas.**
- Vrid kontrollratten för att justera det valda alternativet.**
Volymnivån är justerbar i steg om 1 dB, från –10 dB till +10 dB.



Upprepa stegen 3 och 4 för att ställa in equalizerkurvan.
Återgå till fabriksinställd equalizerkurva genom att trycka och hålla valknappen innan inställningen är klar.

- Tryck på ↵ (BACK).**
Inställningen är klar och skärmen återgår till att visa normalt mottagnings-/uppspelningsläge.

Tips

Det går även att justera andra equalizertyper.

Justera inställningsalternativ — SET

- Tryck in och håll valknappen intryckt.**
Setup-menyn visas.
- Tryck på valknappen flera gånger tills önskat alternativ visas.**
- Vrid kontrollratten för att välja inställning (till exempel ON eller OFF).**
- Tryck in och håll valknappen intryckt.**
Inställningen är klar och skärmen återgår till att visa normalt mottagnings-/uppspelningsläge.

Obs!

Visade alternativ varierar, beroende på källa och inställning.

Följande alternativ kan ställas in (följ sidhänvisningen för detaljerad information):

CLOCK-ADJ (Klockjustering) (sida 7)

CT (Clock Time)

Aktiverar CT-funktionen: "ON", "OFF" (sida 17, 18).

BEEP

Aktiverar tonsignalen: "ON", "OFF."

AUX-A*1 (AUX Audio)

Aktiverar AUX-källvisningen: "ON", "OFF" (sida 27).

A.OFF (Automatisk avstängning)

Stänger av automatisk efter önskad tid när enheten stängs av: "NO", "30 S (sekunder)", "30 M (minuter)", "60 M (minuter)".

MIC*1 (Mikrofon)

- "EXT": för att automatiskt växla till den externa mikrofonen när den är ansluten.
- "INT": för att välja endast den interna mikrofonen.

DEMO (Demonstration)

Aktiverar demonstrationen: "ON", "OFF".

DIM (Dimmer)

Ändrar ljusstyrkan på skärmen: "ON", "OFF".

A.SCRL (Auto Scroll)

Rullar automatiskt långa texter: "ON", "OFF".

LOCAL (lokalt sökläge)

- ON: för att endast ställa in stationer med starkare signaler.
- OFF: för att ställa in normal mottagning

MONO*2 (Monoläge)

Väljer monomottagning för att förbättra FM-mottagningen: "ON", "OFF".

REG*2 (regional)

Begränsar mottagningen till en specifik region: "ON", "OFF" (sida 17).

Z.TIME (Zappin Time)

Väljer uppspelningstiden för ZAPPIN-funktionen.

- "Z.TIME-1 (cirka 6 sekunder)", "Z.TIME-2 (cirka 9 sekunder)", "Z.TIME-3 (cirka 30 sekunder)".

LPF (lågpassfilter)

Väljer brytfrekvens för subwoofern: "OFF", "80 Hz", "100 Hz", "120 Hz", "140 Hz", "160 Hz".

LPF NORM/REV (lågpassfilter normalt/omvänt)

Väljer subwooferfasen: "NORM", "REV".

HPF (högpassfilter)

Väljer brytfrekvens för fram/bak-högtalare: "OFF", "80 Hz", "100 Hz", "120 Hz", "140 Hz", "160 Hz".

LOUD (Ljudstyrka)

Förstärker bas och diskant för tydligt ljud vid låga volymnivåer: "ON", "OFF".

DM+

Aktiverar DM+funktionen: "ON", "OFF".

BTM (sida 16)

BT INIT*1 (Bluetooth-initialisering) (sida 25)

*1 När enheten är avstängd.

*2 När FM tas emot.

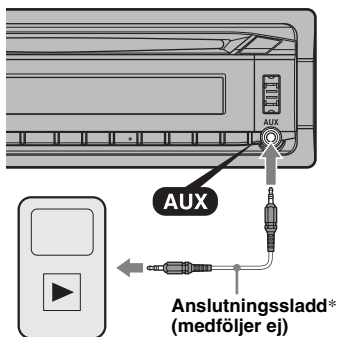
Använda extrautrustning

Extra ljudutrustning

Genom att ansluta en extra bärbar ljudenhet till AUX-kontakten (stereo mini-uttag) på enheten och sedan välja källan, kan du lyssna på den via bilens högtalare. Det går att justera volymnivå för att kompensera skillnaden mellan enheten och den bärbara ljudenheten. Följ anvisningarna nedan.

Ansluta den bärbara ljudenheten

- 1 Stäng av den bärbara ljudenheten.
- 2 Vrid ner volymen på enheten.
- 3 Anslut enheten.



* Se till att du använder rätt typ av kontakt.

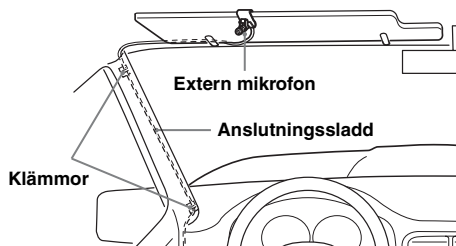
Justera volymen

Se till att justera volymen för varje ansluten ljudenhet innan du börjar spela upp.

- 1 Vrid ner volymen på enheten.
- 2 Tryck på **(SOURCE/OFF)** flera gånger tills "AUX" visas.
Därefter visas "AUX FRONT IN".
- 3 Starta uppspelningen av den bärbara ljudenheten med dämpad volym.
- 4 Ställ in din normala volymnivå på enheten.
- 5 Justera signalnivån (sida 25).

Extern mikrofon XA-MC10

Genom att ansluta en extra extern mikrofon till mikrofoningången, kan ljudkvaliteten förbättras när du talar genom denna enhet.



Tips

Du kan ställa in mikrofonernas prioritet (sida 26).

Obs!

Anslut XA-MC10 som extern mikrofon. Du kanske inte kan ringa eller fel kan inträffa om en annan enhet ansluts.

Övrig information

Försiktighetsåtgärder

- Låt enheten svalna innan du startar den, om bilen har varit parkerad i direkt solljus.
- Motorantennen matas ut automatiskt.

Kondenserad fukt

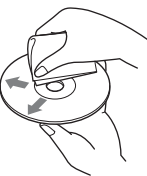
Om kondens uppstår inuti enheten, ska du ta ut skivan och vänta cirka en timme tills det torkar bort, annars kommer enheten inte att fungera som den ska.

För att bibehålla en hög ljudkvalitet

Låt inte enheten eller skivorna komma i kontakt med vätskor.

Om skivor

- Utsätt inte skivorna för direkt solljus eller värmekällor som t ex varmluftskanaler och lämna dem inte i en bil som är parkerad i direkt solljus.
- Innan du spelar en skiva bör du rengöra den med en rengöringsduk. Torka av skivan från mitten och utåt. Använd inga lösningsmedel som bensin, thinner eller andra rengöringsmedel.
- Denna enhet är utformad för att spela upp skivor som följer CD-standarden (Compact Disc). DualDiscs och vissa musikskivor som kodats med teknik för skydd av upphovsrätt följer inte CD-standarden och dessa skivor kan inte spelas på denna enhet.
- **Skivor som denna enhet INTE kan spela**
 - Skivor med etiketter, klistermärken eller tejp fäst på ytan. Om du spelar sådana skivor kan det orsaka fel eller förstöra skivan.
 - Skivor med annorlunda former (t ex. hjärta, fyrkant, stjärna). Sådana skivor kan orsaka skador på enheten.
 - 8 cm (3 1/4 tum) skivor.

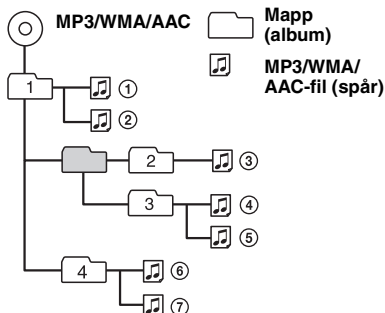


Om CD-R/CD-RW-skivor

- Maximala antalet: (endast CD-R/CD-RW)
 - mappar (album): 150 (inklusive rotmapp)
 - filer (spår) och mappar: 300 (kan vara färre än 300 om mapp-/filnamnen innehåller många tecken)
 - tecken som kan visas för ett mapp-/filnamn: 32 (Joliet)/64 (Romeo)
- Om en skiva med flera sessioner börjar med en CD-DA-session känns den igen som en CD-DA-skiva och andra sessioner spelas inte upp.
- **Skivor som denna enhet INTE kan spela**
 - CD-R/CD-RW-skivor med dålig inspelningskvalitet.
 - CD-R/CD-RW-skivor inspelade med en inkompatibel inspelningsenhet.
 - CD-R/CD-RW-skivor har inte avslutats på rätt sätt.

- Andra CD-R/CD-RW-skivor än sådana som spelas in i musik CD-format eller MP3-format som följer ISO9660 Level 1/Level 2, Joliet/Romeo eller multi-session.

Uppspelningsordning för MP3/WMA/AAC-filer



Om iPod

- Du kan ansluta till följande iPod-modeller. Uppdatera din iPod med den senaste programvaran innan du använder den.
Tillverkad för
 - iPod touch
 - iPod touch (2:a generationen)
 - iPod classic
 - iPod classic (120 GB)
 - iPod med video*
 - iPod nano (4:e generationen)
 - iPod nano (3:e generationen)
 - iPod nano (2:a generationen)
 - iPod nano (1:a generationen)*
- Fungerar med
 - iPhone
 - iPhone 3G
 - iPhone 3GS

* Passagerarstyrning kan inte användas för iPod nano (första generationen) eller iPod med video.

- "Made for iPod" innebär att ett elektroniskt tillbehör har konstruerats för att anslutas specifikt till iPod och att utvecklaren intygar att enheten uppfyller Apples prestandastandarder.
- "Works with iPhone" innebär att ett elektroniskt tillbehör har konstruerats för att anslutas specifikt till iPhone och att utvecklaren intygar att enheten uppfyller Apples prestandastandarder.
- Apple är inte ansvarig för den här enhetens funktion eller att den följer säkerhetsföreskrifter och lagstadgade normer.

Om Bluetooth-funktion

Vad är Bluetooth-teknik?

- Bluetooth trådlös teknik är en teknik för trådlös överföring över korta avstånd som möjliggör kommunikation mellan digitala enheter, som t ex mobiltelefoner och headset. Bluetooth trådlös teknik fungerar inom en räckvidd på 10 meter. Det vanligaste är att man ansluter två enheter men vissa enheter kan anslutas till flera enheter samtidigt.
- Du behöver inte använda en kabel eftersom Bluetooth är en trådlös teknik och inte heller behöver enheterna vara vända mot varandra som i fallet med infraröd överföring. Du kan exempelvis ha enheten i en väska eller i fickan.
- Bluetooth-teknik är en internationell standard som stöds av miljontals företag över hela världen, och som används av olika typer av företag över hela världen.

Om Bluetooth-kommunikation

- Bluetooth trådlös teknik används inom ett område på cirka 10 m. Maximalt kommunikationsområde kan variera beroende på hinder (personer, metall, väggar etc.) eller elektromagnetisk omgivning.
- Följande förhållanden kan påverka känsligheten för Bluetooth-kommunikation.
 - Det finns ett hinder, till exempel en person, metall eller vägg mellan den här enheten och Bluetooth-enheten.
 - En enhet som använder 2,4 GHz frekvens, till exempel en trådlös LAN-enhet, trådlös telefon eller mikrovågsugn används nära denna enhet.
- Eftersom Bluetooth-enheter och trådlösa LAN (IEEE802.11b/g) använder samma frekvens, kan mikrovågsstörningar inträffa och ge försämringar i kommunikationshastighet, brus eller ogiltig anslutning om den här enhet används nära en trådlös LAN-enhet. I detta fall gör du följande.
 - Använd den här enheten minst 10 m bort från den trådlösa LAN-enheten.
 - Om den här enheten används inom 10 m från en trådlös LAN-enhet stänger du av den trådlösa LAN-enheten.
 - Installera den här enheten och Bluetooth-enheten så nära varandra som möjligt.
- Mikrovågor som avges från en Bluetooth-enhet kan påverka användningen av elektroniska medicinska enheter. Stäng av den här enheten och andra Bluetooth-enheter på följande platser, eftersom det kan orsaka en olycka.
 - där det finns lättantändlig gas, på ett sjukhus, tåg, flygplan eller bensinstation
 - nära automatiska dörrar eller ett brandalarm
- Den här enheten stödjer säkerhetsegenskaper som följer Bluetooth-standard för att ge en säker anslutning när Bluetooth trådlös teknik används, men säkerheten är eventuellt inte tillräcklig beroende på inställningen. Var försiktig när du kommunicerar med Bluetooth trådlös teknik.

- Vi tar inget ansvar för informationsläckage under Bluetooth-kommunikation.
- Det går inte att garantera anslutning med alla Bluetooth-enheter.
 - En enhet som har Bluetooth-funktion måste följa Bluetooth-standard som angivits av Bluetooth SIG, och den måste vara autentiserad.
 - Även om den anslutna enheten följer den ovan nämnda Bluetooth-standard kan vissa enheter eventuellt inte anslutas eller fungera på rätt sätt, beroende på enhetens egenskaper eller specifikationer.
 - Medan du talar i telefonens handsfree kan brus uppstå beroende på enheten eller på omgivningen där du samtalar.
- Beroende på enheten som ska anslutas kan det kräva viss tid för att starta kommunikationen.

Övrigt

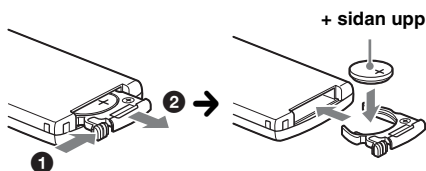
- Det går eventuellt inte att använda Bluetooth-enheten med mobiltelefoner, beroende på förhållandena för radiovågor och platsen där utrustningen används.
- Om du upplever obehag efter att du använt Bluetooth-enheten avbryter du omedelbart användningen. Om du inte kan lösa problemet kontaktar du närmaste Sony-återförsäljare.

Om du har några frågor eller problem som rör enheten och som inte tas upp i bruksanvisningen, kontaktar du närmaste Sony-återförsäljare.

Underhåll

Byta ut litiumbatteriet i fjärrkontrollen

Under normala förhållanden varar batterier cirka 1 år. (Beroende på användningsförhållandena kan batterierna dock ibland laddas ur snabbare.) Efter hand som batteriet laddas ur förkortas fjärrkontrollens räckvidd. Byt till ett nytt CR2025-litiumbatteri. Att använda en annan batterityp kan innebära risk för brand eller explosion.



fortsätter på nästa sida →

Om litiumbatteriet

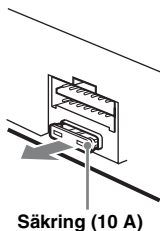
- Förvara litiumbatteriet utom räckhåll för barn. Kontakta omedelbart läkare om batteriet sväljs.
- Torka av batteriet med en torr duk för att garantera god kontakt.
- Kontrollera att du sätter i batteriet åt rätt håll.
- Håll inte i batteriet med en metallpincett eftersom det kan leda till kortslutning.

VARNING

Vid felbehandling kan batteriet explodera. Du ska inte ladda det, ta isär det eller försöka elda upp det.

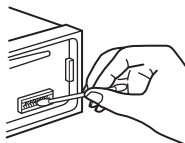
Byta säkring

När du byter säkring, kontrollera att du använder en säkring med samma strömstyrka som originalsäkringen. Om säkringen går, kontrollera elanslutningen och byt säkringen. Om säkringen går igen efter bytet kan det finnas ett internt fel. Kontakta i så fall närmaste Sony-återförsäljare.

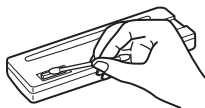


Rengöra anslutningarna

Enheten fungerar eventuellt inte på rätt sätt om kontaktarna mellan enheten och frontpanelen inte är rena. För att förhindra detta tar du bort frontpanelen (sida 7) och rengör kontaktarna med en bomullstopps. Använd inte för mycket kraft. I annat fall kan kontaktarna skadas.



Huvudenhet



Baksidan på frontpanelen

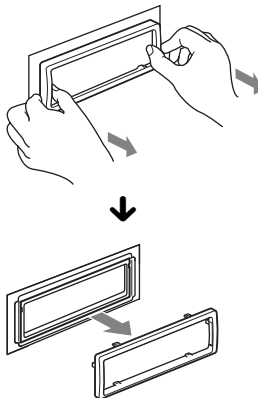
Observera

- För säkerhetsskull, slå av tändningen, ta bort nyckeln och avlägsna den från tändningslåset innan du rengör anslutningarna.
- Rör aldrig anslutningarna direkt med fingrarna eller något metallföremål.

Ta bort enheten

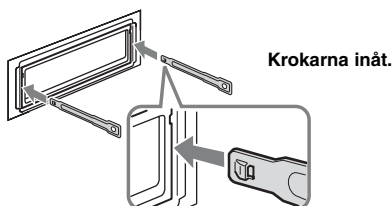
1 Så här tar du bort skyddskragen.

- 1 Ta bort frontpanelen (sida 7).
- 2 Kläm ihop båda kanterna på skyddskragen och dra ut den.

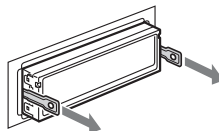


2 Ta bort enheten

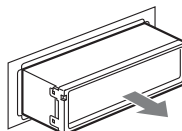
- 1 För in båda frigöringsnycklarna samtidigt till dess att de fäster med ett klickljud.



- 2 Dra i nycklarna så att enheten lossnar.



- 3 För enheten ut från fästet.



Tekniska specifikationer

Radiodelen

FM

Inställningsområde: 87,5 – 108,0 MHz

Antennkontakt:

Kontakt för yttre antenn

Mellanfrekvens: 150 kHz

Användbar känslighet: 10 dBf

Selektivitet: 75 dB vid 400 kHz

Signal/brus-förhållande: 70 dB (mono)

Separation: 40 dB vid 1 kHz

Frekvensåtergivning: 20 – 15 000 Hz

MW/LW

Inställningsområde:

MW: 531 – 1 602 kHz

LW: 153 – 279 kHz

Antennkontakt:

Kontakt för yttre antenn

Mellanfrekvens: 25 kHz

Känslighet: MW: 26 µV, LW: 45 µV

CD-spelare

Signalbrusförhållande: 120 dB

Frekvensåtergivning: 10 – 20 000 Hz

Svaj och vibrationer: Under mätbara gränser

USB-spelardel

Gränssnitt: USB (högsta hastighet)

Maximal ström: 500 mA

Trådlös kommunikation

Kommunikationssystem:

Bluetooth Standard version 2.0

Utgång:

Bluetooth Standard Power Class 2 (Max. +4 dBm)

Maximalt kommunikationsräckvidd:

Siktlinje cirka 10 m^{*1}

Frekvensband:

2,4 GHz band (2,4000 – 2,4835 GHz)

Moduleringsmetod: FHSS

Kompatibla Bluetooth-profiler^{*2}:

A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)

AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)

HFP (Handsfree Profile) 1.5

HSP (Headset Profile)

^{*1} Den faktiska räckvidden varierar beroende på faktorer som hinder mellan enheterna, magnetfält runt en mikrovågsugn, statisk elektricitet, mottagningskänslighet, antennens prestanda, operativsystem, programvara, etc.

^{*2} Bluetooth-standardprofiler anger syftet för Bluetooth-kommunikation mellan enheter.

Effektförstärkardel

Utgång: Högtalarkontakter (sure seal-kontakter)

Högtalarimpedans: 4 – 8 ohm

Max. uteffekt: 52 W × 4 (vid 4 ohm)

Allmänt

Utgångar:

Ljudutgångar (fram/bak)

Subwooferutgång (mono)

Styrning av relä till motorantenn

Styrning av effektförstärkare

Ingångar:

BUS-styrning

BUS-ljudingång

Telephone ATT-styrning (dämpning av ljudet när det ringer)

Ingång för fjärrkontroll

Antenningång

MIC-ingång

AUX-kontakt (stereo mini-uttag)

USB-ingång

Tonkontroller:

Låg: ±10 dB vid 60 Hz (XPLOD)

Med: ±10 dB vid 1 kHz (XPLOD)

Hög: ±10 dB vid 10 kHz (XPLOD)

Strömförsörjning: 12 V likströms bilbatteri (negativ jord)

Dimensioner: Cirka 178 × 50 × 179 mm

(7 1/8 × 2 × 7 1/8 tum) (b/h/d)

Monteringsdimensioner: Ca. 182 × 53 × 162 mm

(7 1/4 × 2 1/8 × 6 1/2 tum) (b/h/d)

Vikt: Cirka 1,2 kg

Medföljande tillbehör:

Fjärrkontroll: RM-X304

Delar för installation och anslutningar

(1 uppsättning)

Tillbehör/utrustning som kan köpas till:

BUS-kabel (sladd med RCA-kontakt medföljer):

RC-61 (1 m), RC-62 (2 m)

Väljare för ljudkälla: XA-C40

USB-anslutningskabel för iPod: RC-100IP

Extern mikrofon: XA-MC10

Din återförsäljare har eventuellt inte alla tillbehör som visas ovan. Begär detaljerad information från återförsäljaren.

Utförande och specifikationer kan komma att ändras utan föregående meddelande.

- Flamhämmande medel av halogen används i vissa kretskort.
- Flamhämmande medel av halogen används inte i höljet.
- Emballeringskuddarna är tillverkade av papper.

Felsökning

Följande checklista kan vara användbar för att åtgärda problem som kan uppstå med enheten. Innan du går igenom checklistan nedan, kontrollera rutinerna för hur man ansluter och använder enheten.

Om problemet inte löses besöker du följande webbplats.

Supportwebbplats

<http://support.sony-europe.com>

Allmänt

Enheten får ingen ström.

- Kontrollera anslutningen eller säkringen.
- Om enheten är avstängd och skärmen är släckt kan den inte styras med fjärrkontrollen.
→ Slå på enheten.

Det går inte att mata ut motorantennen.

Motorantennen har ingen relädråda.

Inget ljud.

- ATT-funktionen är aktiverad eller Telephone ATT-funktionen (när en telefonsladd för en biltelefon är ansluten till ATT-kontakten) är aktiverad.
- Faderkontrollen (FAD) är inte inställd för ett system med två högtalare.
- Bluetooth-ljudenhet är pausad.
→ Avbryt paus.

Ingen ljudsignal.

- Ljudsignalen är inaktiverad (sida 26).
- En extra effektförstärkare har kopplats in och du använder inte den inbyggda förstärkaren.

Innehållet i minnet har raderats.

- Du har tryckt på RESET-knappen.
→ Gör om inmatningarna i minnet.
- Strömförsörjningskabeln eller batteriet har kopplats ur eller är inte ordentligt anslutet.

Lagrade stationer och korrekt tid raderas.

Säkringen har gått.

Avger oljud när tändningsläget ändras.

Ledningarna har inte kopplats på rätt sätt till bilens kontakt för strömförsörjning av extrautrustning.

Under uppspelning eller mottagning, startar demonstrationsläget.

Om ingen åtgärd utförs under fem minuter med DEMO-ON aktiverat, startar demonstrationsläget.
→ Ställ in DEMO-OFF (sida 26).

Texten försvinner från/syns inte på skärmen.

- Dimmerfunktionen är inställd på DIM-ON (sida 26).
- Skärmen stängs av om du håller (SOURCE/OFF) intryckt.
→ Tryck och håll (SOURCE/OFF) på enheten tills skärmen tänds.
- Kontakterna är smutsiga (sida 30).

Funktionen för automatisk avstängning fungerar inte.

Enheten slås på. Funktionen för automatisk avstängning aktiveras efter att enheten stängs av.
→ Stäng av enheten.

Radiomottagning

Stationerna kan inte tas emot.

Ljudet störs av brus.

- Anslutningen är inte korrekt.
→ Anslut en styrkabel (blå) för motorantenn eller kabel för strömförsörjning av tillbehör (röd) till strömförsörjningskabeln för bilens antennförstärkare (endast om bilen har en inbyggd FM/MW/LW-antenn i bak-/sidorutan).
- Kontrollera bilantennens anslutning.
- Om motorantennen inte matas upp, kontrollerar du anslutningen för motorantennens styrkabel.

Det går inte att ställa in förinställda stationer.

- Lagra rätt frekvens i minnet.
- Den mottagna signalen är för svag.

Den automatiska sökning fungerar inte.

- Inställningen för det lokala söklaget är inte riktig.
→ Inställningen avbryts för ofta:
Ställ in LOCAL-ON (sida 26).
- Inställningen stoppar inte på en station:
Ställ in "LOCAL-OFF" (sida 26).
- Den mottagna signalen är för svag.
→ Ställ in station manuellt.

Under FM-mottagning, blinkar ST-indikatorn.

- Ställ in frekvensen exakt.
- Den mottagna signalen är för svag.
→ Ställ in MONO-ON (sida 26).

En FM-programutsändning i stereo avlyssnas i mono.

Enheten är i läget för monomottagning.
→ Ställ in MONO-OFF (sida 26).

RDS

En sökning påbörjas efter några sekunders lyssning.

Stationen är inte en TP-station eller har svag signal.
→ Inaktivera TA (sida 17).

Inga trafikmeddelanden tas emot.

- Aktivera TA (sida 17).
- Stationen sänder inga trafikmeddelanden trots att det är en TP-station.
→ Ställ in en annan station.

PTY visar "-----".

- Den inställda stationen är inte en RDS-station.
- RDS-data har inte tagits emot.
- Stationen specificerar inte programtyp.

Uppspelning av CD-skivor

Skivan kan inte laddas.

- Det finns redan en skiva i skivfacket.
- Skivan har matats in felvänd eller på fel sätt.

Det går inte att spela upp skivan.

- Trasiga eller smutsiga skivor.
- CD-R/CD-RW-skivor är inte avsedda inspelning av ljud (sida 28).

Det går inte att spela upp MP3/WMA/AAC-filer.

Skivan är inte kompatibel med MP3/WMA/AAC-formatet och versionen. Mer information om skivor och format som kan spelas upp, finns på supportwebbplatsen.

Det tar längre tid att spela upp MP3/WMA-/AAC-filer jämfört med andra filer.

Följande skivtyper tar längre tid att starta uppspelning av.

- en skiva inspelad med en komplicerad trädstruktur.
- en skiva som spelats in i Multi Session.
- en skiva där data kan läggas till.

Visningsalternativen rullar inte.

- De rullas eventuellt inte för skivor med väldigt många tecken.
- A.SCRL är inställd på OFF.
→ Ställ in A.SCRL-ON (sida 26).
- Tryck och håll nere (DSPL) (SCRL).

Ljudet hoppar.

- Installationen är inte riktig.
→ Installera enheten i en vinkel som är mindre än 45° i en stabil del av bilen.
- Trasiga eller smutsiga skivor.

Funktionsknapparna fungerar inte.

Det går inte att mata ut skivan.

Tryck på RESET-knappen (sida 6).

USB-uppspelning

Det går inte att spela upp via en USB-hubb.

Denna enhet kan inte upptäcka USB-enheter via en USB-hubb.

Det går inte att spela upp filer.

En USB-enhet fungerar inte.

→ Återanslut den.

Det tar lång tid innan låter från USB-enheten börjar spelas upp.

USB-enheten innehåller filer med en komplicerad trädstruktur.

En ljudsignal hörs.

USB-enheten har kopplats bort under uppspelning.

→ Innan du kopplar bort en USB-enhet ska du stoppa uppspelningen för att skydda informationen.

Ljudet avbryts ofta.

Ljudet kan avbrytas ofta vid en bithastighet som är högre än 320 kbit/s.

Bluetooth-funktion

Den anslutande enheten kan inte hitta den här enheten.

- Innan parning har gjorts ställer du den här enheten på standbyläge för parning.
- Medan du är ansluten till en Bluetooth-enhet, kan den här enheten inte detekteras från en annan enhet. Koppla ner den aktuella anslutningen och sök efter den här enheten från en annan enhet.
- När enhetsparningen har gjorts aktiverar du Bluetooth-signalen (sida 23).

Det går inte att ansluta.

- Anslut till den här enheten från en Bluetooth-enhet eller vice versa. Anslutningen styrs från en sida (den här enheten eller Bluetooth-enheten), men inte både.
- Kontrollera parningen och anslutningsprocedurerna i den andra enhetens bruksanvisning etc. och försök ansluta igen.

Den andra partens röstvolym är låg.

Justera volymnivån.

En samtalspart säger att volymen är för låg eller för hög.

Justera in volymen med hjälp av inställning för mikrofonförstärkning (sida 23).

Eko eller brus uppstår vid telefonsamtal.

- Sänk volymen.
- Om det omgivande ljudet förutom telefonsamtalsljudet är högt, försök minska detta ljud.
T ex: Om ett fönster är öppet och gatuljud etc. är högt stänger du fönstret. Om ljudet från luftkonditioneringen är högt sänker du luftkonditioneringen.

Telefonen är inte ansluten.

När Bluetooth-ljud spelas upp ansluts inte telefonen även om du trycker på  (handsfree).

→ Ansluta från telefonen.

Telefonens ljudkvalitet är dålig.

Telefonens ljudkvalitet beror på mottagningsförhållandena för mobiltelefonen.

→ Flytta bilen till en plats där du kan förbättra mobiltelefonens signaler om mottagningen är dålig.

Volymen för den anslutna ljudenheten är låg (hög).

Volymnivån skiljer sig beroende på ljudenheten.

→ Justera volymen för den anslutna ljudenheten eller den här enheten.

Ljudet avbryts under uppspelning av en Bluetooth-ljudenhet.

- Minsta avståndet mellan enheten och Bluetooth-ljudenheten.
- Om Bluetooth-ljudenheten förvaras i en väska som avbryter signalen tar du bort ljudenheten från väskan när den används.
- Flera Bluetooth-enheter eller andra enheter som avger radiovågor används i närheten.
→ Stäng av de andra enheterna.
→ Öka avståndet till andra enheter.
- Det uppspelade ljudet avbryts momentant när anslutningen mellan denna enhet och mobiltelefonen görs. Detta är inte ett fel.

Den anslutna Bluetooth-ljudenheten kan inte styras.

Kontrollera att den anslutna Bluetooth-ljudenheten stödjer AVRCP.

Vissa funktioner fungerar inte.

Kontrollera om den anslutna enheten stödjer funktionerna det gäller.

fortsätter på nästa sida →

Ett samtal besvaras oavsiktligt.

Den anslutande telefonen är inställd på att besvara ett samtal automatiskt.

Inget ljud avges från bilens högtalare under ett handsfree samtal.

Om ljudet avges från mobiltelefonen ställer du in mobiltelefonen så den avger ljudet från bilens högtalare.

"OFF BT" visas under initialisering.

Tryck och håll (BT) tills  släcks. Initiera därefter igen (sida 25).

Den externa mikrofonen fungerar inte.

Mikrofonens inställning är inte korrekt.

→ Ställ in "MIC-EXT" (sida 26).

Felmeddelanden

CHECKING

Enheten bekräftar anslutningen av en USB-enhet.

→ Vänta tills anslutningen har bekräftats.

ERROR

- En felvänd eller smutsig CD-skiva.
→ Rengör CD-skivan eller sätt i den på rätt sätt.
- En tom skiva har förts in i enheten.
- Skivan kan inte spelas upp på grund av något fel.
→ Sätt i en annan skiva.
- Spelaren kände inte igen USB-enheten automatiskt.
→ Återanslut den igen.
- Tryck på  för att ta bort skivan.

FAILURE

Felaktig anslutning av högtalare/förstärkare.

→ Kontrollera installations-/anslutningshandboken för modellen i fråga.

HUB NO SUPRT (Hubb stöds inte)

USB-hubben stöds inte på denna enhet.

L.SEEK +/-

Lokalt sökläge är aktiverat under automatisk inställning av station.

NO AF

Det finns ingen alternativ frekvens för den aktuella stationen.

→ Tryck på (SEEK) +/- när stationsnamnet blinkar. Enheten börjar söka efter en annan frekvens med samma PI-data (Programidentifikation) (PI SEEK visas).

NO DEV (igen enhet)

USB har valts som källa men ingen USB-enhet är ansluten. En USB-enhet eller en USB-kabel har kopplats bort under uppspelning.

→ Anslut en USB-enhet eller en USB-kabel.

NO MUSIC

Skivan/USB-enheten innehåller inte en musikfil.

→ Sätt i en musik-cd.

→ Anslut en USB-enhet med en musikfil.

NO NAME

Det finns inget skiv-/album-/artist-/spårnamn inspelat för spåret.

NO TP

Enheten fortsätter söka efter tillgängliga TP-stationer.

OFFSET

Det kan finnas ett internt fel.

→ Kontrollera anslutningen. Om felmeddelandet kvarstår på skärmen kontaktar du närmaste Sony-återförsäljare.

OVERLOAD

USB-enheten fungerar inte.

→ Koppla bort USB-enheten och ändra källan genom att trycka på (SOURCE/OFF).

→ Indikerar att USB-enheten inte fungerar eller att en enhet som inte stöds är ansluten.

READ

Enheten läser all spår- och albuminformation på skivan.

→ Vänta tills den läst klart och uppspelningen startar automatiskt. Beroende på skivans struktur kan det ta längre än en minut.

RESET

Denna enhet eller USB-enhet kan inte användas på grund av ett problem.

→ Tryck på RESET-knappen (sida 6).

USB NO SUPRT (USB stöds inte)

Den anslutna USB-enheten stöds inte.

→ Mer information om kompatibiliteten för din USB-enhet, finns på supportwebbplatsen.

" L L L L " eller "     "

Du har nått början eller slutet av skivan under snabbspolning framåt eller bakåt och kan inte komma längre.

" _ "

Tecknet kan inte visas med enheten.

Om dessa åtgärder inte löser problemet, bör du kontakta närmaste Sony-återförsäljare.

Om du lämnar in enheten för reparation på grund av problem vid uppspelning, bör du ta med skivan som användes vid tidpunkten då problemet började.



Česky

Sony Corp. tímto prohlašuje, že MEX-BT3800U splňuje základní požadavky a další příslušná ustanovení Směrnice 1999/5/CE.

Podrobnosti lze získat na následující URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Dansk

Undertegnede, Sony Corp. erklærer herved, at følgende udstyr MEX-BT3800U overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i Direktiv 1999/5/EF.

For yderligere information gå ind på følgende hjemmeside: <http://www.compliance.sony.de/>

Deutsch

Hiermit erklärt Sony Corp., dass sich dieser MEX-BT3800U in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EG befindet.

Weitere Informationen erhältlich unter:
<http://www.compliance.sony.de/>

Eesti

Sony Corp. teatab käesolevaga, et MEX-BT3800U on kooskõlas oluliste ja vastavate direktiivi 1999/5/EÜ nõuetega.

Üksikasjalikumaks infoks vaadake URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

English

Hereby, Sony Corp., declares that this MEX-BT3800U is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

For details, please access the following URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Español

Por medio de la presente, Sony Corp. declara que el MEX-BT3800U cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.

Para mayor información, por favor consulte el siguiente URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Français

Par la présente, Sony Corp. déclare que l'appareil MEX-BT3800U est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Pour toute information complémentaire, veuillez consultez l'URL suivante :
<http://www.compliance.sony.de/>

Italiano

Con la presente Sony Corp. dichiara che questo MEX-BT3800U è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Per ulteriori dettagli, si prega di consultare il seguente URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Język polski

Niniejszym firma Sony Corp. deklaruje, że urządzenie MEX-BT3800U jest zgodne z podstawowymi wymaganiami oraz z odpowiednimi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC.

Szczegółowe informacje można znaleźć pod następującym adresem URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Latviski

Ar šo Sony Corp. paziņo, ka MEX-BT3800U atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.

Plašāka informācija ir pieejama šajā URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Lietuviškai

Sony Corp. pareiškia, kad šis MEX-BT3800U atitinka esminius 1999/5/EB direktyvos reikalavimus ir kitas nuostatas.

Susipažinti visu atitikties deklaracijos turiniu Jūs galite interneto tinklalapyje:
<http://www.compliance.sony.de/>

Magyarul

Ezennel a Sony Corp. kijelenti, hogy a MEX-BT3800U megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.

További információkat a következő weboldalon találhat:
<http://www.compliance.sony.de/>

Nederlands

Hierbij verklaart Sony Corp. dat het toestel MEX-BT3800U in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.

Nadere informatie kunt u vinden op:
<http://www.compliance.sony.de/>

Norsk

Herved erklærer Sony Corp. at dette MEX-BT3800U er i overensstemmelse med vesentlige krav og andre relevante bestemmelser som fremgår av direktiv 1999/5/EC.

Gå til denne URL-en for mer informasjon:
<http://www.compliance.sony.de/>

Português

A Sony Corp. declara que este MEX-BT3800U está conforme com os requisitos essenciais e outras provisões da Directiva 1999/5/CE.

Para mais informações, por favor consulte a seguinte URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Slovensky

Sony Corp. potvrdzuje, že MEX-BT3800U spĺňa základné požiadavky a ostatné nariadenia smernice 1999/5/EC.

Podrobnosti získate nasledovnej webovej adrese: <http://www.compliance.sony.de/>

Slovenščina

Sony izjavlja, da je MEX-BT3800U v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi zadevnimi ukrepi Direktive 1999/5/ES.

Za podrobnosti glejte stran URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Suomi

Sony Corp. vakuuttaa täten että MEX-BT3800U tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Halutessasi lisätietoja käy osoitteessa:
<http://www.compliance.sony.de/>

Svenska

Härmed intygar Sony Corp. att denna MEX-BT3800U står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

För ytterligare information gå in på följande hemsida: <http://www.compliance.sony.de/>

Türkçe

İşbu Belge ile Sony Corp. MEX-BT3800U'ın 1999/5/EC Yönetmeliğinin temel gereklilikleri ve ilgili maddeleri ile uyumlu olduğunu belgeler.

Detaylı bilgi için, lütfen belirtilen web sitesini ziyaret ediniz:
<http://www.compliance.sony.de/>

Ελληνικά

Με την παρούσα η Sony Corp. Δηλώνει ότι MEX-BT3800U συμμορφώνεται προς της ουσιώδεις απαιτήσεις και της λοιπές σχετικές διατάξεις της οδηγίας 1999/5/EK.

Για λεπτομέρειες παρακαλούμε όπως ελέγξετε την ακόλουθη σελίδα του διαδικτύου:
<http://www.compliance.sony.de/>

Български

С настоящото Sony Corp. декларира, че този апарат MEX-BT3800U отговаря на съществения изисквания и останалите условия на директива 1999/5/ЕО.

Подроbnости могат да бъдат намерени на следния URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Register dit produkt online på:
Rekisteröi nyt tuotteesi online:
Registrera produkten online på:

www.sony-europe.com/myproducts

Tragen Sie die Seriennummer (SERIAL NO.) in dem reservierten Feld ein. Sie finden diese auf einem Aufkleber, der auf dem Gerätegehäuse angebracht ist. Nehmen Sie den ausgefüllten Geräte-Pass anschließend unbedingt aus der Bedienungsanleitung heraus, falls Sie diese im Fahrzeug aufbewahren möchten. Bitte bewahren Sie den Geräte-Pass an einem sicheren Ort auf. Er kann im Falle eines Diebstahls zur Identifikation Ihres Eigentums dienen.

caraudio

Geräte-Pass

SONY®

Dieser Geräte-Pass dient als Eigentumsnachweis für Ihr caraudio-Gerät im Falle eines Diebstahls.

Wir empfehlen, den Geräte-Pass nicht im Fahrzeug aufzubewahren, um Missbrauch zu verhindern.

Modellbezeichnung

MEX-BT3800U

Seriennummer (SERIAL NO.)

<http://www.sony.net/>

Sony Corporation Printed in Thailand